

توفيق الحكيم

المرطة



توفيق الحكيم

الورطة

الناشر
مكتبة مصر
٣ شارع كامل مصدق - الجمال

دار مصر للطباعة
سعد جوده السعدي وشركاه

كتب للمؤلف نشرت باللغة العربية

- | | | |
|------|-------|---|
| ١٩٣٦ | ..... | ١ - محمد <small>عليه السلام</small> (سيرة حوارية) |
| ١٩٣٧ | ..... | ٢ - عودة الروح (رواية) |
| ١٩٣٨ | ..... | ٣ - أهل الكهف (مسرحية) |
| ١٩٣٩ | ..... | ٤ - شهرزاد (مسرحية) |
| ١٩٣٧ | ..... | ٥ - يوميات نائب في الأرياف (رواية) |
| ١٩٣٨ | ..... | ٦ - عصفور من الشرق (رواية) |
| ١٩٣٨ | ..... | ٧ - تحت شمس الفكر (مقالات) |
| ١٩٣٨ | ..... | ٨ - أشعب (رواية) |
| ١٩٣٨ | ..... | ٩ - عهد الشيطان (قصص فلسفية) |
| ١٩٣٨ | ..... | ١٠ - حمارى قال لي (مقالات) |
| ١٩٣٩ | ..... | ١١ - براكساو مشكلة الحكم (مسرحية) |
| ١٩٣٩ | ..... | ١٢ - راقصة المعبد (روايات قصيرة) |
| ١٩٤٠ | ..... | ١٣ - نشيد الأنشاد (كاف التوراة) |
| ١٩٤٠ | ..... | ١٤ - حمار الحكم (رواية) |
| ١٩٤١ | ..... | ١٥ - سلطان الظلام (قصص سياسية) |
| ١٩٤١ | ..... | ١٦ - من البرج العاجي (مقالات قصيرة) |
| ١٩٤٢ | ..... | ١٧ - تحت المصباح الأخضر (مقالات) |
| ١٩٤٢ | ..... | ١٨ - بجماليون (مسرحية) |
| ١٩٤٣ | ..... | ١٩ - سليمان الحكم (مسرحية) |
| ١٩٤٣ | ..... | ٢٠ - زهرة العمر (سيرة ذاتية - رسائل) |
| ١٩٤٤ | ..... | ٢١ - الرباط المقدس (رواية) |

- ٢٢—شجرة الحكم (صور سياسية) ١٩٤٥
 ٢٣—الملك أوديب (مسرحية) ١٩٤٩
 ٢٤—مسرح المجتمع (٢١ مسرحية) ١٩٥٠
 ٢٥—فن الأدب (مقالات) ١٩٥٢
 ٢٦—عدالة وفن (قصص) ١٩٥٣
 ٢٧—أرنى الله (قصص فلسفية) ١٩٥٣
 ٢٨—عصا الحكم (خطرات حوارية) ١٩٥٤
 ٢٩—تأملات في السياسة (فکر) ١٩٥٤
 ٣٠—الأيدي الناعمة (مسرحية) ١٩٥٩
 ٣١—التعادلية (فکر) ١٩٥٥
 ٣٢—ليزيس (مسرحية) ١٩٥٥
 ٣٣—الصفقة (مسرحية) ١٩٥٦
 ٣٤—المسرح المتنوع (٢١ مسرحية) ١٩٥٦
 ٣٥—لعبة الموت (مسرحية) ١٩٥٧
 ٣٦—أشواك السلام (مسرحية) ١٩٥٧
 ٣٧—رحلة إلى الغد (مسرحية تبؤية) ١٩٥٧
 ٣٨—السلطان الخائر (مسرحية) ١٩٦٠
 ٣٩—يا طالع الشجرة (مسرحية) ١٩٦٢
 ٤٠—الطعم لكل فم (مسرحية) ١٩٦٣
 ٤١—رحلة الربيع والخريف (شعر) ١٩٦٤
 ٤٢—سجن العمر (سيرة ذاتية) ١٩٦٤
 ٤٣—شمس النهار (مسرحية) ١٩٦٥

- ٤٤— مصير صرصار (مسرحية) ١٩٦٦
٤٥— الورطة (مسرحية) ١٩٦٦
٤٦— ليلة الزفاف (قصص قصيرة) ١٩٦٦
٤٧— قالبنا المسرحي (دراسة) ١٩٦٧
٤٨— بنك القلق (رواية مسرحية) ١٩٦٧
٤٩— مجلس العدل (مسرحيات قصيرة) ١٩٧٢
٥٠— رحلة بين عصرین (ذكريات) ١٩٧٢
٥١— حديث مع الكوكب (حوار فلسفی) ١٩٧٤
٥٢— الدنيا ورواية هزلية (مسرحية) ١٩٧٤
٥٣— عودة الوعي (ذكريات سياسية) ١٩٧٤
٥٤— في طريق عودة الوعي (ذكريات سياسية) ١٩٧٥
٥٥— الحمير (مسرحية) ١٩٧٥
٥٦— ثورة الشباب (مقالات) ١٩٧٥
٥٧— بين الفكر والفن (مقالات) ١٩٧٦
٥٨— أدب الحياة (مقالات) ١٩٧٦
٥٩— مختار تفسير القرطبي (مختار التفسير) ١٩٧٧
٦٠— تحديات سنة ٢٠٠٠ (مقالات) ١٩٨٠
٦١— ملهم داخليه (حوار مع المؤلف) ١٩٨٢
٦٢— التعادلية مع الإسلام والتعادلية (فکر فلسفی) ١٩٨٢
٦٣— الأحاديث الأربع (فکر دینی) ١٩٨٣
٦٤— مصر بين عهدين (ذكريات) ١٩٨٣
٦٥— شجرة الحكم السياسي (١٩١٩—١٩٧٩) ١٩٨٥

كتب للمؤلف نشرت في لغة أجنبية

شهرزاد : ترجم ونشر في باريس عام ١٩٣٦ بمقديمة لجورج لكونت عضو الأكاديمية الفرنسية في دار نشر (نوفييل أديسيون لاتين) وترجم إلى الإنجليزية في دار النشر (بيلوت) بلندن ثم في دار النشر (كروان) بنيويورك في عام ١٩٤٥ . وبأمريكا دار نشر (ثري كستسترا بريس) واشنطن ١٩٨١ .

عودة الروح : ترجم ونشر بالروسية في لينتجراد عام ١٩٢٥ وبالفرنسية في باريس عام ١٩٣٧ في دار (فاسكيل) للنشر وبالإنجليزية في واشنطن ١٩٨٤ .

يوميات نائب في الأرياف : ترجم ونشر بالفرنسية عام ١٩٣٩ (طبعة أولى) وفي عام ١٩٤٢ (طبعة ثانية) وفي عام ١٩٧٤ ١٩٧٨ (طبعة ثلاثة ورابعة وخامسة بدار بلون بباريس) وترجم ونشر بالعبرية عام ١٩٤٥ وترجم ونشر باللغة الإنجليزية في دار (هارفييل) للنشر بلندن عام ١٩٤٧ — ترجمة أبا إبيان — ترجم إلى الأسبانية في مدريد عام ١٩٤٨ وترجم ونشر في السويد عام ١٩٥٥ ، وترجم ونشر بالألمانية عام ١٩٦١ وبالرومانية عام ١٩٦٢ وبالروسية عام ١٩٦١ .

أهل الكهف : ترجم ونشر بالفرنسية عام ١٩٤٠ بتمهيد تاريحي بلجاستون فييت الأستاذ بالكلوج دى فرانس ثم ترجم إلى الإيطالية بروما عام ١٩٤٥ وبيلاتو عام ١٩٦٢ وبالأسبانية في مدريد عام ١٩٤٦ . عصفور من الشرق : ترجم ونشر بالفرنسية عام ١٩٤٦ طبعة أولى ،

- ونشر طبعة ثانية في باريس عام ١٩٦٠ .
عدالة وفن : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس بعنوان (مذكرة
قضائي شاعر) عام ١٩٦١ .
بجماليون : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ .
الملك أوديب : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ ،
وبالإنجليزية في أمريكا بدار نشر (ثري كستنزا باريس)
بواشطن ١٩٨١ .
سلیمان الحکیم : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠
وبالإنجليزية في أمريكا بدار نشر (كستنزا باريس) بواشطن ١٩٨١ .
نهر الجنون : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ .
عرف كيف يموت : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ .
الخرج : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ .
بیت التمل : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ .
وبالإيطالية في روما عام ١٩٦٢ .
الزمار : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ .
براكس أو مشكلة الحکم : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس
عام ١٩٥٠ .
السياسة والسلام : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ .
وبالإنجليزية في أمريكا بدار نشر (ثري كستنزا باريس)
بواشطن ١٩٨١ .
شمس النهار : ترجم ونشر بالإنجليزية في أمريكا (ثري كستنزا)
واشنطن عام ١٩٨١ .
صلة الملائكة : ترجم ونشر بالإنجليزية في أمريكا (ثري كستنزا)
واشنطن عام ١٩٨١ .

- الطعم لكل فم : ترجم ونشر بالإنجليزية في أمريكا (ثرى كستنتر) واشنطن عام ١٩٨١ .
- الأيدي الناعمة : ترجم ونشر بالإنجليزية في أمريكا (ثرى كستنتر) واشنطن عام ١٩٨١ .
- شاعر على القمر : ترجم ونشر بالإنجليزية في أمريكا (ثرى كستنتر) واشنطن عام ١٩٨١ .
- الورطة : ترجم ونشر بالإنجليزية في أمريكا (ثرى كستنتر) واشنطن عام ١٩٨١ .
- الشيطان في خطير : ترجم بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ .
- بين يوم وليلة : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ وبالأسبانية في مدريد عام ١٩٦٣ .
- العش المادي : ترجم بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٤ .
- أريد أن أقتل : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٤ .
- الساحرة : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٣ .
- دقت الساعة : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٤ .
- أنشودة الموت : ترجم ونشر بالإنجليزية في لندن هاينان عام ١٩٧٣ وبالأسبانية في مدريد عام ١٩٥٣ .
- لو عرف الشباب : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٤ .
- الكنز : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٤ .
- رحلة إلى الغد : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٦٠ .
- وبالإنجليزية في أمريكا بدار نشر (ثرى كستنتر باريس) بواشنطن عام ١٩٨١ .
- الموت والحب : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٦٠ .
- السلطان الحائر : ترجم ونشر بالإنجليزية لندن هاينان عام ١٩٧٣

- و بالإيطالية في روما عام ١٩٦٤ .
- يا طالع الشجرة : ترجمة دنيس جونسون دافيز ونشر بالإنجليزية في لندن عام ١٩٦٦ في دار نشر أكسفورد يوتيفرمسي بريس (الترجمات الفرنسية عن دار نشر « نوفييل إيديسيون لاتين » بباريس) .
- محببر صرصار : ترجمة دنيس جونسون دافيز عام ١٩٧٣ .
- مع : كل شيء في مكانه .
- السلطان الخائر .
- نشيد الموت .
- لنفس المترجم عن دار نشر هاينمان — لندن .
- الشهيد : ترجمة داود بشای (بالإنجليزية) جمع محمود المترلاوي تحت عنوان « أدبنا اليوم » مطبوعات الجامعة الأمريكية بالقاهرة — ١٩٦٨ .
- محمد عطية ترجمة د . إبراهيم الموجى ١٩٦٤ (بالإنجليزية) نشر المجلس الأعلى للشئون الإسلامية . طبعة ثانية مكتبة الآداب ١٩٨٣ .
- المرأة التي غلت الشيطان : ترجمة توبيكت إلى الألمانية عام ١٩٧٦
- ونشر روتون ولوتنج بيرلين .
- عودة الوعي : ترجمة إنجليزية عام ١٩٧٩ لبيلي وندر ونشر دار ماكمulan — لندن .

الفصل الأول

« حجرة مكتب واستقبال في شقة الدكتور
يحيى بدران ... الأستاذ بكلية الحقوق ... كتب
ومؤلفات على رفوف بجوار الجدار ... وفي
الحجرة كتبة كبيرة ومقاعد ... وفوق المكتب
تلفون يرن جرسه زيننا متواصلا ... بينما الخادم
عم شعبان ينفض التراب بالريشة عن الأثاث
دون أن يسمع ... وأخيراً يسمع » .

شعبان : (يذهب ويرفع السماعة) ألو ... من ...
الدكتور ... في السرير ... ارفعى صوتك من
فضلك ... سمعى تقول ... لا ... منوع ... طالبات
في البيت؟ ... منوع المقابلة عندك هناك في
الكلية ... تعليماته ... أنا هنا أنفذ تعليماته ... ارفعى
صوتك يا بنتى ! ... عارف ... عارف ... أنت سبق
لكر تكلمت ... وأنا قلت لك نفس الكلام ...

السبب؟... حافظة على سمعتك... رجل عازب...
سمعتك أنت... إيه... ولا يهمك؟!... لكن هو
يهمه... رجل عنده ضمير... ابقى هناك كلامه في
الكلية... مع السلامة...

«يضع السماuga... وعندئذ يظهر الدكتور
يمسى، وهو في نحو الأربعين... يرتدى روشه
المنزلى ويفرك عينيه...» .

- يمسى : من يا عم شعبان؟...
شعبان : البنت... التلميذة...
يمسى : قلت لها تقابلنى في الكلية؟...
شعبان : (يقرب أذنه لىسمع) نعم؟!...
يمسى : (رافعا صوته) قلت لها تقابلنى هناك؟...
شعبان : (بسرعة) قلت لها حسب تعليماتك...
يمسى : طيب... رح أنت اعمل لي فنجان القهوة...
شعبان : سامع؟...
شعبان : سامع... قهوتك...
يمسى : إياك تنسى السكر... وتعملها ساده!...
شعبان : والله صحيح يا دكتور... كم مرة أنسى السكر... لكن

اعذرني ... السن ... قلت لك حلني على المعاش ...
يحيى : لا يا عم شعبان ... أنت الخير والبركة ... أنت هنا في
البيت لآخر العمر ...

شعبان : لآخر عمرى ... تبقى هانت ... لكن يعني كونك
تتحمل رجل عجوز في سنى ...
يحيى : اسمع يا عم شعبان ... قلت لك ألف مرة ... أنت
حملتني على كتفك وأنا صغير ، أحملتك على كتفى وأنا
كبير ...

شعبان : تشكر يا ابني ... لكن ...
يحيى : ومع ذلك قلت لك ابحث لك عن واحد يساعدك
ويكون تحت أمرك ... ويخفف عنك ويريحك ...
شعبان : جربنا ... طلعوا كلهم أعن من بعض ... المحرامي ،
والنصاب ، والكسول ، وقليل الذمة ، وعديم
الضمير ...

يحيى : أنت حر ...
شعبان : مهما كنت ، أنا أرحم بك من غيري ... استحملتني
على عيسي ... وسبق قلت لك ما يخلصك مني غير
حاجتين : إما موتي ، وإما عروستك ! ...

يحيى : لا ... أنا أفضل العروسة ...

شعبان : في يدك ... اعزم بجد وقل إن شاء الله ...

يحيى : إن شاء الله ... بعد ما انتهى من الجزء الثالث ...

شعبان : من ست سنين قلت لي لما انتهى من الجزء الأول ... ظهر

الجزء الأول قلت لي لما ينتهي الجزء الثاني ... ظهر الجزء

الثاني من ستين ... ودخلنا في الجزء الثالث ... وبعده

تقول لي الجزء الرابع ...

يحيى : لا ... الكتاب يتم بالجزء الثالث ...

شعبان : يعني الثالثة تابعة ...

يحيى : تمام ...

شعبان : والجزء الثالث منظور له يتم عن قريب ...!

يحيى : ربما في أقل من سنة ...

شعبان : قل سنة ...

يحيى : إذا، بحث تعامل لـ القهوة حالاً وتركتني أشتغل ... أعدك

وعد شرف إني أنتهى منه في سنة إلا عشرين دقيقة! ...

شعبان : حالـاـ القهـوةـ! ...

وينصرف مسرعاً فـيـرـتـطمـ بـكـرـسـىـ!

يحيى : حاسب! ... الكرسى يا عم شعبان! ...

شعبان : نظرى ضعف ! ...
يحيى : حصل خير ... على مهلك ...
« جرس الباب يون » .
يحيى : جرس الباب يا عم شعبان ! ...
شعبان : القهوة ... حالا ...
يحيى : « رافعا صوته » قلت لك الجرس ... جرس الباب ...
الباب ! ...
شعبان : آه ... جرس الباب ...
يحيى : افتح وقل لي من ؟ ...
شعبان : يعني يكون من غير المطيبة والمكتبة ؟! ...
« يخرج ويعود بعد قليل » .
يحيى : من ؟ ...
شعبان : هو ... الرجل صاحب المكتبة ...
يحيى : راغب ؟ ... قل له يدخل هنا يا أخي ... واعمل فنجانين
قهوة بدل فنجان ... سامع ؟ ... فنجانين ! ...
شعبان : فنجانين ... سامع ...
« يخرج ويعود بصاحب المكتبة ... ويتركه
وينصرف هو خارجا إلى عمله » .

راغب : مساء الخير يا دكتور ! ...

يحيى : مساء الخير يا سيد راغب ... تفضل هنا ...
« يشير له إلى مقعد قرب المكتب » .

راغب : أنا خفت أتفقلك ... لكن المغرب قربت ...

يحيى : لا ... أنا قمت من مدة ... أنا لأنام أكثر من ساعتين
بعد الغدا ... لأنىحتاج للسهر وانت عارف ...

راغب : عارف ... عارف عادتك ... السهر على الجزء
الثالث ... إن شاء الله تكون الهمة على المرام ...

يحيى : اطمئن ... أنا قطعت فيه شوط لا بأس به ! ...

راغب : الطبيعة الثانية من الجزء الثاني قربت تنفذ ... إن شاء الله
بعد شهر أو شهرين تبدأ طبيعة جديدة ... إن كان عندك
تعديلات أو إضافات ...

يحيى : لا أبدا ...

راغب : يعني الطبيعة الجديدة تمثى على حسب الطبيعة
القدية ؟ ...

يحيى : بالضبط ...

راغب : من يومين يا دكتور يحيى دخل زبون عندي في المكتبة ،
وقلب كتابك وقرأ بصوت مسموع العنوان « علم

النفس الجنائي » وهز رأسه ، وقال بصوت يسمعني :
« أستاذة حقوق ليه ... الواحد منهم يقدر يكتب
ويؤلف عن الجريمة وال مجرم ونفسية المجرم وهو عمره
ما شاف جريمة ولا قابل مجرمين ... » .

يحيى : من الرجل دا؟ ...

راغب : والله ما اعرف ... زبون عابر ...

يحيى : واشتري الكتاب؟...»

راغب : أبدا ... حطه في مكانه ومشي ...

يحيى : يعني كان غرضه إن أستاذ علم الإجرام يخالط
المجرمين؟!...»

راغب : سأله السؤال دا ...

يحيى : وقال لك إيه؟ ...»

راغب : قال إن العالم الحقيقي واجب عليه يدرس كل شيء
بنفسه ... وضرب المثل بالعلماء في العامل ...
وشغلهم على المكروبات ...

يحيى : المكروبات؟!...»

راغب : دا نص كلامه ... والفت لكتابك وقال : « لكن دا
شغل نقل من الكتب » ...

(الورطة)

- يمى : (مفكراً مطروقاً) نقل من الكتب ؟! ...
راغب : أنا طبعاً تركه يتكلم ... هو حر ... وانا اقدر
أناقشه ؟! ...
- يمى : الواقع إنه ... كلامه صحيح ...
راغب : صحيح ؟ ...
يمى : فعلاً ... أنا في كتابي ... في الجزء الأول والجزء الثاني
عرضت نظريات معروفة في علم الإجرام وعلم النفس
الجنائي ... محاضرات ألقيتها على الطلبة ... طبعاً مع
التوسيع ومناقشة آراء العلماء في موضوع الجريمة ونفسية
المجرم ...
- راغب : لكن أنت لا شفت جريمة ولا مجرمين ؟! ...
يمى : بالطبع لا ...
راغب : وافرض يا دكتور أنك شفت بنفسك ؟! ...
يمى : شفت إيه ؟ ...
راغب : الجريمة والمجرمين ... يفيدك دا في العلم والتأليف ؟ ...
يمى : بالتأكيد يفيد ... كل دراسة مباشرة تؤدي حتى لنتائج
جديدة ودقيقة ...
راغب : طيب ... وإيه المانع ؟ ...

يحيى : المانع إني أستاذ في الجامعة ... عمرى ما اشتغلت في
النيابة أو القضاء ... درست هنا وسافرت في الخارج
ورجعت بالدكتوراه .. وعيت في كلية الحقوق ...
ومع ذلك ... فكرك إن العمل في النيابة أو القضاء
يساعد على دراسة نفسية الجرم دراسة حقيقة؟ ...

راغب : وإيه المطلوب لدراسة نفسيته دراسة حقيقة؟ ...

يحيى : قبل كل شيء الاتصال به ...

راغب : افرض أننا اتصلنا به؟ ...

يحيى : يبقى قدامنا إشكال جديد ... الجرم لا يمكن وضعه في
أنبوبة اختبار ودراسته في معمل ! ...

راغب : طيب والمكروب؟! ...

يحيى : المكروب مكروب ... لكن الجرم إنسان ... يعني
لا ينقلب إلى مجرم إلا بعد ارتكاب الجريمة ... ودراسته
نفسيا يجب أن تكون قبل ما يرتكب الجريمة وبعدها
مباشرة ... فهمت؟ ...

راغب : فهمت ...

يحيى : عرفت الصعوبة؟ ...

راغب : أبدا ... دا شيء بسيط ...

يحيى : بسيط؟!

راغب : في غاية البساطة ... يعني انت بالعربي يلزمك مجرم
تدرسه قبل الجريمة وبعدها ... انتهينا ... اتركك لي أنا
الموضوع ! ...

يحيى : أترك لك انت ! ...

راغب : طبعا ... دا موضوع بهمني قد ما يهمك ... الجزء
الثالث لو نشرنا فيه كل دراستك دي ، أستفيد أنا
وأنت ... وساعتها لو حضر الزيتون إيه أقدر احط
الكتاب في عينه ، وأقول له إن الأستاذ المؤلف درس كل
شيء بنفسه ... إيه رأيك ؟ ...

يحيى : فعلا ... شيء عظيم ... لكن ... درست إيه
بنفسى ؟ ... حدد لي الموضوع من فضلك ؟ ... تقصد
إيه بالضبط ؟ ...

راغب : وإن قصدت حاجة ؟! ... انت اللي قلت ...

يحيى : قلت إيه ؟ ...

راغب : قلت المجرم والمعلم والمكروب ... وحاجات كدا ...

يحيى : فعلاً قلت ... إن المكروب شيء والمجرم شيء آخر ...

راغب : وإن الصعوبة هي وضعه في أنبوبة اختبار ...

- يحيى : تمام هى دى الصعوبة ...
راغب : افرض يا دكتور ... إنه أمكنك وضعه في الأنبوة ...
يحيى : يبقى شيء مهم جدا ... في غاية الأهمية ... لكن دا
طبعاً مجرد فرض ...
راغب : لا أبدا ... دا شيء ممكن يتحقق ...
يحيى : يتحقق ؟!...
راغب : اسمع يا دكتور يحيى ! ... مسألة الأنبوة دى أنا لا أفهم
فيها ، لكن إيه رأيك لو أحضر لك مجرم ... هنا في
مكتبك ... تدرسه على كيفك ؟!...
يحيى : تخضر لي مجرم ؟! ... يعمل هنا إيه ؟ ... يمحكمىلى
ذكرياته ؟ ... مغامراته ؟! داشيء عدم الأهمية بالمرة.
بعض بعينك ... المجلدات دى كلها ... فيها آلاف من
الذكريات للمجرمين و مغامراتهم و حكاياتهم ... في
كل عصر وكل بلد ...
راغب : مفهوم ... مفهوم ... ومنها نقلت انت وغيرك ...
يحيى : طبعاً ... دى مادة عملنا ...
راغب : يبقى صحيح الحكاية نقل في نقل ...
يحيى : مع الأسف ... لكن نعمل إيه ؟! ... كل دراستنا هي

- على أساس نشاط المجرم في الماضي ... شأننا شأن عالم كل دراسته على نشاط مكروب ميت ... وهذا المشكلة ... هنا الفرق بيننا وبين علماء دراستهم على مكروب حي ... أثناء مزاولة نشاطه ... فاهم ؟ ...
راغب : فاهم ... فاهم المطلوب ، وعندى الطلب بالضبط ...
يمسى : عندك إيه ؟؟ ...
راغب : عندى المكروب الحى ... المجرم اللي يزاول نشاطه قدامك ... موجود تحت أمرك ... إيه رأيك ...
يمسى : لكن يعني ...
راغب : ترددنا ؟!؟ ...
يمسى : مجرم يزاول نشاطه ...
راغب : تحت نظرك ... خطوة بخطوة ...
يمسى : لكن ... يعني دا شىء ... عمره ما حصل ... أنا لا أذكر إنى سمعت عن عالم أو أستاذ في مادتنا ... سواء هنا أو في الخارج ... عمل شىء من هذا القبيل ...
راغب : تبقى انت أول من يعملها ... ويبقى لك الفخر ! ...
يمسى : فعلا ... شىء جديد ! ... لكن ...
راغب : لكن إيه بقى ؟! مادامت الظروف معايدة ... وأمكن

عمل شيء جديد ...

يمحيى : وال مجرم دا ... تحت يدك ... في أى وقت؟ ...؟

راغب : قبل كل شيء اعزم انت ... عزم أكيد ...

يمحيى : أظن الواجب انى ... أفكرا بجد ...

راغب : تظن؟ ... لا ... يجب تأكيد ...

يمحيى : هي فعلاً مسألة مغربية ...

راغب : انت متعدد؟

يمحيى : لا ... هي في الواقع طريقة جديدة في البحث
والتأليف ... ولذلك أنا ...

راغب : ولذلك إيه؟ ... أقبل يا دكتور أقبل! ... دى
فرصة! ...

يمحيى : قبلت ...

راغب : نهائى؟ ...؟؟

يمحيى : نهائى ...

راغب : أحب انبهك ... فيه شرط ...

يمحيى : إيه هو؟ ...

راغب : الكتان ... مجرم يكشف لك عن أسرار مشروعاته ...

ضروري يطمئن ... ولا يبقى مغفل أو مجنون ... يخلق

لنفسه شاهد إثبات ! ...

يحيى : معقول ...

راغب : في الحالة دي ... إذا طلب ضمان ؟ ...

يحيى : ضمان ؟ ! ...

راغب : طبعا ... من حقه ...

يحيى : الضمان عندي كلمة الشرف ...

راغب : يعني تحلف بشرفك ؟ ...

يحيى : أقسم بشرفني ... ودا أقوى ضمان أقدر أقدمه ...

راغب : أنا شخصياً واثق ... وأنا طبعاً عارفك من مدة ...

ومعاملاتنا كلها أساسها كلمة الشرف منك ... لا كان

بيتنا ورق مكتوب ولا غيره ... انت يا دكتور يحيى ،

والشهادة لله ، مثال نادر للاستقامة والشرف ...

عندى وعند الناس كلها ... داشيء مفروغ منه ...

لكن ...

يحيى : لكن ليه ؟ ...

راغب : لكن المشكلة ... إقناع صاحبنا ... الجرم ...

يحيى : لك حق ...

راغب : لا مؤاخذة ... اللي ما يعرفك يجهلك ! ... لكن أنا على

كل حال حاولت ... واقتصر اقول لك إنني تقريرا
نجحت ...
يحيى : نجحت؟ ...
راغب : تقريرا ...
يحيى : يعني انت بالفعل وجدت الجرم؟ ...
راغب : طبعا ...
يحيى : وعرفت انه ناوي يرتكب جريمة؟ ...
راغب : عرفت ...
يحيى : وإيه نوع الجريمة؟ ...
راغب : والله ... هو يقول لك بنفسه أحسن ...
يحيى : هو موجود ...؟؟؟
راغب : موجود تحت ...
يحيى : تحت؟! ...
راغب : على الرصيف ... في الشارع قدام العمارة ... قلت له
ينتظر لغاية ما اعرض عليك الموضوع ...
يحيى : إذن إنت دبرت كل شيء؟ ...
راغب : لقيتها فرصة ... خفت تضيع ، وأنا في دماغي الكلام
اللى كان قاله الزيتون إيه عن كتابك ! ...

يحيى : وإيه هي ظروف معرفتك بال مجرم دا؟ ...

راغب : والله داشيء يطول شرحه ... أجل كلامنا في الموضوع
دا لوقت آخر ... الرجل متظر تحت في الشارع ...
أقول له يطلع؟ ...

يحيى : قلل له ...

راغب : « يشير إلى النافذة » أنا فيه من هنا ...

يحيى : ممكن يسمعك من هنا؟ ...

راغب : ممكن ... هنا الدور الثالث قريب من الشارع ... وهو
على كل حال واقف متظر إشارة مني ...
« يطلع من النافذة ويصفر بقمه ويشير بيده
علامة الأمر بالصعود ... ». .

يحيى : طالع؟ ...

راغب : في السكة ...

يحيى : والجريمة ... اللي هو ناوي عليها ... خطيرة؟ ...

راغب : خطيرة ... بسيطة ... يهمنا إيه؟ وربما لو كانت
خطيرة يكون أحسن ... بالنسبة لشفلك ...
وإيه؟ ...

يحيى : « مفكرا قليلا » فعلا ...

راغب : انت رجعت تتردد ؟

يحيى : لا أبدا ...

راغب : مكروب زكام ... مكروب سرطان ...
كله مكروب ...

يحيى : صحيح ... في نظر البحث العلمي كله اسمه فيروس
أو مكروب ... المهم هو الفيروس ذاته أو المكروب ...
والشغل عليه ...

« جرس الباب يرن » .

راغب : عم شعبان يسمع الجرس ؟ ...

يحيى : يسمع ... ركبنا له في المطبخ جرس مزدوج
خاصصي ...

« يظهر عم شعبان » .

شعبان : (معلنا) واحد يقول إنه ...

يحيى : (بصوت مرتفع) قل له يفضل ...

« يخرج شعبان ويعود بعد لحظة برجل في نحو
الثامنة والثلاثين حسن المظهر ، أقرب إلى الرجل
المهندم الختم منه إلى الجرم . » .

راغب : (ينهض لاستقباله) تفضل يا منير بك ! ... (يقدمه

- إلى الدكتور يحيى) منير بك شوكت ...
يحيى : (يصافحه وهو يتأنله مليا) أهلا وسهلا ! ...
راغب : (مقدما الدكتور يحيى) وطبعا ... الدكتور يحيى
بدران ... أستاذ بكلية الحقوق ، وصاحب المؤلفات
العظيمة ...
منير : تشرفنا يا دكتور ...
يحيى : (مشيرا إلى مقعد أمامه) تفضل هنا (بصوت
مرتفع) يا عم شعبان ! ... القهوة ! ...
شعبان : أفندي ! ...
يحيى : القهوة ! ...
شعبان : آه والله ... لا مؤاخذة ... قلت لي حضرتك
فنجانين ...
يحيى : ثلاثة ... اعمل تلات فناجين ... منير بك
يشربها ؟ ...
منير : ساده من فضلك ...
يحيى : فنجانين مظبوط وواحد ساده ... واياك تنسى المره
دى ! ...
شعبان : لا ... حالا ...

« يخرج »

منير : (يخرج عليه سجائر فاخرة) تسمح أدخن ؟ ...
يحيى : طبعا ... واجب مني أنا أقدم ... لكن مع الأسف
أنا ...

راغب : الدكتور عمره ما دخن ...
منير : (يقدم إلى راغب) خد لثك انت سجارة ! ...
راغب : (يتاول سجارة من العلبة) مع الشكر ... يا سيدي
أنا قلت للدكتور كل شيء ...

منير : كل شيء ؟ ...
راغب : قصدي يعني ... الفكرة الأساسية ... لكن طبعا ...
الدخول في التفاصيل دا بقى ... عليك انت ...
منير : المهم الفكرة الأساسية ... وإذا تم الاتفاق على الأساس
يبقى كل شيء سهل ...

راغب : اطمئن ... الأساس متفق عليه والله الحمد ...
منير : لاحظ يا سيد راغب خطورة مركزنا ...
راغب : تكلمنا في المسألة دي ...
منير : من حق الدكتور يعرف حقيقة الموقف بالضبط ...
راغب : هو عارف ...

منير : أنا أحب أسمع من الدكتور نفسه ... واتأكد ...

راغب : قل له يادکور !

يحيى : (يفيق من تأمله الفاحص الطويل المنير) الواقع إنك
ما من باع وظرك بكلب نظرية معروفة ...

نظريّة المروّز

منير : نظرية من ؟!

بعضی : عالم من العلماء ... ایطالی اسمه لمبروزو ... پرکتر علی

التركيب الجسماني ... وعلى شكل الجمجمة ...

ومظاهر من هذا القبيل ... لكن انت في الواقع على

العكس ... شكلك أقرب إلى الوسامية والواجهة

والتلذيب ...

منير : شكرًا يا دكتور شكرًا ... دا بس من لطفك ! ...

بعض : قصدى أقول من الوجهة العلمية ...

منير : وأنا والله يا دكتور بمجرد ما وقعت عيني عليك شعرت

بیکار خوار

راغب : الحمد لله ! ... القلوب عند بعضها ! ...

أنا قصدى أقول ...

منير : **وأنا مستبشرٌ بخُيرٍ ... لكنَّ أظنَّ منْ حَقِّيِّ اطمئنَّ ...**

والا إيه يا دكتور؟ ...

بحبي : طبيعي ... وسبق تكلمنا في المسألة دي أنا والسيد راغب ... وأكيدت له إنك تقدر تطمئن كل الاطمئنان ... أنا فاهم مخاوفك ... وأى واحد في مكانك لا بد يخاف يكشف ورقه قدام شخص

غريب ...

منير : (ناظرا إلى راغب) الدكتور فاهم الموقف ...

راغب : طبعا ...

بحبي : الموقف واضح جدا ... والمسألة كلها تتوقف على ثقتك في شخصي ... إما ثقة أو عدم ثقة ... فإذا انعدمت الثقة أنا نفسي أنصبحك بعدم الإقدام على أي خطوة ... وفي هذه الحالة يكون من مصلحتك إنك تحفظ بأسرارك لنفسك ...

منير : كلام طيب ...

راغب : الدكتور أقسم بشرفه ...

بحبي : وشرف هو الضمان الوحيد ...

منير : وأنا يكفيني الضمان دا ... أنا رجل صاحب فراسة ... ومن أول نظرة عرفت نوعك ومعدنك ...

لكن لاحظ يا دكتور إنت ... ربما تطلع على شيء ...
يصادم رجل شريف في مركبتك وأخلاقك ...
يمحي : أنا متوقع ... إنني جايز أصادم كإنسان ... أو كرجل
شريف على حد قولك ... لكن كأستاذ أو عالم من
واجبه البحث والدراسة ... المسألة تختلف ...
منير : تبقى المعاملة بيتنا على أساس إنت عالم وباحث ...
يمحي : فعلاً دا هو الأساس ...
راغب : يعني تطمئن يا منير بك ... لأن العالم والباحث يهمه إنه
يحرص على المكروب ...
منير : المكروب !؟...
يمحي : اسكت يا سيد راغب ... كفاية !... الموضوع أصبح
غير محتاج لنزادة شرح ...
منير : اختصار الكلام يا دكتور إنه مهما حصل قدامك ...
ومهما كانت أعمالنا في نظرك ... إنت لا يمكن في يوم
من الأيام تشاور عقلتك وتبلغ عنا البوليس ...
يمحي : أبلغ البوليس !؟... وإيه شأنى أبلغ ؟... أنا رجل علم
وبحث ... وإنت عاونتنى في بحوثي ... واثمنتنى على
أسرارك ... وانتفعت أنا بها في دراساتي ... أقوم

بعدها أغدر بك ؟! ...

- منير : صحيح ... دا يبقى نوع من الغدر ...
- راغب : والدكتور أبعد ما يكون عن الغدر ... خصوصا وهو حالف شرفه ...
- منير : وأنا واثق من شرفه ...
- راغب : يبقى انتهينا ...
- منير : الحقيقة أنا ... اقتنعت ...
- راغب : الحمد لله ...
- منير : بس ... تسمح لي يا دكتور بسؤال أ ...
- يحيى : تفضل أ ...
- منير : انت ساكن وحدك في الشقة ؟ ...
- راغب : قلت لك يا منير بك إنه ساكن وحده ...
- منير : والرجل العجوز اللي فتح لي الباب ؟ ...
- منير : عم شعبان ؟ ... دا نظره ضعيف وسمعه أضعف ! ...
- منير : ساكن هنا في نفس الشقة ؟ ...
- يحيى : لا لا ... عم شعبان له حجرة خاصة فوق السطح ..
- منير : جميل ... والشقة دي فيها كم حجرة ؟ ...
- يحيى : خلاف الحجرة دي ... فيه واحدة للنوم ... وواحدة (الورطة)

للسفرة ... وواحدة صغيرة خالية ... أستعملها مخزن
كتب ومهملات ...

راغب : ودا طبعا غير المطبخ والحمام وخلافه ...

منير : فيه منافذ أخرى للشقة غير بابها الرسمى؟ ...

يحيى : سلم الخدم طبعا ... من باب المطبخ ...

منير : أنا متأسف للأسئلة دي ... لكن لا بدأعرف المكان اللي
أكون فيه وأدرسه ... الاحتياط واجب ...

يحيى : بدون شك ...

منير : ولو أن فيها قلة ذوق ... تسمح لي ألقى نظرة بنفسي على
الشقة؟ ...

يحيى : تفضل ! ... تحب أمر وياك؟ ...؟

منير : لا ... لا ... اقعد براحتك أنت ... دا شغل أنا ...

(منير ينهض ويلقى بنظراته الفاحصة في كل
جوانب الحجرة ، ثم يخرج ليفحص بقية
الشقة) .

راغب : « ليحيى » إيه رأيك؟ ...؟

يحيى : عجيبة ! أى نوع من المجرمين دا؟! ...؟

راغب : بكره تعرف بنفسك ...

- يحيى : قل لي ... إيه حكاية فحص الشقة بالشكل دا ... هو ناوي على الإقامة هنا؟! ...
- راغب : غايته ليلة أو ليلتين ... لجين ما يتم وضع الخطة ...
- يحيى : خطة الجريمة؟ ...
- راغب : دا كان طلبك ... إن كل شيء يتم تحت نظرك ...
- يحيى : فعلا ...
- راغب : ودا اللي يجب أنه يحصل ...
- يحيى : فعلا ... هوه ده اللي يجب إني أتابعه بنفسى ... منشأ الجريمة ... من أول خطوة فيها ... من أول الفكرة إلى الأعمال التحضيرية إلى التنفيذ ...
- راغب : وتابع مناقشة التفاصيل ...
- يحيى : مناقشتها مع من؟ ...
- راغب : مع عصابته طبعا ...
- يحيى : هو له عصابة؟! ...
- راغب : ضروري ...
- يحيى : « هامساله » اسكت ... ظهر ...
- منير : « يظهر » شقة لطيفة؟ ... كل شيء فيها تمام ... ممكن أسائل سؤال يا دكتور؟ ...

- يحيى : تفضل ! ...
منير : أثناء الليل ... فيه زوار تردد عليك هنا ؟ ...
يحيى : لا أثناء الليل ولا أثناء النهار ...
راغب : سبق قلت لك إن الدكتور قليل الاختلاط ... عمرى
ما صادفت عنده هنا واحد غريب ...
منير : جميل ...
راغب : أنت تطمئن يا منير بك ... الدكتور رجل عالم في
حالة ... حسب ما فهمتك ... لا يعرف غير علمه
وكتبه ومؤلفاته ...
يحيى : دا صحيح ... كل زياراتي جعلتها في الكلية ... وكل
اتصالاتي بطلبتي أو بزملائى الأساتذة هنراك في
الكلية ... اللهم إلا ...
منير : اللهم إلا ...؟؟
يحيى : إلا أيام الامتحانات ... نضطر أحياناً أنا وبعض الزملاء
نسهر هنا لوضع الأسئلة ...
منير : وأيام الامتحانات دي في أي وقت ؟ ...!
يحيى : قدامها ... بعيد ... اطمئن ؟ ...!
منير : أبعد من أسبوع ؟ ...

يحيى : قل شهر أو شهرين ...

منير : جميل ... جميل ... كل ما يلزمك هو الأسبوع دا ...

شعبان يظهر حاملاً صينية عليها ثلاثة فناجين

من القهوة ، ويتقدم بها

شعبان : القهوة ...

يحيى : « مثيراً إلى منير » السادة لحضرته ! ...

شعبان : « يتقدّم بالفتجان إلى منير » تفضل يا أستاذ

راغب ! ...

راغب : أنا راغب ... هنا ... هنا ... نسيتني يا عم

شعبان ؟ ...

شعبان : لا ... أبداً والله « يشير إلى منير » والأستاذ يبقى

من ؟ ...

يحيى : يا عم شعبان ميز ... يصح منك تغليط في شكل السيد

راغب !؟ ...

شعبان : العتب على النظر ! ...

منير : « يتأمل شعبان وهو يرشف القهوة » جميل ! ...

جميل ! ...

يحيى : اترك الصينية على المكتب يا عم شعبان ... ورح أنت

لشغلك ! ...

شعبان : حاضر ... « يترك الصينية وينتظر » ...

منير : كل شيء هنا تمام ... على ما يرام ...

راغب : كلامي طلع سليم ؟! ...

منير : أربعة وعشرين قيراطاً ! ...

راغب : تبقى مهمتي انتهت ...

منير : « ينهض » على خيرة الله ! ...

راغب : تقوم ؟ ...

منير : حالاً ... الوقت من ذهب ... نبتدى الليلة ... بعد

إذنك يا دكتور ! ...

يمحيى : تصرف بحربيتك ! ...

منير : يبقى ميعادنا هنا الليلة ... واسمح لي ... أروح أحجز

اللازم. طبعاً فيه غيري في العملية ...

يمحيى : مفهوم ...

راغب : أنا سبق أعطيت الدكتور فكره ...

منير : راح يكون معى زوجتى ... وواحد صديق ...

يمحيى : بس ؟! ... دا كل ...

منير : بس ... كلنا ثلاثة لا غير ... كثرة العدد ضررها أكبر

من تفعها !

يحيى : أنا كنت أحب أن أسأل عن نوع ...

منير : نوع العملية ؟! ... الليلة تعرف ...

يحيى : وهو كذلك ...

منير : تعال يا راغب ! ...

راغب : على خيرة الله ! ...

١ منير وراغب يصافحان الدكتور يحيى الذي

يشيعهما إلى باب الحجرة ويمضي إلى

مكتبه

يحيى : «سأخرا وهو يعد كراسة» العلامة لمبروزو ... هه ! ...

«ستار»

الفصل الثاني

نفس النظر : حجرة المكتب ... لكن يهدو
عليها بعض الفوضى ... فالكراسي مبعثرة ...
وفوق كرسى منها سترة ملقاة بإهمال ... وفي
وسط المكان مائدة صغيرة عليها أكواب وأطباق
وبقایا سجاير ... وعلى الكتبة شاب في نحو
الثامنة والعشرين يجلس جلسة غير مهذبة ، وفي
يده راديو ترانزستور يذيع موسيقى صاحبة ...
يینا الدكتور يحسى جالس إلى مكتبه وفي يده القلم
وأمامه كراسه وأوراقه .. متير شوكت واقف
يدخن على مقربة منه

متير : عملنا بيتلك فوضى ! ...

يحسى : بالعكس ... دا شيء داخل ضمن العمل ...

متير : « ياتسفت إلى الشاب فوق الكتبة » اسكت
يا بسبس ... صدعت دماغنا ... اقفل الراديو

يا أخي ... واقعد قعده مؤدبه ... أنت هنا في بيت
رجل محترم ! ...
بحبي : اتركه على راحته ! ...
بسبيس : اعذروني يا ناس ! ... أعصاني ! ... عملية الليلة كلها
فوق دماغي أنا ! ...
منير : بس ... اسكت ! ...
بحبي : سيبه يتكلم بجريته ! ...
منير : أنت يا دكتور متعدد في بيتك على الجو الماحدى ...
بحبي : لكن أنا مرتاح ...
منير : أمرك ... اكتب ... تحب اشرح لك العملية من أولها
لآخرها ... أو تحب تشووفنا على طبيعتنا ؟ ...
منير : على طبيعتكم أحسن ... تصرفوا هنا قدامى على
طبيعتكم ! ...
« تظهر شوشو وهي امرأة حسناء في نحو الثلاثين
على شيء من الأناقة ... وفي يدها طبق آتية به من
جهة المطبخ »
شوشو : جهزت لكم السندوتشات ...
بسبيس : والبيرة ؟ ...

شوشو : البيرة في التلاجة ... على فكره التلاجة هنا ماركة
نورج ... ممتازة والمطبخ آخر استعداد ! ...

بسبيس : الله علىكم بيسنة مقلية بالزبدة والبسطرمة ! ...
« يقبل أطرااف أصابعه » ...

منير : اسمع ! ... منوع ! ... انت عارف أصول شغلنا ...
ليلة العملية أكلة خفيفة ! ...

بسبيس : خفيفة ... خفيفة ... لكن أنا شغلى تقيل ... وحتاج
ل الغذاء ... يحتاج لقوه ...

منير : قلت لك منوع ... اسمع الكلام ... سبق جربنا الأكل
التقيل ... حصل وخم ونوم وشخير ...

شوشو : « تضع أمامك الطبق فوق المائدة » عندك
الستروتش ! ...

بحبي : « شوشو » اقعدى انت استريخي يا سرت وعم شعبان
يخدم عليكم ...

بسبيس : لا ... اسمحوا لي ... عم شعبان دا خلقته تصدى
النفس ! ...

شوشو : على فكرة ... عم شعبان فاهم انت أستاذة في
الجامعة ! ...

بسبيس : « يضحك » الجامعه ! ...

منير : أنا فهمته كدا ... إنكم من جامعة أسيوط ...
وحضورتم لأجل تشاور في وضع أسئلة الامتحان ! ...

منير : فكرة في محلها ...

بسبيس : يعني أنا أستاذ ؟ كلام حلو ! ...

منير : المهم إنك تتصرف هنا تصرف الأساتذة المحترمين ...
فأعلم ؟ ...

بسبيس : اطمئن ... وقت اللزوم أستاذ يعجبك ... على شرط
إنك تبطل كلمة بسببيس دى ! ... فيه أستاذ جامعي اسمه
بسبيس ؟ ! ...

منير : لك حق في الملحوظه دى ...

بسبيس : « بزهو » من الآن فصاعد ... نادوني يا أستاذ ! ...
شوشو : « تضحك » أستاذ إنت ؟ ! ... مهما تعمل شكلك

بسبيس ! ...

بسبيس : وانت بسلامتك ... شكلك أستاذة ؟

شوشو : غصب عنك ؟ ... وسائل الدكتور ! ...

بسبيس : صحيح يا دكتور ؟ ...

بحبي : هي ... ممكن تكون في درجة أستاذة مساعدة ...

وانت في درجة أستاذ مساعد ...

بسبيس : أنا لا أقبل ... لا يمكن أقل من درجة أستاذ ! ...

منير : أما بارد صحيح ! ...

يمحيى : المسألة مسألة سن ... ومظهرك مظهر شاب لا يمكن
يكون وصل للدرجة أستاذ ...

بسبيس : (مشيرا إلى منير) وحضرته ؟! ...

يمحيى : الأستاذ منير ... جائز ... ممكن ...

بسبيس : لا ... دى محسوبية بقى ! ...

منير : دى الأصول ... واللوائح ... تطعن في اللوائح ! ...

شوشو : والثبي محبوكة ولا يقه عليك الأستاذية يا موني ! ...

« تضحك ضحكة خارجة » .

منير : لا ... لا ... ممنوعة الضحكة دى هنا ! ...

بسبيس : قال دى أستاذة مساعدة ! ...

شوشو : (تخليع حذاءها وتعهد به) اسمع يا ولد يا بسبس ...
وشرف أمك ! ...

منير : الله ... الله ... عيب يا جماعة ... عيب ... الدكتور

يمحيى : رجل كريم مسامح ... لكن لو دخل علينا عم

شعبان يقول إيه ؟! ... لا يمكن يصدق اننا أستاذة

جامعة ! .. والا إيه يا دكتور ؟ ...

يمحي : خل كل واحد على حريته ! ...

مير : لكن الحرية زادت ..

يمحي : لا بأس ...

مير : كفاية يا جماعة ترجع ! خشوا في الجد .. نتكلم في
الشغل .. اسمع يا بسبس ! ...

بسبس : قلتنا بسبس لا ..

شوشو : « بسخرية » يا أستاذ بسبس ! ...

مير : اسكنى انت يا شوشو .. واقفل الباب دا ... اعمل
معروف .. خلونا في الجد .. « بسبس » قل لي .. انت
قدرت وحشت بالظبط بعدكم دقيقة تنتهي من
عمليةك ؟ ...

بسبس : صعب أني أعرف ... على كل حال في حدود ساعة ..
لأن الخزينة .. حسب وصف شوشو .. يظهر أنها من
نوع ضخم أنا عارفه .. الصلب فيه متين ..

مير : لكن المخطة أنك تنسفها من ضهرها ؟ ..

بسبس : طبعا .. الضهر المستود على الجدار ...

مير : والضهر انكشف لنا بعد ما خلصينا من نق卜 الجدار ..

يقي الفاضل عليك الليلة عملية النصف ...

بسبيس : وانت فاكرها عملية سهلة !؟ ..

بحسي : عن إذنكم لحظة .. وضحوا لي مسألة نقب الجدار
دى .. النقب دا تم من أي جهة ؟ ...

منير : قلت لك يا دكتور أشرح لك الحكاية من أولاها ..

بحسي : أظن أحسن .. أشرح ...

منير : أصل الحكاية كلها شوشو ... قولى انت يا شوشو ..
احكى للدكتور الفكرة بدأت بأى شكل ...

شوشو : الكلام دا كان من شهر تقريباً .. دخلت محل جرایان
الجواهرجي المشهور أشتري دبوس دهب للكرافيه
أهديتها لموني بمناسبة عيد ميلاده .. عرفت من شاب
موظف هناك قعد يغازلىني أأن صاحب المحل سحب
أمواله من البنك وجمع بجهورات عائلات مازومة ..
ونادى، يهرب بها على بره .. وقدرت أعرف منه أنها
موجودة في خزينة كبيرة جوه في حجرة صغيرة بال محل
خالية من المنافذ .. وضحكة من هنا وضحكة من هنا
دخلنى جوه وشفت الخزينة .. ومطرحها بالظبط ..
وعنها ورحت حكى الحكاية لموني ...

منير : قام عقلی اشتغل .. قمنا في الحال أنا وشوشو نعاین دكان الجواهرجي .. لاحظنا أن الجدار المستوده عليه الخزينة هو نفسه جدار دكان مجاور لصق لد كان الجواهرجي .. تحریت عن الدكان المجاور دا اتضاع أنه مستأجر لصاحب المكتبة القانونية ...

يحسى

: سيد راغب ؟ ...

منير : بالظبط .. وأنه مستعمله مؤقتا مخزن كتب .. بالاختصار أغريناه بسالمال قبل أن يترازل عن عقد الإيجار .. طبعاً اللي قام بكل دا هى شوشو ... أنا بعيد ... هي اللي راحت مع سيد راغب لصاحب العمارة ودفعت خلو الرجل وتم التنازل لها على أساس أنها ناوية تفتح محل أزياء ...

منير

يحسى : وسيد راغب عنده علم بالخطط دي ؟ ...

منير : لا طبعاً ...

يحسى

: وعلى أي اعتبار حضر بكم هنا ؟ ...

يحسى

منير : آه هو طبعاً يعرف أن شوشو زوجتي .. ويظهر أنه فهم أنها ناوية تقوم بعمليات استيراد أزياء وعطور وحاجات من دى لدكتانها ... عن طريق التهريب طبعاً ... من

- الخارج ... وإن أنا شريكها في العملية ..
يمحي : يعني هو فهم أن الجريمة مجرد تهريب بضاعة ...
منير : هو كذا تمام ..
يمحي : ومسألة نقب الجدار ونصف الخزينة ؟ ...
منير : لا .. لا ... كل دا لا يعرف عنه شيء بالمرة ...
يمحي : كل ما فيه هو أنكم عصابة تهريب بضاعة ...
منير : بضاعة لزوم السيدات ...
يمحي : يعني أنا وحدى المطلع على خطتكم ؟ ...
منير : أيوه أنت وحدك ... ولا يمكن كنا نستأمن غيرك ..
لأنك رجل أهل ثقة .. ولا لك أى غرض غير أنك
تدرس ...
يمحي : دا صحيح ...
منير : دى كل الحكاية ... عندك أسئلة تسألاها ...
يمحي : طبعاً عندي .. لكن انتهوا أنتم أولاً من شغلكم ...
شوشو : شغلنا انتهى والله الحمد ! ..
بسبيس : شغلكم أنتم ... لكن أنا قدامى الليلة الراهن
الثقيلة ! ...
شوشو : وهى دى يا بسبيس أول مرة تفتح فيها خزينة حديد؟! ...

بسبيس : خزينة الليلة يظهر أنها عقده ! ...
منير : « بقلق » تتكلّم بجد يا بسبيس ؟ ...
شوشو : ودا تصدق كلامه !؟ ... دا تهويش ... كل غرضه
يظهر أهميته ! ...
بسبيس : أنا مهم غصبا عنك ... وإذا ما كان يعجبك روحي
أنت افتحي الخزينة ! ...
شوشو : « لمثير » سامع قلة أدبه !؟ ...
بسبيس : بقى يا ستأنت ! ... يكون في معلومتك .. اللي يعكر
مزاجي الليلة ! ...
شوشو : يوه ! ... دا قعد الليلة بيع فينا ويشترينا لغاية .. ما يفتح
المدعاقة ...
منير : وبعدها لكم ... يعني نضيع وقتنا في الكلام
الفارغ !؟ ... خلونا في المفید ... اعملوا معروف ...
كل واحد منكم عارف شغلة الليلة ؟ ! ...
شوشو : أنا شغلتني معروفة ...
بسبيس : طبعاً ... كل شغلتها الليلة تقعد تنتظرنا هنا في خبر
وسلام ! ...
شوشو : أظن أروح واياكم بالفستان والتواتيت ! ... لأجل أفت
(الورطة)

النظر ! ...

منير : الخطة أنها تبقى هنا لغاية ما نرجع ... أنا وأنت وحدنا نكون هناك ... في دكاننا ... من أول الليل ... حوالي منتصف الليل تكون أنت قمت باللازم ... وبعدها تنتظر في دكاننا لغاية قرب الفجر ... نخرج على مهلنا يكون الشارع ساكت هادى ...

بسبيس : لاحظ أن قرب محل المجوهرات فيه عسكري بوليس ...
منير : محسوب حسابه ...

بسبيس : كل واحد منا يخرج وحده ؟ ...
منير : طبعا ... وأنا أخرج الأول ... بالمحفظة الكبيرة ... « يشير إلى محفظة سوداء كبيرة قرب الكتبة ... »

شوشو : الحق أن شكلها شكل محفظة أستاذ ! ...
بسبيس : ونخرج بها أنت وفيها البضاعة وأقعد أنا على نار ! ...
منير : مدة دقيقةين لا غير .. أكون سبقتك في المرسيدس وشغلت المотор ... ؟ ...

بسبيس : وأخرج أنا بمحفظة الأستاذ المساعد ! ... « يشير إلى محفظة أخرى كبيرة فوق مقعد » ...

منير : والكيس اللي فيه كل أدواتك ... الأزميل وعدة النسف

وخلاله ... إياك تنسى حاجه هناك .. أو تركأى
أثر يدل علينا ؟!

بسبيس : توصيني أنا ؟!

منير : وترجع هنا .. تكون شوشو جهزت نفسها .. ونرحل
كلنا ...

بسبيس : أنت وشوشو .. سكنكم معروفة وأمانة طبعاً ...
لكن أنا ...

منير : أنت وضعك مختلف يا أخي ... وأنت فاهم قصدى ...
شوشو : وهو من الأول اللي اختار بنفسه ...

بسبيس : اخترت عمياني وأنا وحظى ... لكن افروضوا أن الخزينة
ما كان فيها إلا جواهر لا غير ...

شوشو : مستحيل ... أنا متأكدة .. فيها مبالغ كبيرة نقدية ..

بسبيس : تبقى الجواهر كلها حلال عليكم أنت ... أنا مكتفى
بالنقدية ..

شوشو : صدقت وأمنت ؟! ... وضعك أنت هو المضمون
المأمون لأن الجواهر غير ممكن تصرفها هنا في البلد ...
وأنت سيد العارفين ؟ ...

بسبيس : على خيرة الله ! ... سافروا أنت بالسلامة ...

منير : وبعدها لكم في لسانكم المفلوتوت ! ...

بسبيس : أنا غلطت ؟ ... لا مؤاخذه يا ... أستاذ ! ...

شوشو : « منير » أنت قلت لنا إن الدكتور ممكِن يطلع على كل

شيء ...

منير : طبعا ... طبعا ... لكن يعني ...

بحسي : يظهر أن ... السيد منير غير واثق مني ...

منير : لا أبداً يا دكتور .. المسألة كلها أن ... أن ...

بحسي : إن كان فيه أشياء تحب تخفيها ... طبعاً أنت حر ...

منير : لا والله أبداً يا دكتور ... تفضل أسائل عن أي شيء ...

أنا مستعد أجاؤك بكل صراحة ...

بحسي : أقدر أسئل مثلاً عن ...

منير : تفضل .. تفضل ...

بحسي : أولاً من حيث خططكم الليلة أنا أكفيت ... لأن

ارتكاب الجريمة في ذاتها موضوع ثانوي ... بالنسبة

لعمل .. المهم كلّه عندى هو شخصية مرتكبها ...

نقسيته .. نشأته ... الظروف اللي جعلت منه ... أنت

فاهمنى ؟ ...

منير : فاهم ... تفضل ... أنا تحت أمرك ..

- يجي : لو سمحتم .. أحب أحصل على معلومات عن نشأة كل واحد منكم ... وظروف اتجاهه إلى ... يعني ...
بسبيس : يعني المطلوب بطاقتنا الشخصية ...
شوشو : بطاقة الأستاذ بسبسي محفوظة في قلم السوابق ...
بسبيس : وبطاقتك أنت يا هانم ؟ ...
منير : بس ... أنت وهي .. عيب .. نسيت أنا في بيـت دكتور محترم ؟ ! « عم شعبان يظهر ... »
شوشو : (هامة) عم شعبان ! .. احترسوا ..
شعبان : تحضر عشا للأستانة ؟ ...
يجي : يجهز لكم لقمة ؟ ..
بسبيس : أى والله لقمة خفيفة ! ...
منير : قلنا لا ..
بسبيس : لقمة خفيفة تستدلي في شغل الليلة ...
منير : هس .. اسكت ! « يغمزه » ..
بسبيس : قصدى شغل الليلة في وضع الأسئلة .. أسئلة الامتحان ... الامتحان عندي صعب ...
منير : أنا عارفك وعارف طبعك .. وبعد الأكل عينيك تقفل .. وأنت تحتاج للسهر .. لوضع الأسئلة ..
بسبيس : الأسئلة بخير .. لك على أول ما أمسك في يدي

الأزميل ...

منير : إيه ؟!

شوشو : قصده القلم ..

بسبيس : أنا قلت إيه ؟ .. آه طبعاً القلم الأحمر ..

منير : كفاية من فضلكم يا ... أستاذة ! رح يا عم شعبان ..
مع الشكر .. عندنا هنا السنديوتشات ..

بحسي : رح يا عم شعبان اقفل مطبخك واطلع ...

شعبان : أطلع أنا ..

بحسي : أيوه .. وتصبح على خير !

شعبان : وأنت من أهله يا دكتور .. تصبحوا على خير يا
أستاذة ! ...

الجميع : وأنت من أهله ! ... «شعبان يخرج ...»

شوشو : عم شعبان دارجل مؤدب ! ..

بسبيس : أنا عطشان ...

منير : روحي هاتي .. الزفت .. البيرة ! ...

شوشو : التلاجه هناك عنده .. يقدر يمشي على رجليه ! ..

بسبيس : دا اختصاصك أنت ...

شوشو : قالوا لك عنى خدامة لحضرتك ؟ لكن الحق على

موني .. هو اللي جراك ! ...

منير : وآخرتها يعني ! ..

بيحيى : «ناهضًا» استحوا لي أنا أقوم أتحتم عليكم .. أنت هنا ضيوف ..

شوشو : لا يا دكتور .. ودا يصح ؟! ...

منير : والله ما تقوم يا دكتور .. ولا تتعجب لنا .. أنا حلفت ...
قم يا ولد يا بسيس اخدم نفسك ... داهية تسمك في قلة
ذوقك ! ...

بسיס : بس ! ... احفظ لسانك من فضلك .. وإلا أنت
عارف .. هه ! ...

منير : اللهم اخزك يا شيطان ! ...

شوشو : لو كان لقى اللي يربيه ...

بسיס : أفنديم ؟! ...

منير : اسكنى يا شوشو ! ...

شوشو : سُكت .. كلها كم ساعة ونفارق خلقته ! ..

بسיס : خلقتى ؟ مالها خلقتى ؟! ..

منير : بسيوني ! .. بس .. أرجوك يا أخي ! ... أنا
احضرت بينك وبين شوشو ! ... هى مناقرة

ديوك !؟ ..

يحيى

: يظهر أنها مجرد مداعبة ! ..

منير

: طبعا يا دكتور .. مداعبة .. لكن الوقت غير مناسب

لل媢اعبات ... شغلنا أهم ! ...

يحيى

: إذا سمحتم ندخل في الشغل ... أقصد شغلي أنا ..

ويمسّك بقلمه » كل المطلوب بعض بيانات ...

مثلا ... هل كان عندكم دافع مبدئي إلى هذا الاتجاه

بالذات ؟ ..

منير

: عندي أنا ... الحكاية بسيطة ... أقوالها لحضرتك في

كلمتين ... أنا في الأصل من أسرة طيبة .. أخني عليها

الدهر ... توظفت بالبكالوريا في مصلحة من

المصالح ... قلم الحسابات .. وفي يوم من الأيام ... ما

أشعر إلا وأنهم اتهموني باختلاس .. ودخلت السجن ..

وخرجت أبحث عن شغل ... طبعا مستحيل ..

يحيى

: يعني أول جريمة كانت الاختلاس ...

منير

: مظلوم والله .. تهمة باطلة ورمواها على دماغي ! ...

بسبيس : هو الدكتور محكمة ١٩ .. قل الحق يا أخي وانخلص ! ..

معقول أنها تهمة باطلة ١٩ ..

منير : أنا قلت باطلة .. وأنت مالك أنت ؟ ..

بسبيس : أنت حر ..

منير : أنا صحيح كنت أحب الشرب بعض الشيء ..

شوشو : والقمار ..

منير : اسكنى أنت .. هو الدكتور طلب رأيك !؟ .. كل واحد يجاوب عن نفسه ...

شوشو : الدكتور طالب منا الصراحة ...

بسبيس : «لشوشو» عليك نور ! .. الدكتور قال إن غرضه يدرستنا .. يبقى واجب علينا نقول له الحقيقة ...
والأنشئه !؟ ...

منير : طيب تفضل قل له أنت الحقيقة عن نفسك .. تفضل
تكلم .. اكشف ! ..

بسبيس : أنا مستعد .. وقيل الدكتور ما يسأل أنا أقول له ...
حكايتها كلها أني كنت في كلية الفنون التطبيقية ...
طالب مجتهد .. والدی طلق أمی ... كان لا بد أعول أمی
واخوتي الصغار ... خرجت من الكلية واشتغلت في
عنابر السكة الحديد ... قسم السباكة والخراطة ... وفي
يوم أمی أصابها شلل واحتاجت للعلاج ...

منير : اصرف نظر عن حكاية شلل أمك والعلاج ... أسطوانة
قديمة .. هو الدكتور محكمة .. أنت سرقة والسلام ..
اعترف على طول ..

بسبيس : وأنا أنكرت السرقة ؟ ... أى نعم سرقة ...

منير : قطع غيار من المسبك ... تخفيها وتخرج بها كل يوم تبيعها
ف وكالة البلع ... انطق .. حصل ؟! ...

بسبيس : حصل .. لكن ...

منير : بس ! .. اسكت يا لص يا محترف ! ...

بسبيس : كله من أولاد الحرام أمثالك .. كان معى زميل في المسبك
علمنى السرقة ...

منير : وشرفني السجن يا بطل ! ..

بسبيس : وتقابلنا هناك ... وتشرفنا بالمعرفة ! ...

بحسي : وطبعاً بعد خروجكم اشتراكتم في العمل ...

منير : لا أبداً ... هو خرج لقى من له على جماعة من لصوص
المخازين .. مرنوه وبرع ... لكن ضحكوا عليه
واستغفلوا ...

بسبيس : الله يلعنهم مطرح ما راحوا ... كانت العمليات كبيرة
كل خبطه أكبر من أختها ... وما دخل جيسي غير

النهاية ... أكلوا حقوق .. لصوص بعيد عنك ! ..
منير : لاجل تحمد ربك ! .. عمرك ما عرفت المعاملة الشريفة
إلا يوم ما عرفتني ...
بسبيس : « يقبل كفه » نحمده ! ...
منير : أنا مبدئي الشرف في المعاملة ... تنكر ؟ ...
بسبيس : لا ... في دى كلامك مظبوط ...
منير : وطريقتي هي الشغل على الضيق ... يعني أنا وبسيس
وشوشو ... لا غير ... المكسب يكبر والتابع تقل ..
شوشو : والشهادة لله ... إننا عمرنا ما اختلفنا اختلاف
 حقيقي ...
يجي : عندي سؤال صغير ... بخصوص بداية الانحراف ...
بسبيس : الانحراف ! ...
شوشو : أيوه الانحراف .. مستغرب للكلمة ياسى بسبى ؟ ! ...
بسبيس : وأنت فاهمه معناها ؟ ! ..
يجي : أرجوكم ... تأكدوا أني لا أقصد إهانة ... الكلمة دى
مستعملة في علم النفس ... للدلالة على مجرد تغيير في
الاتجاه ... اتجاه سلوك الفرد في مجتمعه ...
منير : خلوا الدكتور يدرس بجريدة ! ..

يمسى : أنا أولاً يهمنى أعرف شيء .. حقيقة شعوركم الداخلى
بالموقف ...

منير : موقف إيه ؟ ...

يمسى : الجريمة ...

منير : شعورنا طبعاً كله اطمئنان ...

بسبيس : تمام ... مطمعتى أربعة وعشرين قيراط ... لأن كل شيء
محسوب حسابه ...

يمسى : أنا غرضي حاجة تانية ... أنا أقصد الشعور بسلوككم
الاجتماعى .. يعني مثلاً .. هل هذا السلوك في نظركم
سلوك طبيعي أو سلوك شاذ ؟ ...

منير : طبعاً فهمتم قصد الدكتور ...

بسبيس : وأنت فهمت ؟ ...

شوشو : أنا فهمت ...

بسبيس : طيب تفضل فهمنا ! ...

شوشو : الدكتور عندك يفهمك ...

يمسى : أنا أقول لكم السؤال بعبارة أخرى ... بعد ارتكابكم
هذا العمل ... إيه يكون إحساسكم بالنسبة
لأنفسكم ... هل هنؤ إحساس بالاحترام

أو بالاحتفار ؟ ...

منير : تقول لك يا دكتور ... إذا نجحنا في العملية نبقى نستحق
الاحترام ...

بسبيس : وإذا لا سمح الله سقطنا نبقى نستحق الضرب
بالصرم ! ...

شوشو : لا يا جماعة .. الدكتور قصده حاجة تانية ...

يمحي : فعلا .. أنا أقصد ... أنت مثلاً لوسائلك عن رأيك في
نفسك بصرامة ؟ ... يكون جوابك إيه ؟ ...

شوشو :رأى في نفسي ؟؟ ...

يمحي : أيوه .. هل أنت راضية عن نفسك ؟ ...

شوشو : أبداً والله ...

منير : آه يا ناكرة الجميل ! . نسيت أصلك وفصلك ! ...
قولي اللهم سترك ! أما صحيح ما يملاً عين ابن آدم إلا
التراب ! ... لكن كل واحد ي عمل بأصله ... وأنا عند
وعدي ... والليلة نشوف ... بعد ما تنبع العملية
الكبيرة ... ابقي تكلمي ساعتها وقولي راضية والا ...
شوشو : أنت غلطان يا مونى ! ... سؤال الدكتور خلاف ما أنت
فاهم بالمرة ... فهمه يا دكتور ...

يحيى : أنا أقصد من الناحية النفسية ... افرض مثلاً أني قمت بعمل من الأعمال السيئة ... كذبت مثلاً كذبة تسب عنها ضرر لإنسان .. في الحالة دي طبعاً لا يمكن يكون شعوري رضا عن نفسي ... والا إيه ؟ ..

منير : آه فهمت ..

شوشو : فهمت قصد الدكتور يا موني ؟ ... غرضه يعرف شعورنا من جوه .. صحيح إذا نبحث خبطة الليلة نكتب ثروة .. لكن العملية على كل حال اسمها سرقة ...

منير : اسمها سرقة ! .. طبعاً سرقة .. وأنا قلت إنها مضاربة في البورصة ! .. ومع ذلك إيه الفرق ؟ .. كلها أعمال شطارة ...

بسبيس : صنعة ! ...

منير : على رأيك .. في البورصة الواحد يدخل يقول كلمتين على الصمود ، وكلمتين على النسوزول ... المخط يضرب ... يخرج جيه منفوخ ... لكن في شغلنا المسألة تحتاجة لخبطط ... محتاجة لدخن ! ..

بسبيس : وترین ... هى فتح خزينة حكاية بسيطة ؟ ...

منير : تمام ..

يمسى : لكن يا سيد منير لو كنت بقيت موظف حكومة بشرف
واحترام ... وزميلك كمل دراسته في الفنون التطبيقية
وخرج وأصبح ..

بسبيس : أصبح إيه !؟ ..

يمسى : لا أقصد من جهة المادة ..

شوشو : يقصد من جهة الشرف ...

بسبيس : الشرف .. يا شليه چيليت !؟ ...

(يشير بيده علامة موسى الحلاقه ...)

منير : قل لها وفكرها ! ...

بسبيس : ترقينا من قسم المحافظ وشنت السيدات .. لقسم المزائين
والمجوهرات ! ...

شوشو : لكن عمرى ما قلت إنى شريقة ... وطول عمرى أطلب
من الله يتوب على من الحرام ...

منير : بعد خبطة الليلة وقبض نصيبك طبعا ! ...

شوشو : كله لأجل خاطرك أنت يا موفى ... لكن يكون في
معلومك الليلة آخر مرة ... وبعدها أنا وأنت نصلح
أحوالنا ...

- بسبيس : والمأذون يعقد العقد الأصولى ...
شوشو : وأنت مالك ؟ ! ... إن شاء الله المأذون يعقد عقدهنا ...
ونعيش أنا ومنير عيشة شريفة ...
بسبيس : في التبات والنبات ويختلف حضرته منك صبيان
وبنات ! ...
شوشو : غصب عن عينك ! ...
بسبيس : أحلام ... ولا في المنام ... أظن أنت فاهمه أن منير
شوكت مغفل ؟ ! ...
منير : اسكت يا حمار ... أنت المغفل ! ...
شوشو : قل له ..
يحيى : « لشوشو » يظهر أن شعورك مختلف ...
شوشو : مختلف ؟ ...
يحيى : عندك شعور بالذنب ... ودى علامة طيبة ...
منير : الساعة كم عندكم ؟ ... حاسبوا الوقت يسرقا ...
بسبيس : قلنا نقوم من هنا الساعة كم ؟ ...
منير : في أول الليل ... والدكاكين فاتحة ... لأن دخولنا دكاننا
بحافظتنا والليل متاخر يلفت النظر ...
بسبيس : ونقعد محبوسين جوه من أول الليل ! ...

منير : شيء لا بد منه ..
بسبيس : نأخذ معنا بقى السنديتونات والبيرة ...
منير : البيرة لا ...
بسبيس : يعني ثمومت من العطش !؟ ...
منير : البيرة هناك تسخن ...
بسبيس : ثلا ترموس .. موجود ها ترموس يا دكتور ؟ ...
يحيى : موجود ...
بسبيس : في المطبخ ؟ ...
يحيى : لا ... عندى قرب سريري ... لحظة واحدة ..
(ينهض ويخرج)
شوشو : رجل طيب .. الدكتور ... دا ! ...
بسبيس : ابن حلال ... على نياته ! ...
منير : (بعد أن يتأكد بنظره من ابعاد يحيى) الواقع يا جماعة
راغب خدمتنا أكبر خدمة ! ... (يخفض صوته قليلا)
تصوروا شقة أستاذ محترم في الجامعة تبقى هى
مركتزنا !؟ ... من يخطر بياله !؟ ..
بسبيس : خصوصا بعد ما تم العملية الليلة ونرجع بالبضاعة هنا .
منير : أضمن مخبأ في الدنيا ! ..
(الورطة)

بسبيس : وفي مقابل إيه ؟ .. قال إيه ... إنه يدرسنا ! ...
منير : رجل عالم واجب يدرس ... وواجب علينا
ن ساعده ...

بسبيس : يعني شغلتنا محترمة ... قايمين بمساعدة أستاذة
الجامعة ! ...

منير : طبعا .. فهم العبيطة دي قيمة ؟ ..
بسبيس : (مشيراً إلى شوشو) أهي عندك سامعة ...
شوشو : سامعة وعارفة ... لكن الفضل في دا كله للسيد
راغب ! ... على رأيك يا مونى ... خدمتنا أكبر خدمة
بالدكتور دا ... كنا نتصور نلقى الرجل الطيب البسيط
اللى على نياته دا ...

منير : عالم علامة في ملكته يا ناس ! ..
بسبيس : طلع لنا في البحت يا جماعة !
شوشو : إياكم تنسوا نصيب راغب .. لولاه ما كنا دخلنا هنا ..
ولا الدكتور دا .. هو صاحب الفكر المدهشة دي ...
وهو اللي ساعدني في محل الأزياء ... ولما اكتشف
بالصدفة نقب الجدار كان في إمكانه يصلع ... لولا
ضحكـت عليه بدموعي ووعـتهـ بالـبلغـ إـيـاهـ بـعـدـ ماـ تـمـ

العملية ...

بسبيس : عارفين ... عارفين ... سمعنا مك الكلام دا ألف
مرة ...

منير : قلت لك اتركتي لي أنا مسألة راغب ... بقية مبلغه وفوقه
علاوة وكل ما يرضيه في ذمتي أنا ... المهم ... أنتاء
غيابنا قدامك شغله ... حكاية السوتيان ...
فاكراه !؟ ...

شوشو : السوتيان جاهز .. ناقص شيء بسيط ..

منير :رأيك أنه يتسع للبضاعة كلها ؟ ...

شوشو : طبعاً لما تتفلك فصوص ... تقدر تخبي فيه أي كمية ..

بسبيس : (منبهها) هس ! ... الدكتور ! ... (يحيى يدخل
حاملاً ترموس ...)

يحيى : (مشيراً إلى الترموس في يده) ينفع ؟ ...

بسبيس : جداً ..

يحيى : غسلته .. كان فيه قهوة ... ليالي العمل والنهار أحتج
للقهوة بالليل ... وعم شعبان رجل عجوز أحب
أريمه ...

منير : خدى يا شوشو الترموس من يد الدكتور وروحي صحي

فيه البيرة ...

شوشو : (تناول الترموس) حرمتك يا دكور من الترموس
وقهوتك .. ربما يكون شغلك محتاج ...

بسبيس : وشغلنا !؟ ..

شوشو : (ليسبيس) أنت !؟ ..

منير : روحى يا شوشو .. أهوا كله شغل ... كله شغل ..
(شوشو تخرج بالترموس ...)

بسبيس : (ينهض بسرعة إلى محفظته الكبيرة وكيسه) أقوم أنا أتمم
على عدة شغلي ! ...

منير : أيوه بسرعة جهز نفسك ! ..

بسبيس : أنا جاهز ...

منير : (يتاول محفظته) وأنا جاهز ...

بحبي : آن الأوان ؟ ...

منير : آن ...

بحبي : أنا لي عندكم طلب ...

منير : طلب ؟ ... تفضل !

بحبي : طبعا .. لا بد أحصل منكم على كل البيانات
والتفاصيل اللازمة لبحبي ... خصوصا من الناحية

الشعورية والنفسيّة ... والانطباعات الداخلية ...

منير : (وهو يحمل محفظته) آه مفهوم ! . فاهم يا بسبيس ؟ ! .

بسبيس : فاهم طبعا ! ...

بحبي : رجائي منكم في لحظة التنفيذ يكون عندكم تذكر كامل

لكل خلجانات النفس .. وكل تصرفات الوعي

الظاهر .. في الساعة الحرجة ... يتأثر العقل الباطن ...

كل ردود الفعل ... كل الانعكاسات النفسيّة

التلقائية ...

منير : خل الكلام دا في ذهنك يا بسبيس ! ...

بسبيس : في ذهني .. طبعا ! ...

منير : يالله بنا على خيرة الله ! ...

بسبيس : (مناديا) الترمومس يا شوشو ! ..

شوشو : (تظهر بسرعة وتقدم الترمومس) تفضل يا أستاذ

بسبيس ! ...

منير : نستأذن يا دكتور ! ... وإن شاء الله ترجع لك

بسلامة .. ومعنا .. المعلومات اللي انت طالبها للدراسة

وخدمة العلم ! ...

بسبيس : ادع لنا يا دكتور تجتمع ...

منير : في مهمتنا العلمية ! ..

بسبيس : فليحيى العلم ! ...

(يتجهون نحو الباب ...)

(ستار)

الفصل الثالث

(نفس المنظر : حجرة المكتب .. بعد منتصف الليل ... الدكتور يحيى جالس إلى مكتبه وأمامه أوراقه وفي يده قلمه يكتب تحت ضوء مصباح المكتب الأخضر ... بينما شوشو جالسة على الكتبة تعمل في السوتيان بالقصص والإبرة ...)
يحيى : (يرفع رأسه من الورق) أنت مشغولة بمجد في التفصيل ...
شوشو : سوتيان قديم يحتاج لتصليح .. ومنها تسلية وقت ! ..
يحيى : (ينظر في ساعته) الوقت مر بسرعة ...
شوشو : دا من لطفك ...
يحيى : دا من حديثك المقيد ...
شوشو : أنا متأسفة أسررك الوقت دا كله ! ...
يحيى : أنا معتاد على السهر .. أغلب عملي بالليل .. في المدورة ... على كل حال السهر الليلة كان من ضمن

العمل ... قلت لي إنك قابلت منير في بار ...

شوشو : كان سكران ... كانت أول المعرفة ...

يمحي : فيه شيء بالذات لفت نظرك إليه ؟ ...

شوشو : حفظته ...

يمحي : حفظة الفلوس ؟ ...

شوشو : من سكره وقعت من جيئه .. وكنت أنا قاعدة بالصدفة

قرب منه ... لقيت من الواجب أقطها ... من الأرض

طبعا ..

يمحي : شكرك طبعا ..

شوشو : مسلك يدى ..

يمحي : وقبلها ..

شوشو : قطعها بأستانه ..

يمحي : للدرجة دي ؟!

شوشو : وفاق من السكر ولهم الناس .. لكن المسألة على كل حال

انتهت على خير ... وحصل التفاهم ...

يمحي : وصارت معرفة ..

شوشو : وأصبحنا سمن على عسل ..

يمحي : وببس .. طبعاً اسم ببس دا ... غير اسمه

ال حقيقي ؟ ..

شوشو : لا بس ولا منير ولا شوشو .. كل واحد منه كل يوم
اسم جديد ..

يحيى : مفهوم ..

شوشو : (تنظر في ساعتها) الساعة قربت على الواحدة .. باق
كثير .. المفروض يرجعوا قرب الفجر ! ...

يحيى : بالنسبة .. عندي كلمه أحب أقولها ..

شوشو : بخصوص إيه ؟ ..

يحيى : بخصوص موقفي .. أنا .. لغاية هنا طبعاً كان موقفي
سليم .. أقصد من الناحية القانونية .. لأن كل ما حصل
قدامي يعتبر من الأعمال التحضيرية ... ودا شيء غير
معاقب عليه .. لكن بعد إتمام الجريمة ... وبعد الجماعة
ما يرجعوا ومعهم المسروقات يبقى موقفي تغير ...

شوشو : تغير إيه ..

يحيى : بالنسبة لي أنا .. أما بالنسبة لكم أنتم .. فكل شيء مستمر
على حاله .. حسب الاتفاق .. أنا لا يمكن أرجع في
كلامي ...

شوشو : فهمني أكثر ! ...

بحبي : أفهمك .. القانون صريح في أن كل من يخفي أشياء مسروقة يعاقب .. وطبعا الجماعة إياهم إذا رجعوا بالمسروقات ودخلوا بها هنا في بيتي .. وسكت أنا مدة .. أعتبر في نظر القانون أنني أخفيتها .. فهمنت الموضوع؟ ..

شوشو : فهمت ...

بحبي : كان واجب أتنبه للموقف من الأول .. لكن الواقع أني نسيت .. وراح عن بالي ..

شوشو : تفتقري يا دكتور أنا نحب لك الضرار؟ .. الحكاية كلها ليلة .. يعني الص碧ع بالكثير تكون كلنا رحنا حالانا ..

بحبي : متأكدة؟! ..

شوشو : طبعا يا دكتور متأكدة .. ويني وبينك أقول لك سر .. أنا ومنير حجزنا تذاكرنا في الطيارة ليروت ...

بحبي : يعني كلام طيب ..

شوشو : يعني اطمئن .. المسألة هانت .. كلها كم ساعة وتخلص منا على خير إن شاء الله! ..

بحبي : ولو فرضنا أن الخطة فشلت ...

شوشو : فشلت؟ .. قال الله ولا فالك يا دكتور! ..

يمحيى : مجرد فرض يعني ...

شوشو : بعد تعينا دا كله ! ...

يمحيى : أنا شخصيا كإنسان أهنى لكم .. عدم ارتكاب أى جريمة ...

شوشو : بعد المره دي يا دكتور .. وعد شرف .. آخر مرة وبعدها أتوب وأستقيم وأعيش عيشة شريفة طول حياتي ...

يمحيى : يعني الجريمة أولا وبعدها التوبة ! ...

شوشو : خبطة الليلة فاتت وعدت .. وكان لا بد منها .. إنما كلامنا عن المستقبل إن شاء الله ! ...

يمحيى : « يكتب باهتماك » إن شاء الله ! ...

شوشو : (ناظرة إليه وهو يكتب) يا ترى الكتابة دي عنى ! ...

يمحيى : كلام عام ... بعيد عن شخصك بالذات .. ولو أني كنت أحب أعرف بعض شيء عن النشأة والظروف ...

شوشو : نشأتك وظروفك ! ...

يمحيى : يمكن أعرف ؟ ...

شوشو : أقول لك كل شيء .. أنا بنت ناس طيبين ... والدى

- كان من تجار العطارة ... والدى أبوها تاجر من نفس
الصنف ... وأنا طفلة بنت تسع سنين .. والدى طلق
أمى .. هو راح في ناحية .. وهى راحت في ناحية ...
وأنا ضعت في الوسط .. وفي يوم هربت .. ومشيت في
الشوارع .. قابلوني أولاد الحرام .. والباقي مفهوم ...
يحيى : (يكتب) التفكك العائلى ...
شوشو : (كاتخاطبة لنفسها) من يومها ما عرفت لي بيت ولا
سقف ولا صدر حنون ...
يحيى : (وهو يكتب) نظرية ثبتت صحتها ...
شوشو : (كمن تخاطب نفسها) يا ترى في يوم من الأيام يكون
لي بيت وأولاد ...
(صمت ... وهو مهمل في الكتابة ، وهى
تعمل في السوتيان ... غارقة في الأحلام ..
وفجأة ... جرس الباب يرن)
يحيى : (يرفع رأسه عن الورق) الباب ! ...
شوشو : (بلهفة) رجعوا .. بالعجل كدا ؟ ! ... أروح افتح
 لهم ...
يحيى : (يهم) استريحى أنت ... أنا أروح ...

شوشو : (تسقه إلى الباب) ودا يصح ؟ ... اقعد يا دكتور
مكانك ...

يحيى : (يجلس في مكانه وينظر متربقاً) ...
(شوشو تخرج وتفتح الباب وتعود ومعها منير
وهو يكاد يحمل بسبس الجریح ...) ...

شوشو : (وهي تعين بسبس على التهدد فوق الكتبة) ماله
بسبيس ؟! ... حصل له إيه ؟! .. مالك يا
بسبيس ؟! ...

بسبيس : (وهو يتأوه) جرح بسيط ...
يحيى : (يتجه إليه فاحضأ) أصيبح ؟ ..
منير : إصابة سطحية ...

شوشو : (هامة منير) رجعتم بالعجل يعني ! .. سبع والا
ضبع ؟! ..

منير : (يسلمها محفظة) سبع ..
شوشو : (هامة وهي تتسلم المحفظة) نصينا ؟ ...
منير : (هامساً لها) أكبر مما تصورنا .. خبطة مالها مثليل ! ..
ادخل جوه وفكى الفصوص بسرعة ... واحشى
السوتيلان ..

شوشو : (بجشع) حالا ..

منير : (هاماً لها) الفصوص معدودة .. فص واحد ينقص منها أقلع لك عينك ! ...

شوشو : عيب يا مونى ! ..

بحى : (بعد فحص كتف بسبس) الجرح مفتوح . التزيف مستمر ..

شوشو : (تنظر في وجه بسبس) ولو نه أصفر ! ..

منير : أنت تعان يا بسبس ؟ ..

شوشو : طبعاً .. لا بد أنه تعان .. ومحفظته في حضنه ! ..
حطها جنبك يا أخي ... الدنيا أمان ! ...

بسبس : مالك وما لها ؟! ... أبعدى أنت عنها ! ...

شوشو : بعدت .. فاكرنى ناوية أخطفها ... لابد نصيّه
طلع ...

منير : (هاماً لها) عشرين ألف ...

شوشو : (همساً) عشرين ألف جنيه ! ...

منير : على الأقل .. نقدا ... تصورى ! ...

بسبس : (يتعهما بنظرة وقد فهم تهامتهم) احسدوني ...
احسدوني ! ...

شوشو : التفت أنت لنفسك يا أخي ! ..

يحيى : لا بد له من إسعاف ...

منير : (يقرب من الجريح) كان قال لي إن جرحه بسيط ...

جري إيه يا بسبس ؟ ... مالك ؟ ...

بسبس : ولا حاجة ...

شوشو : قل لنا بالحق .. شاعر بإيه ؟ ...

بسبس : بهمود في جسمى ..

منير : همود ؟ ...

بسبس : ووجع شديد في كتفى ... يظهر أنها دخلت كتفى

وما ...

منير : تبقى مصيبة ! .. لا بد من إخراجها ...

شوشو : إخراجها ! ... إخراج إيه .. تكلموا .. انتطقوا ! ..

منير : (هامساً بها) الرصاصة ...

شوشو : رصاصه ؟ ! ... حصل ضرب رصاص ؟ ! ...

منير : هس ... اسكنى ! ...

شوشو : هو الدكتور غريب ؟ ! .. قل له يا منير الحقيقة

أحسن ! .. الدكتور اطلع على كل شيء ... ومادام

المسألة وصلت للدرجة دوى .. تكلم قل له .. يمكن

يقدر يساعدنا ...

منير : (يتقدّم إلى بخي) اسمع يا دكتور .. حصلت مفاجأة سيئة .. الأمر وما فيه أننا غلطنا غلطة .. والسبب فيها حضرته .. (يشير إلى بسيس) كانت خطئي في الأصل أنا بعد ما تتم العملية نفضل قاعدين في دكاننا ، ولا نخرج منه إلا قرب الفجر .. يكون عسكري البوليس المرابط تعب ونام .. لكن سي بسيس قلق من الانتظار ... وصمم أنا نخرج في الحال ... كذا بعد منتصف الليل بقليل خرجنَا من الدكان ومحافظنا في أيدينا .. أنا الأول طبعاً .. مرت سليمة .. ووصلت وشغلت المотор .. وانتظرت حضرته .. وإذا بالعسكري لمحه ... وشك فيه وأمره بالوقوف ... جرى ... ضربه برصاصة من بندقيته ... ودى كل الحكاية ...

بخي : المهم قبل كل شيء هو إسعاف زميلك ... لأن التزيف خطر على حياته ...

منير : المسألة تحتاجة لواحد دكتور ..

بخي : طبعاً .. جراح .. وبغاية السرعة ! ...

منير : والجراح .. تلقاه الساعة دي ؟ ! ..

- يمسى : موجود في العمارة هنا جراح أعرفه ..
شوشو : اطلبه أعمل معروف ! ...
يمسى : (يتجه إلى التليفون ويدبر القرص وينتظر لحظة) طبعا
هو نائم .. ألو .. ألو .. دكتور أدهم ؟ .. أنا يمسي
بدران .. جارك فوق .. أنا متأسف أصحيك من
النوم .. أنا مضطرب .. عندى هنا حالة مستعجلة ...
خطرة .. لا .. لا .. هي ... هي ... رصاصة ..
منير : (يشير إليه بالصمت) رصاصة .. لا .. لا ..
يمسى : (في التليفون) على كل حال لما تطلع عندى تعرف .. وهو
كذلك متشرker جدا .. (يضع السماعة) ..
شوشو : طالع ؟ ..
يمسى : بعد خمس دقائق ...
منير : كان ضروري تقول له رصاصة ؟! ...
يمسى : أصله سأل عن نوع الحالة الخطيرة المستعجلة .. ومع
ذلك مصيره يعرف لما يكشف ...
منير : وأنت تعرفه معرفة شخصية الدكتور دا ؟ ..
يمسى : طبعا ..
منير : وناوي تقول إيه إذا سأله عن سب الرصاصة ؟ ..
(الورطة)

يحيى : (في حيرة) دا صحيح ..

شوشو : يخترع له أى سبب ..

منير : السبب الوحيد هو الحجة المعروفة في الظروف دي ...

إن الرصاصة انطلقت سهوا أثناء تنظيف المسدس ...

شوشو : مسدس بسبس ؟ ...

منير : طبعا ... كان قاعد ينظف مسدسه انطلقت منه فجأة

رصاصة ...

يحيى : لكن الإصابة في كتفه من الخلف ...

منير : آه ... لك حق ..

يحيى : إذا كان لا بد من حكاية تنظيف المسدس يبقى الوضع

السليم إن غيره هو اللي كان في يده المسدس ... وإنه هو

كان ضهره جهة المسدس ... فلما انطلقت الرصاصة

سهوا أصابت كتفه ...

منير : دا كلام معقول ...

شوشو : ومن هو اللي كان في يده المسدس ؟ ...

منير : آه ... هنا الكلام ! ..

شوشو : أنت يا مونى ... من غيرك ؟ ...

منير : أنا ! .. لا يمكن ... ولا يصح أظهر أبدا ...

شوشو : ولا أنا طبعاً ..

منير : طبعاً ولا أنت .. اسمع يا دكتور ... أنا وشوشو لا يمكن نظهر في الموضوع بالمرة ... ولا يصح أن عن أي شخص غريب تقع علينا هنا ... أول ما يدخل الجراح هنا أختفي هنا أنا وشوشو جوه ... وأنت اللي تقابله ...

بحبي : أنا ؟ ...

منير : وتقول له إن المسدس كان في يدك أنت وانطلقت منه الرصاصية سهوا ...

بحبي : لكن يعني ...

منير : هو دا الحال يا دكتور ...

بحبي : كان في يدي المسدس وانطلق وأصاب ...

منير : وكلامك أنت مصدق عنده طبعاً ... ولا يمكن يفكّر أنه يبلغ البوليس ...

بحبي : البوليس أ ... فعلاً دي حادثة لا بد فيها من تبليغ البوليس ... وعمل تحقيق وتحريسر محضر ... واجب الطبيب أنه يبلغ في الحالات دي ...

منير : مع شخص في مكاتبك لا يمكن يعملها ...

شوشو : وجارك ومعرفتك ...

- منير : والحادثة مجرد سهو وغلط ...
يحيى : والمصاب !؟ ..
منير : ماله المصاب ؟ ...
يحيى : علاقتني به إيه ؟ ... سبب وجوده هنا ؟ ...
منير : آه ... لك حق .. نفكـر ...
شوشو : قـل له إنه قـريـك ...
منير : اسمع ... اسمع قـل له إنه ابن عـملـك أو ابن خـالـتك ... وإنـه
حضر من بلدـه ... من بلدـكم ... وـمعـه مـسـدـسـه ...
وـأـنـتـ قـعـدـتـ تـفـرـجـ عـلـيـ المـسـدـسـ وـتـقـلـبـهـ فـيـ يـدـكـ اـنـطـلـقـتـ
مـنـهـ الرـصـاصـةـ ...
شوشو : حلو ! ...
منير : كـلامـ معـقولـ وـمـسـبـوكـ ...
يحيى : أنا عمرـيـ ما زـورـتـ ... ولا وـقـتـ موـاـفـقـ منـ هـذـاـ
الـقـبـيلـ ! ...
شوشو : (ليـحـيـيـ) استـرـهاـ وـإـيـانـاـ رـبـناـ يـسـترـكـ ! ..
منير : كـمـلـ جـمـيلـكـ يا دـكـتورـ ! ...
شوشو : وـدـىـ كـانـتـ فـكـرـتـكـ .. تـنـقـذـ حـيـاةـ بـسـ بـسـ المـسـكـينـ ...
شـفـتـ حـالـتـهـ خـطـرـةـ ... وـأـنـتـ كـلـكـ إـنـسـانـيـةـ ! ...

يحيى : (ينظر إلى الجريح وهو ممدد في هود) أمرى الله ! ...
(جرس الباب يرن ...) ...

منير : حضر ...
يحيى . طبعاً أروح أفتح له ... (ينخرج) ...
منير : (لبس) اسمع يا بسيس .. اسبك الحكاية ... أنت
أين حالته ... وهو كان ماسك مسدسك وانطلق منه
سهوا ... فاهم ؟ ...

بسיס : فاهم ...
منير : تعالى بسرعة يا شوشو ندخل جوه ...
(منير وشوشو يختفيان في الحال ... ويظهر يحيى
عائداً ومعه الجراح الدكتور أدهم يحمل حقيبته
الصغيرة ... ويرتدي معطفاً فوق البجامة ...) ...
يحيى : تفضل هنا يا دكتور أدهم ... أنا متأسف أزعجك في
ساعة متأخرة ! ...

الجراح : لا أبداً .. المهم أكون حضرت في الوقت المناسب ...
يحيى : (يشير لـه إلى بسيس فوق الكتبة) ؟ ..
الجراح : (يقرب من بسيس ويفحصه) آه .. التزيف دا من
مدة ؟ ...

بسبيس : من .. أقل من ساعة ..

الجراح : (وهو يفحص) لا بأس .. الإصابة سطحية ...
الرضاة من حسن الحظ بعيدة عن الموضع الخطيرة ...
بعد استخراجها ... أعتقد أن كل شيء يستهان على
آخر ... عم شعبان موجود ؟ ..

بحبي : طلع نام من بدرى ... يلزم حاجة ٩٩ ..
الجراح : أظنن تقدر أنت تساعدنى ..
بحبي : طبعاً ...

الجراح : (يستخرج آلة من الحقيبة ويخرج قفازاً يلبسه)
تسمع لي بنور المكتب ...

بحبي : (يسرع إلى مصباح المكتب ويحمله ويقترب من
الجراح) ...

الجراح : (لبسبس) إصابتك يكفيها بفتح موضعى .. على شرط
إياك تخاف ... جمد قلبك ! ..

بحبي : من جهة القلب جامد ..

الجراح : هو حضرته ... كنت أحب أتشرف ...

بحبي : هو .. قريبي ...

الجراح : أنعم وأكرم .. فيه ملاعع ...

يمحي : ملائم؟! ...
الجراح : طبعاً بين الأقارب لا بد أن يكون ... (يتحققه بالبنج
الموضعي) من حسن الحظ إنك قلت لي في التليفون إنها
رصاصة ... ولذلك أنا جهزت كل شيء مقدماً ...
طبعاً الإصابة قصاء وقدر ..

يمحي : فعلاً ..
الجراح : حسب وضع الجرح لا يمكن طبعاً يكون هو اللي أحدث
لنفسه الإصابة ...

يمحي : لا طبعاً ... المسدس كان في يدي أنا ... حضر به من
الريف .. هو دايماً يحمله .. قعدت أتفرج عليه وأقلبه
انطلقت منه فجأة الرصاصة ...

الجراح : مفهوم ... (يجلس كثف بسبس ويسأله) شاعر بألم
هنا؟

سبس : لا ...
الجراح : (يجلس موضع آخر من الكتف) وهنا؟ ...

سبس : لا ...
الجراح : عظيم ... نبتدئ على بركة الله .. (يتسائل آلاته)
تسمح يا دكتور يمحي تسد كتفه .. لمنع أي اهتزاز ...

يحيى : (وهو يسند كتف بسبس) الواقع إن منظر المشرط
والدم ..

الجراح : عندك حساسية ..

يحيى : أنا .. غير متّعوّد ... على المناظر دى ..

الجراح : تقدر تلتفت لناحية بعيدة ...

يحيى : أنا متأسف أني .. عاجز عن المعاونة بشكل أحسن ...

الجراح : بالعكس ... أنا المتأسف أني عرضتك للموقف دا ...

ومع ذلك تأكّد ان معاونتك لها أهميتها ... العملية على

كل حال تستغرق بالكثير دقّتين ... امسك الكتف

بقوّة ...

(يبدأ الجراح في العمل ويستخرج الرصاصة

وينظر فيها متّأملا ... ثم يضمد الجرح ويلفه

بالأربطة ...)

بسبس : خلاص ؟ ...

الجراح : خلاص يا سيدى ... مبروك ! ...

بسبس : يعني أقلّى أخرج ؟ ..

الجراح : تخرج من البيت ؟ .. لا .. لا .. لا يمكن .. انتظركم

يوم ...

بسبيس : أنا مضططر أخرج من هنا .. أسف ..

يحيى : مضططر يرجع لبلده ..

بسبيس : يمكن أخرج الصبح ؟ ..

الجراح : الصبح ؟ ... لا ... أرجوك ..

بسبيس : طيب بكرة بالليل ..

الجراح : انت صحيح شاب بنيتك قوية ... لكن الاحتراس

أحسن ... (يتناول الرصاصة) قل لي يا دكتور

يحيى .. المسدس اللي أطلق الرصاصة دي من أى

نوع ١٩ ...

يحيى : (مرتبكاً) من أى نوع ؟ ...

الجراح : كتبت أحب أشوفه ...

يحيى : هو في الحقيقة ..

بسبيس : (بسرعة) هو في الحقيقة بعد حصول الحادثة الدكتور

رمي ..

يحيى : فعلًا أنا رميته ..

الجراح : رميته ! ..

يحيى : من ارتباكي وذهولي .. لأنه طبعاً لا بد حصل لي

ذهول .. رميته ... ما أعرف والله في أى مطرح ..

الجراح : خسارة ! ... يظهر أنّه كان مسدس عجيب في نوعه ! ...

بسبيس : عجيب في نوعه ! ...

الجراح : مؤكّد .. لأن الرصاصة دى لا يمكن تكون مسدس عادى ...

بسبيس : هو صحيح ... مسدس شكله غريب ! ...

الجراح : (وهو يفحص الرصاصة) أنا ... حتى أشك في أنها رصاصة مسدس .. يخيل لي أنها رصاصة بندقية ...

بسبيس : بندقية ؟ ! ...

الجراح : أنا غير متأكّد .. مجرد ظن .. أنت على كل حال أدرى ...

بسبيس : طبعاً أدرى ... بندقية ؟ .. معقول أمسك بندقية ؟ ...
هو مسدس .. مسدس كبير ... جائز أكبر من بقية المسدسات ... لكن هو مسدس ... وسائل الدكتور يحيى ...

يحيى : (يطرق ولا يجيب) ؟ ...

الجراح : (يترك الرصاصة ويضع آلاته في الحقيقة) طبعاً بلغتم البوليس بالحادثة ...

بسبيس : البوليس !؟ ...

الجراح : في الأحوال دي جرت العادة أن البوليس يخطر ... ويحرر المحضر اللازم ... وتقيد الحادثة عوارض ...

بحسي : أنا في الحقيقة ...

بسبيس : الدكتور بحسي في نيته يقسم باللازم .. اترك له الموضوع ! ...

الجراح : طبعاً الموضوع متروك له ... الدكتور بحسي أستاذ قانون وسيد من يعرف الواجب والإجراءات ...

بحسي : (مطرقاً مخاطباً نفسه) الواجب ...

الجراح : (يحمل حقيبته) أستاذن أنا .. (لبسبيس) إن شاء الله بعد يومين تكون بخير .. (يتجه إلى الباب) ...

بسبيس : (هاماً لبحسي) ادفع له وتحاسب ! ...

بحسي : (وهو يشيع الجراح للخارج) أكرر الشكر يا دكتور أدهم ... إن شاء الله الص碧ع وأنا نازل أترك لك ..

الجراح : (من الخارج) أستغفر الله ... أنت جاري وهو قريبك ! ...

(منير وشوشو يطلان برأسهما .. وعندما يتاًكدان

من انصراف الجراح يظهران)

شوشو : خير يا بسبيس ؟ ...
منير : أخرج لك الرصاصة ؟ ...
بسبيس : اسكتوا ... اسكتوا ... شك فيها ... فهمها ...
منير : فهمها ؟ ! ...
بسبيس : قال إنها رصاصة بندقية ...
منير : يا خير أسود ! ...
بسبيس : لكن أنا والدكتور يحيى قدرنا نصلح الموضوع
بسريعة ...
يحيى : (يعود مطرقاً واجهاً) ؟ ..
منير : متشكرين يا دكتور ...
شوشو : متشكرين على كل حاجة ...
يحيى : (في وجوم وتفكير) العفو ! ...
بسبيس : مالك ؟ ... فيه شيء ؟ ...
يحيى : لا .. أبداً ...
منير : بسبيس قال إن الحكم شك في حكاية الرصاصة ..
يحيى : فعلًا ..
منير : لكن أنت يا بطل عرفت تصلحها وتسبّكها ...
شوشو : تشكر يا دكتورنا ... تشكر ...

بسبيس : الأعجب بقى أن الحكم دا طالب إنتا نبلغ البوليس ..

منير : البوليس ...

بسبيس : قال حضرته إن الواجب علينا ... خد بالك ... نبلغ البوليس عن الحادثة ... ويقى البوليس يقيدها عوارض ..

منير : ما داهية صحيح إلا يروح يبلغ ...

بسبيس : لا ... أطمئن ! ... قلنا له يتفضل هو بالسلامة من غير مطرود ... ويترك الدكتور يحيى يقوم بالواجب .

منير : واقتنع ؟ ...

بسبيس : طبعا ... وقبل .. وقال إن الدكتور يحيى سيد من يعرف الواجب والأصول ...

يحيى : كفاية سيرة الموضوع دا ! ..

منير : (للدكتور) تضايق من شيء ؟ ..

يحيى : لا ...

شوشو : يظهر أن وجودنا هنا عندك طال زيادة عن اللازم ..

يحيى : (يطرق ولا يجيب) ؟

منير : كلها كم ساعة ونرحل ...

بسبيس : ترحلوا ؟ .. وأنا ؟ ..

منير : وأنت طبعا ...

بسبيس : الحكم أمر بعدم خروجي قبل يومين ..

شوشو : يومين ؟ ! ...

منير : تقعد هنا يومين ! .. أنت مجنون ! ..

بسبيس : أسائل الدكتور يحيى .. الكلام كان قدامه ..

منير : صحيح يا دكتور ؟ ...

يحيى : صحيح ..

شوشو : لكن دا مستحيل ...

بسبيس : طبعاً مستحيل .. أنا خارج .. بكره خارج ... ولا

يهمنا كلامه ... هو له عندنا حاجة ! .. حسابه

ودفعناه ... دفعت له حسابه يا دكتور ؟ ...

يحيى : رفض ... قال لما يرجع بعد بكره ...

بسبيس : هو راجع ! ..

يحيى : يكشف عن الجرح ، ويفبر الرباط ...

منير : لا .. يظهر أنه زادها وكثيرها وعملها شغله ! ...

بسبيس : ولا نسأل عنه .. اعملوا حسابكم نرحل بكره كلنا ...

شوشو : وإن ساءت حالتك ؟ ...

بسبيس : لا .. أنا شاعر بحسن ...

يحيى : أنا شاعر بتعب .. عن إذنكم ! ...

منير : تفضل ... تفضل ! ...

شوشو : تصبح على خير يا دكتور ! ..

(يحيى ينسحب خارجا إلى حجرته في إطراق)

منير : (يشيعه بنظره) ماله ؟ ... جرى له آيه ؟ ! ..

بسبيس : صحيح هو متغير ...

شوشو : معدور .. تعب ... سهر معنا طول الليل ...

بسبيس : يا جماعة الرجل دا خدمتنا ... لو كنت منكم كنت
فكرت أقدم له هدية محترمة ...

منير : لو كنت هنا ! ...

بسبيس : قصدى لو كنت منكم عندى الجواهر ! ...

شوشو : آه ! ... الجواهر ! ...

بسبيس : طبعاً الجواهر ! ... المدية لا بد أن تكون جواهر ! ...

منير : وأوراق البنكتوت ما لها ! ? ...

بسبيس : عيب .. مع رجل محترم في مقام الدكتور يحيى نقدم له
نقدية ؟ .. أظن تبقى قلة ذوق ...

شوشو : يا ولد يا ذوق ! ...

منير : ما دام اللوق بعيد عن محفظته ...

بسبيس : بذمتك يا شوشو .. تكلمي جد .. بصفتك سست مهذبة
فاهمة الأصول ...

شوشو : من إمتي يا روحى !؟ ...

بسبيس : بجد والله يا شوشو ... لو أنت فكرت تقدمي هدية
للدكتور يحيى تعمل إيه ؟ ...

شوشو : ابعد عن اللف والدوران يا ولد يا بسبيس ! ... أنا فاهمة
غرضك ... قاعد تدور وتتلف لأجل تحملنا الهدية من
نصيبنا أنا وموفي ... وتخرج نفسك منها ! ...

بسبيس : لا والله ما هو قصدي ...

شوشو : على كل حال أنا موافقة ...

منير : موافقة !؟ ...

شوشو : بسبيس له حق ... هدية للدكتور يحيى لا بد تكون حته
جواهر ... خاتم لطيف مثلا ... هو طبعاً مصيره الزواج
في يوم من الأيام ... أقل منها ... نقدم له خاتم الخطوبة ،
وفيه فص له قيمة !؟ ..

منير : له قيمة !؟ ...

شوشو : خسارة فيه يعني !؟ ..

منير : وأنا قلت خسارة !؟ .. هو في الحقيقة يستحق منا

هدية ... لكن بس ...

شوشو : اتهينا ... ما دام يستحق خليني أنا اختار له حاجة على
ذوق ..

منير : حاجة تكون في قانونها ...

شوشو : اطمئن .. أنا أدخل منك وقت اللزوم .. لكن الأصول لا
بسد منها .. وبسس قالمها ... أنا سرت أفهم في
الأصول ...

منير : ضحك عليك بالكلمة ! ...

شوشو : يضحك على أنا ؟! ... ولا ألف بسبس يضحك
على ! ...

منير : وأنت متأكدة أن الدكتور يحيى يقبل منك الهدية ؟ ...

شوشو : تظن يرفض ؟ ...

منير : والله ما أنا عارف ... لكن ...

شوشو : هو صحيح رجل حساس ... وجائز يقول في نفسه إنها
من ... المسرورات ...

بسس : هو إن رفض يرفض من الخجل والكسوف ... لكن إذا
قدرنا

شوشو : اسمعوا ... عندي فكرة ... قبل ما نمشي ترك له الهدية
(الورطة)

فِي درج مكتبه ... ونعملها مفاجأة له يلقاها بعد ما
نكون رحلنا ...
بسبيس : فكرة حلوة ...
شوشو : وكلها ذوق ! ...
بسبيس : قلت لك أنت سرت فاهمة الذوق والأصول ...
منير : العفو يا سبيس ... العفو ! ..
شوشو : سيبه يمدحني يا أخي ! ...
منير : امدحها يا سيدى وقرظها ... أنت خسرت حاجة من
جييك ! ..
شوشو : لكن الفكرة في حد ذاتها لا يأس بها ... وربما كان
صحيح من الواجب والمصلحة أننا نترك في نفسه أثر
طيب ...
شوشو : يعني أنت موافق ؟ ..
منير : قلت لك موافق .. لكن اسمعى .. اختارى أصغر
خاتم ..
شوشو : طبعاً أصغر وأرخص ...
منير : (يلمع بسبس وقد نعس حاضنـاً محفظته) الله ...
بسبيس ... أنت رحت في النوم ! ..

بسبيس : آه .. عيني غفت ..

شوشو : خلية ينم له ساعة .. وأنا التعب حل على ... بعد السهر
طول الليل ...

(تتمدد على مقعد) النهار قرب يطلع .. وأنت يا

موني مدد جسمك ساعة ..

منير : (يستلقى على مقعد) الكسل يبعدي ! ... نام قبل ما
تفكر في مصيرنا ! ...

شوشو : (وهي تشاءب) مصيرنا !؟ ...

منير : قعدنا نتكلم في الفارغ ... ونسينا المهم ...

شوشو : (وهي مستسلمة للنوم) الصبح تتكلم ...

منير : (وهو يتشاءب) أهم شيء نسيناه .. الولد بسبس هو
السبب ..

شوشو : (في نعاس) الصباح رياح ! ...

منير : (وهو ناعس) الصبح ضروري .. ضروري أنا ...

(يستولى النعاس على الجميع .. وتختفي لحظة ،

ويسلط ستار سريع ثم يرتفع في الحال عن الجميع

مرة أخرى وهم يفطون في نعاسهم ... ولكن

المكان قد أضيء بنور النهار .. ويظهر عم شعبان

وفي يده صحف الصباح .. وينظر إلى النائمين في
صمت ... وعندئذ يظهر الدكتور بمحى من الناحية
الأخرى ... ناحية حجرة نومه)

شعبان : بقينا الضحى .. والأساتذة في عز النوم ..
بحمى : (قرب أذنه) خلهم في نومهم .. سهروا طول الليل ..
شعبان : والقطور ؟ .. جهزت لهم القطور .. القطور يبرد ...
بحمى : (يهد يده) هات الجرائد ... ورح انتظر لما أدق لك
الجرس ...

شعبان : (يسلمه الصحف وينصرف) حاضر ...
بحمى : (يلقى نظرة على عناوين الصحف ويصرخ)
مصببة ! .. يادى المصيبة ! ..

شوشو : (تستيقظ وتفرك عينيها) أنت هنا يا دكتور ؟ ! ...
بحمى : (وهو يطالع بعينيه الصحيفة بسرعة) مصببة ...
كارثة مصببة يا ناس ! ..

شوشو : (في دهشة) مصببة ؟ ! ..
بحمى : تعالى .. شوف .. شوف المكتوب في الجرائد ... سطوا
على محل جواهر مشهور ... وقتل عسكري بوليس ..
قتل عسكري بوليس ... سامعة .. قتل عسكري

بوليسي ! ...

منير : (يستيقظ على الصباح ويفرك عينيه) فيه إيه ؟ ... فيه
إيه ؟ ... خير ؟ ...

شوشو : خير إيه يا منير .. عملتها انت وبسبيس ؟ ...
منير : عملنا إيه ؟ ...

شوشو : قتلتم عسكري البوليس ؟ ...

منير : (ينظر إلى الجريدة في يد يحيى) آه ... هي طلعت في
الجريدة ؟ ...

شوشو : طبعا .. ضروري ...

منير : هو دا اللي كنت حاسب حسابه ...

شوشو : وكان له لزوم القتل يا منير ؟ ! ..

منير : أسائل المغفل بسبيس .. هو السبب ...

بسبيس : (يستيقظ وهو يتأهب) ماله بسبيس ؟ ..

شوشو : قتلت عسكري البوليس حضرتك ! ...

بسبيس : (ناظرا إلى الجريدة) حالا نشروها ؟ ! ..

شوشو : كان الداعي إيه تعملها ؟ ..

بسبيس : ضربنى ضربته ...

شوشو : هو جرحتك ... لكن أنت قلتنه ...

بسبيس : رصاصته خابت ، ورصاصتي صابت ...

شوشو : شاطر ! ...

منير : أنا نهيت عليه ... قلت له إياك تستعمل المسدس ! ...

تختلف يا بسبس أني مانهيت عليك عشرين مرة .. وقلت

للك المسدس منوع ...

بسبيس : يعني ألعب به .. أخليه في جيبي لعبة ؟ ! ...

شوشو : وضروري تخليه في جيبيك ؟ ...

بسبيس : أخليه في المتحف ! ... أحنته ! ...

منير : قلت له والله ... قلت له يا بسبس الخروج بالمسدس

خطر .. خصوصا وقت الشغل ! ...

بسبيس : وافرضوا أن رصاصه العسكري صابتشي .. كان زمالي

جثة مرمية في الشارع .. والكلاب والقطط قاعدة

شرب من دمي ! .. كان يعيجكم ؟ ! ...

شوشو : كان أحسن ! ...

بسبيس : طبعا ... أحسن بالنسبة للك أنت وموفي ! ما دام أنت

وحبيب القلب في خير وسلام ! ... أنا أسلم الرصاصية

في كرسي ... وأنتم تستلموا الجواهر في السوتيلان ! ...

ومع ذلك أنا خدمتكم باستعمال المسدس ...

شوشو : خدمتنا ١٩ ..

بسبيس : أنقذتكم .. وأنقذت العملية كلها ... لأنه لولا موت العسكري ما كنا قدرنا نهرب ... كان زمانه صفر وزعق وزيط ولم علينا الدنيا والناس تجمعوا وحاصرتنا من كل ناحية ...

منير : أبداً ... لو كنت أنت تصرفت بعقل ... ومسكت أعصابك ... كنا وصلنا لنفس النتيجة .. قبل العسكري ما يصفر ويزعق ويعلم الناس ... كنت أنا دست بنزرين وطرنا طيران ...

يحيى : سرقة مفترزة بقتل .. فما هي ؟ ... سرقة مفترزة بقتل ... عارفين معناها إيه ! ..

شوشو : إيه ؟ ..

يحيى : يعني فيها إعدام ! ...

منير : (لبسب) سامع ؟ .. إعدام !

بسبيس : وأنا مالي ؟ .. وأنا وحدى ؟ ... كلنا فيها ..

منير : لا يا بطل .. كل واحد مسئول عن فعله ..

بسبيس : يعني أنا إعدام ... وأنت براءة ١٩ ..

منير : وأنا قلت إني براءة ؟ ! ..

بسبيس : مؤبد .. أقلها مؤبد يا خفيف ... أنت والست الهاشم ..
تأييدة ! .. واسألاوا الدكتور ! ..

يمى : (عنهمك في قراءة الصحف في ذهول) ؟ ...

شوشو : تأييدة ... لكن أنت مشنقة ! ...

بسبيس : أسهل ... وجمع ساعة ولا كل ساعة ! ..

شوشو : كله منك يا بسبيس النحس ! ...

منير : أنا من ساعة ما قال لي إنه ضرب العسكري برصاصة
قتل يا رحمن يا رحيم ! .. الحكاية كبيرة ! ...
وصارت جنائية خطيرة ...

شوشو : يا خسارة ..

بسبيس : الله ... هي انقلبت محنة قبل الأوان ! ... خلاص ...
قبضوا علينا وشنقونا ! ... الدنيا بخير يا جماعة ! ...
واللى فات مات .. وقدامنا الأفراح والليالي الملاح ..
بقينا أصحاب ثروة ... أنت نسيت .. الفلوس عندنا
بالكوم ! .. قوموا الفرحوا واضحكوا وزيطوا .. وهاتوا
لي لقمة أكلها ... أنا جمعت ... جهزوا لنا
الفطور ! ...

منير : على رأيك ...

بسبيس : أراهن إنك مشتاق لطبق فول مدمس بالطماظن
والبقدونس وعليه كم بيضة مقلية بالزبدة الفلاحي ...

منير : الله يلعنك ... ريقى جرى ...

يحيى : (يقرأ من الجريدة) ... وعسكري البوليس القتيل يبلغ
من العمر ثلاثين عاما ، وله زوجة وثلاثة أولاد ..
أحدهم طفل في سن الرضاع ...

بسبيس : قومى يا شوشو ... اعمل لك همه وشوف لنا حكاية
الأكل ...

شوشو : عندك الطباخ في المطبخ قل له ! ..

بسبيس : قولي له أنت ! ...

يحيى : (يقرأ من الجريدة) ... والسرقة تمت بواسطة النقب
من دكان أزياء مجاور محل الجوهرجي تملكه امرأة مجهولة
الشخصية ...

بسبيس : مجهولة الشخصية ؟ ! ..

يحيى : (يستمر في القراءة) ... وإن كانت معروفة هناك
باسم سونه ... وهو اسم محل الأزياء الذي تديره ...
وقد عثر في هذا المحل على قليل من البضاعة الخاصة
بالسيدات .. وهي زهيدة القيمة ، مما يدل على أن هذا

المحل قد أعد إعداداً صورياً ليكون ستاراً وهيا لارتكاب
الجريمة .. والبحث جار عن هذه المرأة ، وكذلك عن
شركائهما ...

منير : شركائهما !؟ ... تسمح دقيقة ... (يتناول
الجريدة) ...

بسبيس : مكتوب شيء عن شركائهما !؟ ...
منير : (يمر بعينيه سريعاً على الخبر ، ثم يقرأ) ولم يستدل حتى
الآن على أي أثر لهؤلاء الشركاء ... ولكن ظروف
الجريمة ومقتل عسكري البوليس .. كل ذلك يدل على أن
هذه الجريمة قام بها أكثر من شخص ..

شوشو : طبعاً ...

منير : (يستأنف القراءة) .. والرجح أن الرصاصة التي
قتلت عسكري البوليس هي من مسدس صغير
المحجم ... وإن كان تقرير الطبيب الشرعي هو الذي
سيوضح ذلك ...

بسبيس : المسدس في جيبي في أمان الله ..

منير : يستحسن أنك تتخلص منه ...

بسبيس : بسيطة ..

منير : (يعاود القراءة) ... على أن مفتاح الجريمة الحقيقى هو هذه المرأة المجهولة صاحبة .. محل أزياء سونه ...

بسبيس : (لشوشو) سامعة ؟ .. أنت المفتاح ! ...

منير : (يلقي بالجريدة على المكتب) الحمد لله ! ... لا شهود رؤية ... ولا أى إشارة لسيارة .. ولا كلام عن أى تفصيلات ... الحالة مطمئنة يا أولاد ...

بسبيس : المهم شوشو تكون بعيدة عن العيون ...

منير : عملنا ترتيبنا ..

شوشو : أصل بسبسي أعمى ! ... هى سونه في المخل كانت تسرىجتها تسرىجتى .. أو لون شعرها لون شعري ؟ ... فتح عينك وبص وتأمل هيستى ! ...

بسبيس : (يتأملها) أى والله صحيح ! .. صبغت شعرك ... وغيرت الهيئة ...

شوشو : طبعاً ... يعني أوصاف سونه غير أوصاف شوشو ... فهمت حضرتك ؟ ! ...

بسبيس : فهمت ...

منير : قوموا أناكل ... جعنا ...

بسبيس : أنا ميت من الجوع ! ..

يحيى : (كايخاطب نفسه في أسى) وعسكرى البوليس الميت ..

المقتول ...

منير : نعم يا دكتور ؟ ..

يحيى : (مستمراً) وأرملته الشابة ... وأولاده الصغار ...

وابنه الطفل الرضيع ...

منير : أنت قاعد تحكّم عن ...

يحيى : الأولاد الصغار ... الأيتام ... بسدون أي ذنب

ارتتكبوه ... أيتام طول العمر ... مجرد أن والدهم قام

بواجبه ...

منير : مع الأسف ... لكن بقى ... الأعمار بيد الله يا

دكتور ! ...

شوشو : الحقيقة ... أنا حزنت عليه من قلبي ! ...

منير : الله يرحمه ... الفاتحة على روحه ! ... اقرأ يا ولد يا

بسبيس الفاتحة على روحه ... أقل منها ! ... وأنت

السبب في طلوع روحه ... داهية تخبيك ! ... اقرأ ...

بسبيس : صدقت ! ... أقل منها ؟ ... الفاتحة ! ...

(يقرأ معهما)

منير : آمين ! ... قوموا بقه بنا نفتر ! ...

بسبيس : شوشو ... روحى وحياة عينيك الحلوة ، فهمى الطباخ
الأطربش جوه ..

شعبان : (يدخل) حضر الفطور للأستاذة ؟ ...

بسبيس : الحمد لله ! .. حضر من نفسه ... اسمع يا عزم
شعبان ... جهز للأستانة ... وأنا منهم طبعاً ...

منير : (يصريح في أذنه) أولاً طبق القول المدمس المدهش ..

بسبيس : (صالحها) باليض ...

منير : (صالحها) والبسطرمة ...

شوشو : (صالحها) والشاي ، واللبن ، والمربة ..

بسبيس : و الحلاوة الطحينية ..

منير : ولا بأس من طعمية ..

شوشو : فهمت يا عزم شعبان ؟ ..

الجميع : (وفي صياغ مختلط) فول وبرض وبسطرمة وشاي ولبن
ومربة وطعمية وحلاوة طحينية ...

يمى : (رأسه بين كفيه) يا ربي ! ... يا ربي ! ... يا
رب ! ..

(ولكن صوتة المخزون يضيق وسط زساط
الجماعة)

الفصل الرابع

(نفس المنظر ... في اليوم الثاني منير يعقد رباط
عنقه ... وشوشو تتأمل هنداها في مرآة يد
صغيرة ... وبسبس يحاول عشاً ارتداء
جاكته ... والجميع في حركة استعداد
للرحيل)

بسبيس : ساعديني يا شوشو ... بسرعة ! ..
شوشو : بسرعة !؟ ... يا سلام على أوامرك ! ...
منير : ساعديه ! ...
شوشو : قل لي أرجوك يا سبت من فضلك ... وبكل أدب ! ..
بسبيس : أرجوك يا سبت هانم من فضلك .. وبكل أدب ...
مبسوطة !؟ ...
شوشو : تعال ... قرب هنا ! ...
بسبيس : قربت .. بكل احترام ! ..
شوشو : (تضع له الجاكيت فوق كتفيه) خليها على كتفك

بالشكل دا ... لأنه لا يمكن تدخل كشك فـ فيها
بالرياط ...

بسبيس : فاهم .. وأنا مغفل ؟ ! ..
منير : انتيهم ؟ ... اسمعوا بقى ... أظن الأحسن نخرج من هنا
في السر بدون ما نلفت النظر ...

شوشو : يعني من غير ما نسلم على الدكتور ؟ ..
منير : ضروري يعني ؟ ..

شوشو : دا أقل واجب .. نودع صاحب البيت اللي ضيفنا ...
منير : الدكتور من ساعة ما اطلع على الجرائد ... راح ورقد في
سريره ..

شوشو : لا بد شعر بتعب ..
منير : لا .. هو يشعر بشيء .. أنا فاهمه ..
بسبيس : وأنا فاهمه ...

شوشو : قصدكم قتل عسكري البوليس ؟ ... صحيح .. من
 ساعتها وهو متغير .. له حق ...

بسبيس : له حق ؟ ! ..
شوشو : طبعا .. قدر مرکزه يا أخي ! ...
بسبيس : ومرکزنا ؟ ! ... يعجلك أنه ينسحب بالطريقة دي ...

ولا يص في خلقتنا من ساعتها !؟ ... معناها إيه ؟ ..
قولي لي ؟ ... معناها بالمحسوس تفضلوا من غير
مطرود ! ..

شوشو : على كل حال مصلحتنا أتنا نخرج من هنا حالا ... قبل ما
يحضر الحكم ... اللي زمانه اطلع على الجرائد يا سى
بسس ... وعرف حكاية العسكري ... وبندقية
ال العسكري ...

منير : بخصوصا وهو شك في الرصاصة ... وقال إنها من
بندقية .. يعني لو رجع وكشف على جرحت وشغل
عقله واستتتج .. رحنا كلنا في دائمة ! ...

بسس : يا ساتر ! ... اخرجوا بنا من هنا بسرعة ... اعملوا
معروف ... أنا جاهز ! ..

(الدكتور يحيى يظهر وفي يده جريدة
مفتوحة)

يحيى : (يضع الجريدة مفتوحة على المكتب في صمت) ؟ ...

منير : جرائد النهار دا ؟ .. فيها شيء جديد ؟ ..

يحيى : (في إطار حزين) قبضوا على المجرم ! ...

منير : على مين ؟ ..

بسبيس : المجرم ؟ ...

(يقضون جنيناً على الجريدة ..)

منير : (يقرأ بينا زميلاه حوله يتبعان باهتمام) وأخيراً كشف البوليس سر الجريمة الغامضة التي وقعت أمس الأول ، وكان ضحيتها عسكري البوليس المرابط قرب محل الجوهرجي الشهير ، الذي حدثت فيه السرقة .. وقد تم القبض على المجرم الأصل ...

بسبيس : من هو .. قل بسرعة ! ..

منير : صبرك يا أخي .. خليني أقرأ على مهل ! ..

بسبيس : اقرأ ... اقرأ ...

منير : (يقرأ) ... تم القبض على المجرم الأصل ، وهو شاب كان موظفاً في محل الجوهرجي ، وطرد من وقت قريب لإهماله وسوء سلوكه ..

شوشو : الشاب الموظف ...

منير : لا بد هو .. الشاب الموظف اللي قلت لنا إنه غازلك ...

بسبيس : اقرأ ... اقرأ ...

منير : (يقرأ) ... وقد شهد موظفو محل بأنهم شاهدوا هذا الموظف الشاب مراراً مع صاحبة محل الأزياء المجاور ، (الورطة)

الذى حدث النقب من جداره .. كا شهد أحدهم بأنه
أبصر هذا الموظف ، ومعه هذه المرأة المجهولة يدخلان معاً
الحجرة الداخلية الموجودة بها الخزانة المسروقة ... وهى
الحجرة المنوع دخولها على الغرباء .. ما أكيد الاعتقاد
لدى البوليس بأن المتهم هو وتلك المرأة المجهولة صاحبة
 محل سونة للأزياء هما الفاعلان الأصليان ... وقد وجئت
إلى المتهم تهمة السرقة وقتل عسكري البوليس ...
بسبيس : (صالحًا) الحمد لله ! .. طلعت أنا براءة ! ..
منير : وأنا طبعاً ..
شوشو : يعني أنا وحدى اللي وقعت في شر أعمالى ؟! ..
منير : ومن قال إنك وقعت ؟ ... التهمة واحدة اسمها
سونه ...
شوشو : وشعرها أشقر ... ورافعاه لفوق ..
منير : مضبوط ... أنت واحدة غيرها ... كلنا بعيد والله
الحمد ! .. لا لنا دعوى بحاجة أبداً .. ولا نعرف أى
شيء عن الموضوع ...
بسبيس : (يشير إلى الجريدة) إلا من الجرائد طبعاً ..
منير : زينا زى غيرنا ...

شوشو : والموظف الشاب قال إيه؟ ... أقرأ يا مونى ...
كمل ...

منير : (يقرأ) وبسؤال المتهم أنكر التهمة .. وإن كان قد
اعترف بمعرفته للمرأة الغامضة .. وقال إنه عرفها من
الخل باعتبارها زبونة ..

شوشو : صدق ...

بسبيس : اسكنى ... أنت مالك ! ...

منير : (يقرأ) ويفتيش متز� المتهم وجد به قميص عليه يقع
من الدم ... لم يستطع لها تعليلها ... ولكنه عاد فعللها
بقوله إنه دم من آثار حلاقة ذقنه ...

بسبيس : حلاقة ذقنه؟! ... مغفل ! ..

شوشو : كمل يا مونى ! ...

منير : (يقرأ) ... ثم عاد فقال إنه ربما كان من أثر جرح في
أصبعه لم يلتفت إليه ... أصحابه من وخزة دبوس رباط
العنق .. وكان التخبط في أقواله واضحا .. وقد اتضاع
من التحقيق أن دبوس رباط العنق المشار إليه والمضبوط
في منزله هو أيضا من بضاعة محل الجواهرجي الجنسي
عليه ...

بسبيس : يا سلام ! .. حظتنا من السما ! ..

شوشو : اسكت يا بسبس .. خليه يقرأ ...

منير : (يقرأ) ويسؤاله عن مصدره زعم أن أحد زملائه بال محل

قدمه إليه هدية بمناسبة عيد ميلاده ... ولكن الزميل

المشار إليه كذبه في هذا الزعم ..

بسبيس : حلاوته ! ... ثبتت عليه ! ..

منير : (يقرأ) ... ثم عاد فاعترف بأن المرأة الفامضة أو

الزبونة ، كما أدعى ، هي التي أهدته إليه .. ولم يعلل

سبب الهدية ..

بسبيس : (لشوشو) حصل ؟ ..

شوشو : حصل .. صحيح ...

منير : أهديت له الدبوس ؟ ...

شوشو : أيوه .. اشتريته من المحل وأهديته له .. لأجل يدخلنى

جوه أشوف الخزينة ...

بسبيس : والله وقع ! ...

منير : (يعاود القراءة) ... والمتهم يعيش مع أمه المريضة ...

ومع إخوة أربعة في المدارس الابتدائية والثانوية ...

وأنخت في معهد للتدبير المنزلي ... وهو العائل الوحيد

لهم بعد وفاة والدهم الموظف بإحدى المصالح ..
شوشو : كفاية يا موني .. كفاية ! ...
بسبيس : يعني بالاختصار نقدر نخرج على مزاجنا ...
منير : بغاية الاطمئنان .. ونتصرف بكامل حرمتنا ... البوليس
قبض على المتهم ... والتهمة ثابتة عليه في أمان الله ! ...
يحيى : (في زفارة مكتومة) في أمان الله !! ...
منير : إيه رأيك بقى يا دكتور .. خلصنا جمِيعاً على خير ! ...
وأنت وايانا ..
يحيى : وأنا ؟! ...
منير : لكن اسمع يا دكتور أقول لك كلمة .. كلنا لاحظنا
عليك أنك متغير ...
بسبيس : متغير من ناحيتنا ...
شوشو : إذا كنت تضيقين من وجودنا .. المكابية هانت ..
يحيى : لا ...
شوشو : لكن أنت متضيق ..
يحيى : من نفسى ..
منير : قل بصراحة يا دكتور ... غلطنا في شيء ؟ ... حصل
منا أى غلط في حركك ؟ ..

يحيى : لا .. أبدا .. الغلط مني أنا ...

منير : الغلط منك في إيه !؟ ..

بسبيس : في إنه دخلنا بيته ... الكلام واضح ! ...

منير : ودخولنا بيتك يا دكتور كان بموافقتك أو بدون

موافقتك !؟ ..

يحيى : بموافقتى ..

منير : انتهينا ... يبقى إيه معنى كلامك !؟ ..

يحيى : وأنا وجئت لكم أنت أى لوم !؟ ..

بسبيس : كونك تلومنا أو تلوم نفسك ... المعنى واحد .. معنى

الكلام بالعربي أنت ناس اولاد كلب ... أهل إجرام ما

كان يصح تدخلهم بيتك ...

منير : دا قصدك يا دكتور ؟

شوشو : طبعا ... لا بد أن دا قصدك ...

منير : (ليحيى) لكن أنت من الأول كان عندك خبر بكل

شيء ... صنعتنا عندك كانت معروفة .. من أول يوم

كشفنا لك ورقا .. حصل مناغش !؟ .. دخلنا بيتك

على أنت اولاد حلال وطلعننا اولاد حرام !؟ ..

يحيى : (مطرقا) لا ...

منير : أنت نسيت أساس الاتفاق يا دكتور ؟ ...

يحيى : لا .. أبداً ..

منير : هنا ... على مكتبك دا .. فاكر ؟

يحيى : فاكر ..

منير : طيب ... يبقى إيه ...

يحيى : ولا شيء ... أنا .. أنا ..

منير : مالك ؟ ..

يحيى : (ناهضًا) عن إذنكم ... أنا تع bian ...

منير : اسمع ! .. إن كان غرضك ترجع في كلامك ... وتحل نفسك من الاتفاق ...

يحيى : لا ... أبداً ... أبداً ... عن إذنكم .. أستنشق هوا من الشباك ... هوا ...

(يخرج بينما الجماعة تبادل النظرات القلقة)

منير : رأيكم إيه ؟ ...

بسبيس : الرجل مهزوز ...

منير : والعمل ؟ ...

بسبيس : أصبح خطير علينا ..

شوشو : فكرك أنه يمكن ..

بسبيس : دامُوكد ... نخرج من هنا .. المسألة تكير في دماغه ...
يمسك السماعة ويطلب بوليس النجدة ! ..

منير : والخل ؟ ..

بسبيس : نكتم أنفاسه ونخلص منه ..

شوشو : يا سلام على أفكارك ! ...

منير : كفايه قليل واحد يا أخي ! ...

بسبيس : واحد زى عشرة... النتيجة واحدة .. كله إعدام ! ...
لو قبضوا علينا ... فيه أكثر من إعدام ؟ ... فيه إعدام
مرتين ؟ ... هو إعدام واحد لقتيل أو لعشرة ! ..

منير : لا يا سيدى .. يفتح الله ! ... غير موافق ..

شوشو : ولا أنا ...

بسبيس : أنت أحرار ... أنا قلت رأىي ...

شوشو : رأيك سخيف ... ولا مُواحدة ! ...

بسبيس : أشكرك يا هائم ! ..

منير : أنت مستهر ... والمشى ورا رأيك خطير ! ...

بسبيس : خطير ؟ ! .. إيه الخطورة ؟ ... فيه هنا شاهد علينا ...
الشقة خالية .. ولا من شاف ولا من سمع ؟ ! ...

منير : وعم شعبان ؟ ! ... نسيته ؟ ..

بسبيس : الرجل العجوز الأعمى الأطوش !؟ ..
منير : وماله !؟ .. لكن يقدر يشهد أنتا كنا هنا ... يعني
مسؤولية القتل تقع علينا كلنا ! ...
بسبيس : عم شعبان عارف أنتا أستاذة جامعة ...
منير : طيب ... والحكيم اللي تحت ؟ ... اللي أخرج
الرصاصة !؟ ... رصاصة البنادقية !؟ ..
بسبيس : صحيح ! مسألة الحكم دي ...
منير : اسع ! .. مصلحتنا أنتا نخرج من هنا بنتي المدوء .. من
غير أي ضجة ولا شوشرة .. أنت فاهم ؟ ...
شوشو : ونكتب الدكتور يحيى بالمعروف ... هو غطى مركتنا
لغاية هنا ... وعكل يستمر يغطيينا ...
بسبيس : بعد ما تغير من جهتنا !؟ ..
شوشو : أنا قلبي مطمئن له .. لأنه رجل طيب وإنسان ...
بسبيس : ودا يكفي ! ...
شوشو : لو كان في نيته يبلغ عنا كان زمانه بلغ ...
بسبيس : افترضي سرقة السكين ... وفاق لعقله ! ...
منير : الحقيقة أن موقفه من ناحيتنا أصبح غامض ...
بسبيس : عندي فكرة ...

منير : آه من أفكارك ! ..

بسبيس : لا ... المرة دي الفكرة تعجبك ..

منير : طيب ... قل يا سيدى ! ...

بسبيس : الفلوس .. نسد فمه بالفلوس ...

منير : الفلوس ؟ ! ...

بسبيس : هو أحسن من سيد راغب ! ... سكتنا سيد راغب
بالفلوس .. نسكته بالفلوس !

منير : من نصيبك انت طبعا ...

بسبيس : نصيبي أنا ؟ ! ..

منير : التقديرية عندك انت ...

شوشو : خصوصا انتانا قمنا بواجينا أنا ومنير ، وأهدينا الخاتم من
عندنا ... ووضعناه في الدرج قدامك ! ...

بسبيس : إن كان من نصيبي أنا وحدى ، أبقى متنازل عن
فكري ! .. تفضلوا أنتم فكرروا ! ..

شوشو : مسألة نعطيه شيء سبق فكرنا فيها ... وقلنا حتى الهدية
لا يمكن يقبلها .. فما بال الفلوس ؟ ! ... سيد راغب
شيء والدكتور يحسن شيء ! ...

منير : صحيح ... دا لا يمكن يقبل رشوة نظير سكوته ...

نوعه مختلف ...

بسبيس : سكتوه بأى طريقة .. المهم يسكت ...
(جوس الباب يرن ...)

شوشو : الباب ! ...

بسبيس : يا خبر .. لو طلع الحكيم ..
منير : ادخلوا بنا كلنا ... نختضن جوه ! ..

(يسرعون خارجين .. ويظهر بعد قليل من
الجهة الأخرى ، جهة الباب الخارجى عم شعبان
وخلفه سيد راغب ...)

راغب : (ينظر حوله) الله ! ... هم خرجوا ! ...

شعبان : الدكتور راقد في سريره ...

راغب : ماله ؟ .. لا بأس عليه ! ...

منير : (يطل برأسه في حذر ثم يخرج) هو أنت ؟ ! ..

راغب : افتقركم خرجتم ...

منير : لا كلنا هنا ... تعالى يا شوشو

(تظهر شوشو)

شعبان : (لراغب) أصحى الدكتور ؟ ...

منير : (بسرعة) لا .. لا .. يا عم شعبان ... خل الدكتور

على راحته ...

شعبان : قهوة يا سى سيد ؟ ..

راغب : لا متشكر يا عم شعبان ...

شعبان : إذا احتجتم لشيء أنا موجود في المطبخ ...

(يخرج)

بسبيس : (يظهر) الحمد لله طلعت انت ...

راغب : وانت يا بسيوني .. كحلك ماله ؟ ... كفسي الله
الشر ...

بسبيس : جرح بسيط من الليلة إياها ...

منير : سليمة ... سليمة .. قل لنا يا راغب ... عندك
أخبار ؟ ...

راغب : اسكتوا .. النيابة عصرتني في التحقيق ...

شوشو : حققوا واياك ؟ ...

راغب : طبعا ... فيه غيري قدامهم ١٩ .. سألوني عن
الدكان ... وسبب التنازل عنه للست ... صاحبة محل
الأزياء .. وأصلها وفصلها وشكلها ...

شوشو : إياك تكون غلطت بكلمة ؟ ...

راغب : أغلط !؟ .. وانا حمار ؟ ! ...

شوشو : قلت لهم إيه ؟ ...

راغب : أقول إيه ... وأنا أعرف السيدة دى ؟ ... واحدة سرت
قابلتني في المكتبة عندي ... وطلبت مني الدكان
المستأجر .. قلت لها عندك صاحب العمارة ... دفعت
له خلو رجل ... تقاسنناه أنا والمالك ... وانتهت
العلاقة ... سألوا صاحب العمارة وافق على كلامي ..
إيه شكل السيدة دى ؟ ... سرت حلوة ... شعرها
أشقر ... رافعاه لفوق ... لون عينيها ؟ ... والله ما
أعرف .. كل ما اقابلتها ألقى على عينيها نضاره .. لونها
مرة أسود ومرة أزرق ...

شوشو : كلام حلو ...

بسبيس : وأنا ؟ ... سألوا عن شيء يخصنى ؟ ..

راغب : انت ؟ ... وانا قابلتك ؟ أنا اعرف عينك أى
شيء ؟ ... سألوني السيدة كانت وحدها في الدكان ..
عندما أصبح محل أزياء سونه ؟ قلت لهم والله ما
أعرف .. ولا كان لي شأن بددكانها ... لا بد كان عندها
سيدات ... محل أزياء يبقى فيه غير السيدات ..

منير : يعني خرجت من الموضوع كالشمرة من العجين ! ...

راغب : الحمد لله ! ...

منير : ومن جهتنا كذلك ... اطمئن .. عملنا حسب طلبك ! .. فهمنا الدكتور يحيى أنك خارج عن الحكاية كلها ... ولا علم لك بشيء عن محل الجواهرجي وخلافه ..

راغب : وصدق واقتنع ؟ ...

منير : جدأ ...

راغب : دا رجل فاضل ... وعلاقتي به مستمرة ... وأحب أكون دائما في نظرك موضع ثقة ... هو راقد في سريره بسبب مرض ! ...

شوشو : لا ... بسببنا ...

راغب : بسببكم !؟ ..

منير : يا سيدى يظهر أنه تغير من ناحيتنا ! ...

بسبيس : بدأ يعاملنا معاملة ناس مجرمين ! ..

راغب : كدا ؟ ...

منير : كنا قبل حضورك قاعدين نتشاور نعمل إيه ؟ ...

بسبيس : افترض أنه نوى يرجع في كلامه ويضرنا ؟! ...

راغب : يضركم !؟ ... لا ... أنا أستبعدها ...

منير : كل شيء جاينز ...

راغب : دارجل محترم ... طول عمره يحافظ على كلمته .. أنا
عارف أخلاقه ...

بسبيس : هو من يوم ما عرف إننا قتلنا العسكري ..

شوشو : وأنه ترك أرملة وأيتام صغار ...

منير : ومن ساعة الجرائد ما نشرت أن البوليس قبض على
المتهم ...

شوشو : وهو عارف أنه بريء ... وأنه يعول أمه وإخوته
القصر ...

راغب : مفهوم ... مفهوم .. لكن يعني ...

منير : يعني إيه !؟ .. افترض أنها كبرت في دماغه ... وأنحدرت
الحماسة والجلالة وقام وبلغ ...

راغب : يبلغ عنكم ؟ ...

منير : افترض ... افترض ..

راغب : لا ... لا يمكن ... وأنا قلتها لكم ... مستحيل ...
مستحيل يعملها ...

منير : من يضمن لنا !؟ ..

راغب : أنا أضمن ..

بسبيس : تضمنه ؟ ...

راغب : أليوه ... أضمنته ... من اللي عرفتكم به ؟ ... أنا اللي عرفتكم به ... على ضمانتي أنا ...

منير : يعني .. نعتمد على الله وعليك ؟ ! ...

راغب : حطوا في بطونكم بطيخة صيفي .. وتوكلوا ...

منير : أنت على كل حال قاعد جنبه ، ابق اعرف أفكاره ونواياه ...

راغب : اتركتوا لي الموضوع ... دا شغلى ... أنا ملازمته ...

وأقدر أمنعه من أي حركة يكون فيها ضرر عليكم ...

منير : كلام طيب ..

بسبيس : أظن تتوكل ونرحل .. على بركة الله ! ...

منير : يالله بنا ! ... مستعدة يا شوشو ؟ ...

شوشو : مستعدة ...

منير : نرحل ! ...

راغب : قبل ما تتحاسب ؟ ..

منير : تخاصينا يا أخي ... وخلصتنا ! ...

راغب : كل اللي وصلني ألف جنيه لا غير ...

منير : والباقي حسب اتفاقنا ... بمجرد وصولي بيروت

وتصريف البضاعة أحول لك نصيبك على البنك ...

راغب : حوالى كم يعني ؟ ..

منير : انت عارف ..

راغب : قلت لي عشرة في المائة من العملية ... وضمنت لي أن العملية لا يمكن تقل عن خمسين ألف جنيه ..

منير : تمام ... يعني يعني لك في ذمتنا أربعة آلاف ...

راغب : لكن العملية أكبر بكثير ...

منير : من قال لك ؟ ..

راغب : جرأيان الجواهرجي نفسه ... من فمه ... قابلته في التحقيق ... وقال لي إن المسروقات أكثر من مائة ألف جنيه ... منها حوالى خمسة وتللاتين ألف نقدية كانت في الخزينة ، والباقي بضاعة ! ...

منير : كذاب ! ...

بسبيس : ألف كذاب ! ...

شوشو : ضحك عليك ! ..

راغب : مصلحته إيه يكذب ويضحك على ؟! ... الكلام كان بيسي وبينه ... لأنه رفض في التحقيق يعطي التقدير المطلقى ... خاف يقول ، يتضح أنه سحب أمواله من (الورطة)

البنك وكدس البضاعة في خزنته بنية الهرب
والتهريب ..

منير : يعني أنت حضرت في الوقت المناسب لأجل تقول لنا
الكلام دا !؟ ...

راغب : أنا قلت لكم اللي سمعته من لسان صاحب الشأن ،
والمسألة متروكة لضميركم ! ...

منير : طيب يا سيدي ! ... ما دام دخل نفسك الشك في
ذمتنا .. ثبت لك حسن النية .. المهم عندنا قبل كل
شيء أن نفسك تكون صافية وراضية ... وإن كان على
قرشين زيادة كلنا تحت أمرك ... ادفع له ألف جنيه من
عندك يا بسيس ! ...

بسيس : من عندى ؟ ! ...
منير : وتحاسب أنا وانت ... نرضيه هو أولاً ... أنت عارف
هو يخاف من البضاعة ...

راغب : حد الله بيني وبين البضاعة ! ... وانا أقدر أصرفها ؟ ..
إذا ظبطوها عندي رحنا كلنا في الحديد ! ...

بسيس : (يفتح محفظته بحدور) ألف نقدية ... وتردلي قيمتها مع
الفوائد ...

منير : فوايد في عينك هات ! ... (يأخذ منه المبلغ ويسلمه لراغب) ...

راغب : مع الشكر ... أنا منتظر الحوالة ! ...

منير : في ظرف شهر واحد .. ويكون أقل .. حسب الجرو ...
وبكرة تعرف وتشهد إن رجل جد في الشغل ! ...

بسبيس : يا الله بنا نرحل ... قبل الحكم ما يفاجئنا ...

منير : يا الله بنا .. وسلم لنا على الدكتور يحيى ... وامسك
بلجامه في يدك ! ...

راغب : اطمئن ! ...

بسبيس : وببلغه تشكراً لنا ! ...

شوشو : وقل له إننا رحنا قبل ما نودعه ... لأننا خفتنا نزعجه
ونقلق راحته .. وأننا كلنا نتمنى له الصحة والعافية
وراحة البال ...

المجمع : آمين ! ...

(يخرجون كلهم بمحافظتهم ... ويقى راغب

وحده ...)

راغب : (ينظر في ساعته ثم ينادى) عم شعبان ! ... لا بد له
من الجرس ! ..

(يبحث عن زر الجرس قرب المكتب ويضغط

عليه ...)

شعبان : (يظهر) من ضرب الجرس ؟ ...

راغب : أنا ... رح قل للدكتور إني موجود ! ..

شعبان : حاضر ..

(يتجه شعبان إلى حجرة الدكتور ... وينجلس

راغب بجوار المكتب متظراً ... ولا يلبث

الدكتور أن يظهر وعليه علامات الكآبة

والتعب)

يحيى : أنت وحدك هنا ؟ ...

راغب : كانوا هنا الجماعة إياهم ورحلوا ...

يحيى : نهائى ؟ ...

راغب : نهائى ... وقالوا لي أبلغك سلامهم .. لأنك كنت في

السرير حرموا على راحتك ...

يحيى : (في نبرة تهكم كثيبة مزيفة) متشكر ! ...

راغب : لا بأس عليك يا دكتور .. لكن يعني ... أنت شاعر

بشوى ؟ ..

يحيى : اطلعت على الجرائد ؟ ...

- راغب : طبعاً ...
يحيى : وعرفتحقيقة الجريمة؟ ...
راغب : عرفت ...
يحيى : واندهشتطبعاً ...
راغب : (متسائلاً) اندهشت؟ ...
يحيى : أظن انت أول من يندهش ... لأنك كنت معتقد أنها مجرد عملية تهريبأزياء ...
راغب : (يفطن) آه .. صحيح ...
يحيى : تذكريت كلامك لي؟ ... أنا وانت كنا فاهمين الحكاية بسيطة! ...
يحيى : لكن بقى كونها تصل للقتل .. قتل الأبراء ... واتهام شاب بريء! ...
راغب : هي بالنسبة لنا مفاجأة .. وربما كانت مفاجأة سارة ...
يحيى : سارة؟!
راغب : من وجهة نظر شغلتك يادكتور ... أنت كان غرضك في الأصل تتطلع على جريمة وتدرس مجرمين .. والحمد لله طلع الإجرام من حظك درجة أولى! ...
يحيى : من حظى؟ ..

راغب : من حظ مؤلفاتك وكتبك .. فرصة .. فرصة ما كانت
تخطر لنا على بال ...

يحيى : وكان يخطر لك على بال ان أنا أصبح من الجرمين !؟ ...

راغب : انت !؟ ..

يحيى : أنا .. أنا يا سيد راغب .. أنا مجرم ...

راغب : لا يا دكتور لا ... وهو يصح يقول الكلام ذا !؟ ..

يحيى : هو ذا الكلام الصريح ... تسمى إيه رجل يؤوى في بيته
الجرمين والمسروقات ... ويعرف القاتل ... ويسمع
من فمه تفاصيل القتل .. ويعرف القاتل ويستدعي له
الطيب ويكتذب واياه .. ويدعى أن الرصاصة من
مسدس .. وهي في الحقيقة من بندقية العسكري
القتيل ... ويعطى القاتل ويقول عنه إنه قريبه بالكذب
والزور والتزوير ..

راغب : كل دا كان حاسبين حسابه ..

يحيى : لا .. للدرجة دي !؟ .. لا .. لا يا سيد
راغب ... أنا عمرى ما تصورت المسألة تصل إلى هذا
الحد .. أبداً .. أبداً ...

راغب : دي كانت فكرتك الأصلية .. أنت تدرس ...

تدرسهم ... والحمد لله درسهم ...
بحسي : وأصبحت شريكهم ...
راغب : شريكهم في إيه؟ ..
بحسي : في النتيجة ...
راغب : أي نتيجة؟ ..
بحسي : إذا حكم على الشاب البريء بالإعدام ... وأعدم بالفعل
وهو بريء ... وانا عارف أنه بريء ... لأنني عارف
القاتل الحقيقي معرفة شخصية .. وسكت ... وتركـت
البريء يعدم والقاتل يفلت ... يكون إيه موقفى؟ ..
تسمى موقفى دا بـأى اسم؟ ... تكلـم ا ...
تكلـم ا ..
راغب : وانت مالك ومال البريء والمجرم؟ ... انت رجل عالم
أردت تبحث أحوال المجرمين .. وسيقـ قلنا إن شأنـهم
شأنـ المـكروبات .. يعني لما واحد دكتور عالم يدرس
المـكروب المؤذـى الخـطر على حـيـاة الناس ... ويـموتـ من
المـصلـ اللي اخـترـعـهـ نـاسـ يـقـىـ مجرـمـ؟ ... يـقـىـ شـريكـ
المـكـروبـ فيـ الضـرـرـ؟ ..
بحسي : المنـطقـ دـاـ هوـ الليـ وـرـطـنـيـ ...

- راغب : كل المسألة أنت رجل علم .. اشتغلت مع مجرمين لخدمة
العلم .. أنت كان غرضك حاجة إلا خدمة العلم ؟ ...
يحيى : لكن النتائج .. النتائج ! ...
راغب : وأنت مسؤول عن النتائج ؟ ..
يحيى : مؤكد ...
راغب : والعلم ؟ ..
يحيى : العلم غير مسؤول ... لكن العالم مسؤول ...
راغب : العالم مسؤول ؟!
يحيى : لأنه إنسان ... قبل ما أنا عالم أنا إنسان ... عندي
إحساس وقلب وضمير ...
راغب : على الأساس دا يبقى علماء القنبلة الذرية اللي قتلت ألف
الأبراء مسؤولين ؟! ...
يحيى : في نظري مسؤولين ... ورطوهם بالعلم والبحث
العلمي .. تورطوا ...
راغب : وانت أحسن منهم ؟! ... افرض يا سيدى أنت عالم من
علماء القنبلة الذرية ! .. فكرك أن مخترع القنبلة الذرية
اللى ارتكبت على هiroshima كان وحده والا كان حواليه
جماعة .. شركاء ... استلموها منه وراحوا رموها على

الناس ؟ ...

يحيى : طبعا .. وكان عارف النتيجة .. وأنا كان واجب
أعرف النتيجة .. فيه حاجات صحيح كنت أجهلها
أجهل على الأقل مداها .. لكن فيه حاجات كنت
عارفها .. وفاهم خطأها .. ومدرك بالطبع مسئوليتها
القانونية .. وسكت وتغافلت عنها .. حب
العلم .. فضول العلم .. البحث العلمي .. أحياناً له
فعل زى فعل المخدر .. يختبر الضمير ..
والمسئولية .. ومحجوب الرؤية الواضحة للنتائج .. مع
الأسف .. مع الأسف ! ...

راغب : لكن قل لي يا دكتور ... في حكايتنا دي ... ما دخلنا في
الموضوع ؟ ... لا قتلنا ولا سرقنا ولا نهينا ... ولا قلنا
لهم اسرقوا وانهبو واقتلوا اناس أولاد حرام ارتكبوا جرائم
من بعيد بعيد .. لا حضرنا قتلهم .. ولا شاهدنا
نهبهم .. يبقى ذنبنا إيه ؟ ...

يحيى : تظن لو حكم على الشاب البريء بالإعدام .. ومات ...
وأنا عارف أنه بريء .. وعارف القاتل الحقيقي .. أقدر
أعيش بعدها طول حياتي وأنا مستريح الضمير ؟ ..

راغب : من عارف ؟ ... يمكن يطلع براءة ! ..

يحيى : أرجو من الله ! .. لكن التهمة ثابتة عليه .. انت اطلعت على تفاصيل التحقيق ؟ ...

راغب : طبعاً في النيابة .. قصدى من الجرائد ...

يحيى : (يتاول الجريدة من فوق المكتب) مسكن ! ..
مضطرب في أقواله .. التخبط ظاهر في إجاباته ...
الشخص البريء أحياناً يبقى فريسة سهلة في يد
الحق ... لأنه عاجز عن سبك كلامه .. لكن المجرم
ال حقيقي تلقى أجوبته حاضرة .. لأنه مجهزها من
الأول .. أخذت بالك من صورته .. (يرى الصورة في
الجريدة) صورة شاب عليه ملامح الطيبة ... مصيره
مظلوم ... بدون ذنب جناه ...

راغب : قسمته ونصيه ...

يحيى : لا يا سيد راغب .. لا .. الشاب دا ضحيتنا ! ..

راغب : ضحيتك ؟ ! .. وانت شائل إيه يا دكتور ؟ ...

يحيى : وأمه المريضة زمانها في حالة والعياذ بالله .. وإنحوطه
الصغار .. في مدارسهم ومعاهدهم مصيرهم إيه ؟ ! ..
من المسئول عن خراب هذا البيت ؟ ! ..

راغب : وبعدها لك يا دكتور .. لو كان كل واحد يقدر يحمل
هوم الناس بالشكل دا ؟ ..

يحيى : مادمنا السبب .. واجب نتحمل الهموم ونبحث عن
الحل ..

راغب : حل إيه ؟ ...

يحيى : حل الموقف ...

راغب : لكن يعني ..

يحيى : الموقف يمكن حله بكلمة .. كلمة واحدة ... كلمة
بسقطة تغير موقف الشاب كله ... وتنقذه ...

راغب : تنقذه ؟ ...

يحيى : لو تكلمت أنا ...

راغب : تكلم ؟! وانت خطر بيالك أنت تتكلم ؟!

يحيى : يعني أسكط ؟! ... أسكط وأنا سامع صراخ دم
بريء ! ... دم عسكري البوليس ... وصراخ أرمته
وأطفاله الأيتام ... وسامع صراخ متهم بريء ... مكيل
بتهمة ارتكبها غيره ؟ .. أسكط وأنا في إمكانني أنقذ
أبرياء ...

راغب : إذا تكلمت لا بد تقول كل شيء ... لا بد تعرف أنت

- ساعدت العصابة على الإجرام ... فتحت لهم بيتكم ..
والشقة هنا انقلبت وكر للقتلة واللصوص ! ..
يحيى : إذن أنا صحيح كنت شريكهم ! ..
راغب : دا طبعاً كلام الناس والحكومة ... إذا أرادوا تفسير
مركزك ...
يحيى : بالظبط ... مركز لا يمكن تفسيره إلا على هذا الوجه .
راغب : يعني تخسر الشرف في عين الناس كلها ... وفي عين
الجماعة إياهم ..
يحيى : الجماعة إياهم ؟ ...
راغب : اللي استأمنوك .. أنت نسيت أنك وعدتهم بشرفك ...
إن عمرك ما تبough بسرهم ... مهما حصل منهم
قدامك ! ...
يحيى : وعدت ..
راغب : وعلى أساس وعدك آمنوا لك واطمأنوا ، وكشفوا لك
عن المستور ... يبقى بأى حق تخونهم ! ..
يحيى : وبأى حق أخون الأبراء ! ..
راغب : وأنت سبق وعدت الأبراء ! ..
يحيى : وعدت الجرميين ! ..

راغب : يبقى الأصول تمشي حسب وعدك .. وعد الشرف
شرف .. سواء كان مع ناس أشراف أو ناس مجرمين ...
أنت مربوط بكلمتك أنت ! ...

بحبي : وأسكت ! ..

راغب : تسكت ...

بحبي : وأعتبر نفسى بني آدم ! .. أاحترم نفسى ! .. أقدر
أاحترم نفسى بعد دا كله ! ..

راغب : لو أنا مطرحك كنت أاحترم نفسى أكبر احترام ... لأنى
حافظت على وعدى وكلمتى ...

بحبي : وقت ما أعطيت الوعد والكلمة كنت تحت تأثير فكرة
البحث والدراسة العلمية ... لكن المحادث
تطورت ... وما شعرت إلا ورجل ما شية في ... في
وحل ! ...

راغب : ما دام الفاس وقعت في الراس يبقى الحل السليم هو
السکوت ! ...

بحبي : الحل السليم ! .. آه ... أنا عاجز عن أي تفكير
سليم ! ... من ساعتها وأنا ... وأنا شاعر كان راسي فيها
مطارق ... فيها دق ... دق شديد ...

راغب : لأنك في الحقيقة يا دكتور كبرت الحكاية قوى من غير
 المناسبة ... جماعة حضروا عندك وقد عدت تدرسهم
 وراحوا حال سبيلهم ... اتهينا ... ولا كأنهم كانوا
 موجودين ... أقعد انت اكتب مؤلفاتك واطبع
 وانشر ..

يحيى : كان من الأول ... لو كنت قدرت النتيجة .. ما كنت
 وافتلك أبداً .. أبداً ...

راغب : حصل خير .. وانت تذكر أنك استفدت وعلمت
 استفاد ؟ دراستك للجماعة إياهم لا بد نفعتك ..
 وبكره يظهر أثرها في التأليف ... وإن شاء الله الجزء
 الأخير من كتابك يتم عن قريب ... وأعرضه للبيع
 عندى في المكتبة ... ويجوز النجاح الكبير ...

يحيى : بأى ثمن ! ... بأى ثمن ! ..

(جرس الباب الخارجي يرن ...)

راغب : الباب ! ..
 يحيى : (في إطراق وشروع ذهن) ؟
(يظهر عم شعبان وخلفه الطبيب الجراح
 بحقيقة ...)

شعبان : (مشيراً إلى الجراح) قال إنه حضر للمغفار ...
يحيى : (ينهض مسلماً) تفضل يا دكتور أدهم ... قهوة يا عمي
شعبان ! ...

الجراح : لا .. أرجوك ... أنا شربت من لحظة ...
يحيى : طيب رح انت لشغلك يا عمي شعبان ! ...
الجراح : (يلتفت حوله) والأستاذ قرييك ...
يحيى : (سرعاً) سافر .. سافر ...
الجراح : سافر ؟ ! ..

يحيى : (مسرعاً) أقدم لك السيد راغب .. صاحب المكتبة
القانونية ... الملتزمة بنشر مؤلفاتي ...

الجراح : أهلا وسهلا ...
راغب : أهلا بك ..

الجراح : (ليحيى) وتسمح لقرييك بالسفر قبل ما أقوم بالتغيير
على الجرح ؟ ! ..

يحيى : هو .. سافر في غيابي ...
الجراح : صحيح كان قال لي إنه مستعجل ... يا ترى بعد ما
أخرجت له الرصاصة نام براحته ؟ ..

يحيى : أظن ...

الجراح : الحمد لله .. هو بنيته قوية ويتتحمل ... مع إن الرصاصة
حجمها أكبر من المعتاد في المسدسات ... أنت سبق
قلت لي إنها من مسدس ..

يمسى : (في إطراق) أظن ...

الجراح : الرصاصة موجودة عندك .. كنت أحب أعيده
فحصتها ... من جديد ..

يمسى : لا .. أظن الطياع رماها ...

الجراح : طبعاً بلغتم البوليس ..

يمسى : أ ... أظن ...

الجراح : مالك يا دكتور يمسي؟ .. ظاهر عليك الشعب
والإجهاد ! ..

يمسى : فعلا .. أنا .. كان عندي أرق طول الليل ...

الجراح : (ناظراً إليه ملياً) واضح .. طيب أترى لك أنا
تستريح ...

يمسى : شكرأ ...

(الجراح يسلم على راغب ويخرج خلفه يمسي

يشيعه إلى الباب المخارجي ثم يعود في شبه انهيار)

راغب : يا ساتر ! ... يظهر أنه شرك في الرصاصة ... لكن أنا

لاحظت أنت بسرعة غطيت الموقف ..
يحيى : غطيت الموقف ؟ ...
راغب : يالله حسن الختام ! ..
يحيى : حسن الختام ؟! ... هم طبعاً ...
راغب : ولدك أنت ..
يحيى : لي أنا ؟ .. لا .. لي أنا الختام ظهر ... انتهيت .. إلى ..
إلى أني كذاب ومزور ...
راغب : رجعنا للكلام إيه ..
يحيى : أنت اطلعت بنفسك ... أخفيت الحقيقة كم مرة قدامك
في دقيقة واحدة ؟! .. ضللتك الدكسور الجراح ..
وكم كنت عليه .. وتنسقت على مجرم قاتل ... أنا
أصبحت رجل سافل ... فاهم ؟ ... سافل .. انحطت
إلى أدنى درجات ... انحطت .. انحطت (ينهار)

(ستار)

(الورطة)

الفصل الخامس

(نفس المنظر ... بعد شهرين ...
الدكتور يحيى يتكلم في التليفون ...
ويبدو أنه في منتصف المكالمة ... وهو
بملابس الخروج الكاملة والسوق
نهار ...)

يحيى : (مستمراً في المكالمة) أنا طبعاً عارف يا سيدادة
النائب ... عارف إن حكم محكمة الجنائيات
صدر وانتهى الأمر ... لكن النقض ... محامي
المتهم ... مفهوم متذبذب من المحكمة ...
لكن ... كان لا بد يتقدم بنقض ... أنا أوّل كد
للك يا سيدادة النائب أن الشاب المحكوم عليه
بريء ... أنا بلغت بالفعل وكيل النيابة المختص ...
وهو في الطريق ... لكن غرضي أن سيداتك
بصفتك النائب العام وباعتبارك الجهة العليا

تتخذ إجراءات سريعة لوقف التنفيذ .. لا يمكن؟ .. وإذا ثبت براعته بالدليل .. المجرم الحقيقي موجود .. موجود يا سيادة النائب .. موجود .. أنا مستعد أقدمه للعدالة !
(في هذه اللحظة يظهر راغب وخلفه شعبان ، الذي يتركه ويدهب لشأنه .. وعندئذ يهجم راغب على التليفون محاولاً منع يحيى من مواصلة الكلام ، ولكن يحيى يبعده عنه يده .)

راغب : (هامساً) يا دكتور يحيى ... أرجوك ، اعمل .. معروف !.

يحيى : (يشير إليه بالسكتوت ويستمر في المكالمة) على كل حال يا سيادة النائب .. بعد تقديم أدلى لو كيل النيابة الحق .. أرجوك تطلع عليها بنفسك .. يأسرع ما يمكن .. وتقذر رقبة البريء .. أرجوك .. وهو كذلك ... شكرًا .. شكرًا ..
(يضع السماعة)

راغب : يعني رحنا في داهية ..

يحيى : وأنت مالك أنت ! ..

راغب : أنا والله حسبت الحساب دا .. من ساعة ما عرفت

حكم محكمة الجنائيات وعدم وجود نقض .. قلت
أ الحكم قبل ما تتصرف غلط .. لكن يظهر أني
تأخرت ..

يحيى : الشاب البريء أصبحت أيامه معدودة ! ..

راغب : عملتها يا دكتور !؟ ..

يحيى : أنت سبق قلت لي انتظر .. ربما يطلع بسراعة ...
وانتظرت .. انتظرت شهرين طوال .. وأنا في حالة ربا
أعلم بها .. وأخيراً صدر عليه الحكم بالإعدام ! ..

راغب : يعني تقوم تسفنا كلنا !؟ ..

يحيى : وانت دخلتك إيه ؟ .. أنت بعيد ..

راغب : والجماعة إياهم ؟ ..

يحيى : اتركني أنا أتصرف ..

راغب : فكرك لو بلغت عنهم تقدر تثبتها عليهم ؟ ..

يحيى : عارف .. إثباتها عليهم صعب .. لكن إثباتها علىّ أنا
سهل ..

راغب : عليك أنت ! ..

يحيى : تحب تتفرج على شيء طريف .. (يخرج من درج مكتبه
خاتماً) الخاتم دا وجدته في درجي هنا .. طبعا هدية

منهم !.. وربما كان نصيبي في العملية .. خاتم من
المسروقات !..

راغب : يعني غرضك تبلغ عن نفسك أنت وحدك ؟ ..

يحيى : وحدى لا غير ...

راغب : باعتبارك إيه ؟ ..

يحيى : باعتباري كل شيء ..

راغب : وإنحواننا إياهم ؟!؟

يحيى : حسابهم عند خالقهم .. وهو يتولاهم ويكشف أمرهم
ويعاقبهم .. لكن أنا موجود .. موجود أدفع ثمن .. الدم
البريء لا بد من واحد يدفع ثمنه في الحال .. والمحكوم
عليه البريء لا بد من إنقاذه في الحال ..

راغب : أنت رجل شهم !..

يحيى : أنا رجل مجرم !..

راغب : لا يا دكتور يحيى .. لا .. أنا أشهد الله .. الله المطلع على
كل شيء ..

يحيى : اسمع !.. وكيل النيابة في السكة .. أتصفح تخرج
وتنزل بسرعة .. إلا إذا كنت تحب أنه يلقاءك هنا ..

راغب : (ينهض مهولاً) يلقاني ؟ .. لا .. اعمل معروف ..

لا .. أنا نازل حالا .. و .. وحياة النبي .. وشرفك
يا دكتور يحيى أبعدنى أنا عن الموضوع ..
يحيى : أنت وغيرك .. اطمئن ! أنا عند وعدى ..
(راغب يخرج بسرعة .. ويقى الدكتور يحيى
وحده .. ويضغط على الجرس .. فيظهر عزم
شعبان)

شعبان : ضربت الجرس ؟ ..
يحيى : تعال يا عم شعبان .. قرب هنا .. انت كنت كلمتني
عن كيس مربوط وجده جوه ؟ ..
شعبان : آه .. الكيس اللي الأستاذة نسوه ..
يحيى : وكنت قلت لك اتركه مكانه بربطته وإياك تفتحه ..
شعبان : موجود مطرحه جوه من غير ما ألمسه ..
يحيى : رح وهاهه هنا بسرعة ..
شعبان : حاضر ..
(شعبان يخرج ... ويضع يحيى يده في جيبه
ويخرج مظروفاً يفتحه ويعد ما به من ورق نقد ،
ويعود شعبان يحمل الكيس .)
شعبان : الكيس ..

يحيى : (مشيراً إلى أحد الأركان) حطه عندك و تعال هنا يا عم
شعبان ..

شعبان : (يضع الكيس في ركن ثم يقترب من يحيى) أفندي ! ..

يحيى : (يناوله المظروف) دا كل اللي أقدر أعطيه لك ..

شعبان : لي أنا ؟ ..

يحيى : دى كل ثروتى الموجودة تحت يدى .. عدتها ..

شعبان : ولزومه إيه ؟ ..

يحيى : قلت لك عد ..

شعبان : أعد .. لكن فهمتني يا دكتور !؟ ..

يحيى : أفهمك .. عندك في المظروف حوالي خمسة جنية لك
أنت .. مكافأتك عندى .. خدمة العمر كلها .. من يوم
ما حملتني على كتفك .. وعندك حوالي مائة وخمسين
جنيه على ناحية داخل ورقة .. أرجوك تروح تعططها
لعائلة عسكري بوليس توفي .. أسأل عنها حسب
التعليمات المكتوبة عندك في الورقة ..

شعبان : معنى الكلام يا دكتور أنت طردتني ..

يحيى : أنا أطردك يا عم شعبان !؟ ..

شعبان : يجوز تكون لقيت بنت الحلال ..

يحيى : تقصد الزواج ؟! .. آه ..

شعبان : أنت عارف إن داشيء يفرحنى .. و كنت أتمناه لك من زمان .. إن كنت نويت .. على بركة الله ! ..

يحيى : على بركة الله .. على كل حال ! ..

شعبان : في الحالة دي أفارقك وانا مبسوط .. لكن إياك تكون الفلوس دي المهر اللي كنت قاعد تحوشه ! ..

يحيى : (بصوت خافت) هو بعينه ...

شعبان : إيه يا دكتور ؟ ..

يحيى : لا .. ولا شيء .. انت طبعاً مسافر بلدك .. أنسأحك تروح تشتري لك فدائن هناك .. وتقضى بقية عمرك تزرع وتقلع وانت مرتاح البال .. سامع يا عم شعبان ؟! ..

شعبان : الله يعمر بيتك يا بني ! ..

يحيى : الشقة هنا مصيرها القفل .. والختم بالشمع الأحمر ! ..

شعبان : مصيرها إيه ؟ ..

يحيى : ولا شيء .. رح انت وجهز نفسك .. ويستحسن انك تقوم تسافر في الحال ..

شعبان : في الحال ؟! ..

يحيى : بأسرع ما يمكن .. لأنني أنا نفسى ..

(جرس الباب الخارجى يرن بشدة)

شعبان : فيه شيء !؟ ..

يحيى : (وهو ناهض) جرس الباب ..

شعبان : جرس الباب .. أروح أفتح ..

يحيى : لا .. لا .. أنا أفتح .. أنا .. رح أنت يا عم شعبان ..

اطلع جهز نفسك للسفر .. واخرج من بره بره .. من

سلم المطبخ .. وإياك تظهر نفسك للزوار هنا ..

أرجوك ..

شعبان : أسفافر من بره بره !؟ ..

يحيى : أرجوك .. اسمع كلامى !.. ودعنى من الساعة دي وأنا

أودعك .. (يعانقه) مع السلامة يا عم شعبان ..

اخرج من باب المطبخ .. بعيد عن باب الشقة ..

أرجوك ! ..

شعبان : (غير فاهم) أمرك يا بنى .. أمرك !

(جرس الباب يرن بشدة رنينا متواصلا)

يحيى : اخرج من هنا بسرعة يا عم شعبان !.. بسرعة !..

(يخرج من باب .. ويدهب هو من الباب الآخر المؤدى إلى باب

الشقة الخارجية ولا يلبي أن يعود معه وكيل النيابة
وكاتب التحقيق ، وضابط ، وشرطيان)
يمحي : تفضل يا سيادة الوكيل .. تفضل هنا على المكتب ! .
الوكيل : أنت طبعاً الدكتور يمحي بدران ؟ ..
يمحي : أى نعم .. أنا يمحي بدران ..
الوكيل : أنت اللي اتصلت بنا بالتلفون ؟ ..
يمحي : أيوه .. أنا نفسى ..
الوكيل : (جالساً إلى المكتب ومشيراً إلى كاتب التحقيق
بالمجلوس على مقربة منه) عندك مانع نبتدى فيأخذ
أقوالك ؟ ..
يمحي : بالعكس .. تفضل ! ..
الوكيل : (لكاتب التحقيق) افتح المحضر !
يمحي : أتكلم ؟ ..
الوكيل : أولاً الاسم بالكامل والسن والوظيفة ؟ ..
يمحي : اسمى بالكامل « يمحي سالم بدران » ... السن أربعين
سنة .. أستاذ علم الإجرام وعلم النفس الجنائي بكلية
الحقوق ..
الوكيل : (وهو يمل على كاتب التحقيق) ما هي أقوالك ؟ ..

يمى : أقوالى تتلخص في أنى يوم الحادث .. بعد ما تمنى السرقة .. خرجت للشارع .. فاعتراضى عسكري البوليس ، وطلب منى الوقوف .. فامتنعت واستمررت في الجرى .. فأطلق رصاصة من بندقيته .. فما كان مني إلا أنى أطلقت عليه سدى فوقع على الأرض .. وتمكنت من الهرب بسيارى إلى شققى هذه ..

الوكيل : أنت إذن تعرف بأنك القاتل لعسكري البوليس؟ ..

يمى : نعم .. أنا معترض بأنى أنا الذى قتلته ..

الوكيل : (يعلى على الكاتب بيطلع) أنا معترض بأنى أنا الذى قلتة .. من .. سؤال : أين المسدس الذى قلتة به؟

يمى : موجود عندي هنا ..

الوكيل : (للضابط) يا حضرة المأمور .. أرجوك تقوم بتفتيش الشقة ! ..

يمى : (مشيراً إلى الكيس في الركن) الكيس دا فيه كل شيء ..

(مأمور البوليس يشير إلى الشرطي فيحمل الكيس ويفتحه ويستخرج منه محتوياته ومنها المسدس وآلات النقب ونصف الخزانة)

المأمور : (يقدم المسدس لوكيل النيابة) المسدس .. ماركة براوننج ..

الوكيل : هو دا المسدس اللي استعملته في جريمة القتل ؟ ..

يمسى : هو بعينه ..

الوكيل : (يملى على الكاتب) « وبتفتيش شقة المتهم عثر فيها على كيس بداخله مسدس ماركة براوننج .. بعرضه على المتهم اعترف بأنه هو الذي استعمله في جريمة القتل وقد أمرنا بوضعه داخل حزام لعرضه على الطبيب الشرعي ... س .. سؤال : من الذي قام بعملية نقب الجدار ونصف الخزانة ؟ ..

يمسى : أنا ..

الوكيل : (يملى على الكاتب) « عرضنا على المتهم الآلات والأدوات الخاصة بالنقب والنصف المضبوطة في شقته » .. س .. سؤال : هل أنت صاحب هذه الأشياء ؟ ..

يمسى : نعم .. أنا ..

الوكيل : وهل هذه الآلات والأدوات هي التي استعملت في النقب والنصف ؟ ..

يمسى : نعم .. هي بذاتها ..

الوکيل : هل كان معك شركاء؟ ..

يمسى : لا ..

الوکيل : ثابت من التحقيقات أن النقب حدث في جدار دكانه هو
عمل أزياء تديره سيدة باسم سونه .. فما هي علاقتك
بهذه المرأة؟ ..

يمسى : لا توجد علاقة ..

الوکيل : هل كانت شريكة لك؟ .

يمسى : لا ..

الوکيل : هل كانت على علم بما يجرى في جدار دكانها؟ ..

يمسى : لا ..

الوکيل : وكيف أمكن دخولك دكانها وقيامك بعملية النقب فيه
دون علمها؟ ..

يمسى : لا .. لا أعرف ..

الوکيل : وبماذا تعلل اختفاء هذه المرأة بعد الحادث؟ ..

يمسى : لا أعرف ..

الوکيل : (يترك التحقيق ويلتفت إلى يمى) اسمع يا دكتور ..
لغاية هنا كان كلامك صادق وصربي .. لكن فيما يتعلق

بالشركاء .. بدأت تحاول الإنكار ..

يمى : أنا في الواقع ..

الوكيل : أتصفح يا دكتور أني تستمر في الإدلاء بمعلومات
كاملة وصريحة .. أنت اعترفت بأنك قمت بعملية
التقب في جدار محل الأزياء .. أظن المقصود والطبيعي
أنك تكون على صلة بصاحبة المحل .. وإنها هي تكون على
علم بما حدث في جدار محلها .. كلام منطقى والا
إيه ؟ ..

يمى : منطقى ! ..

الوكيل : إذن هي كانت شريكة ؟ .. دا الطبيعي ..

يمى : طبيعي ! ..

الوكيل : تقدر تقول لنا من هي بالضبط ؟ ..

يمى : لا .. معرفتني بها بسيطة ..

الوكيل : طيب .. اذكر لنا أو صافها بالدقة ؟ ..

يمى : أو صافها .. أظن .. مذكورة عندكم في التحقيق ..

الوكيل : أحب أسمعها منك ..

يمى : والله أنا غير قادر على إضافة أي معلومات جديدة

بنخصوصها ..

الوَكِيل : إذن أنت رافض الإدلة بأى معلومات عنها؟ ..

يَحْسَن : نعم .. رافض ..

الوَكِيل : تعرف مكانها الآن؟ ..

يَحْسَن : لا ..

الوَكِيل : قابلتها بعد الحادث؟ ..

يَحْسَن : اسْمَحْ لِي يَا سِيَادَةَ الْوَكِيل . أنا أرفض بتاتاً الكلام عن أى شخص آخر خلاف شخصي ..

الوَكِيل : يعني ارتكبت الجريمة وحدك؟ ..

يَحْسَن : وحدى ..

الوَكِيل : غير معقول أنت تقوم بكل هذا العمل وحدك .. أرجوك يا دكتور يَحْسَن إنك تفكّر في مطابقة أقوالك للمنطق والمعقول .. اعترف على الأقل أنه كان معك شركاء ..

يَحْسَن : أنا لا أُعْتَرِفُ إِلَّا عَلَى نَفْسِي ..

الوَكِيل : هذا لا ينفي أن فيه معك آخرين؟ ..

يَحْسَن : لا شأن لي بغيري .. أنا قدمت الدليل على نفسي ..
ولأملك أى دليل على غيري ..

الوَكِيل : اعترفت بأنك أنت مرتكب النصب والسرقة ..

يَحْسَن : والقتل ..

الوكيل : والقتل .. وقدمت لنا أداة الجريمة ... وهي المسدس المستعمل في قتل عسكري البوليس ..

بحسي : صحيح ..

الوكيل : فيما يختص بالسرقة ؟ ..

بحسي : (يشير إلى الأدوات والآلات) أدوات النصب والنسف موجودة قدامكم ! ..

الوكيل : مفهوم .. لكن المسروقات ؟ .. عندك المسروقات ؟ ..

بحسي : عن إذنك لحظة ...

(يفتح درج مكتبه ويخرج الخاتم الماس ويقدمه لوكيل النيابة)

الوكيل : (يفحص الخاتم ويعلى على كاتب التحقيق) قدم لنا المتهم خاتماً من الماس متوسط الحجم قال إنه من المسروقات ، وقد أمرنا بوضعه داخل حزب وإرفاقه بملف القضية ..

(يلتفت إلى بحسي) والباقي ؟ ..

بحسي : والباقي ؟ ...

الوكيل : بقية المسروقات .. أنت عارف طبعاً أن خزانة المخل كان فيها بضاعة بكمية كبيرة ..

بحسي : الخاتم دا هو كل ما عندي من المسروقات ..

الوكيل : تقصد من ذلك أن بقية المسروقات عند شركائك؟ ..

بحسبي : الله أعلم ..

الوكيل : أنت بدون شك تعلم .. لأن من غير المعقول أنك تجهل .. لكن أنت رافض الإجابة ..

بحسبي : نعم .. أنا أرفض الإجابة ..

الوكيل : (يميل) المتهم رفض الإجابة ... س .. سؤال : هل سبب رفضك هو تغطية الشركاء حتى يتمكنوا من الهرب بالمسروقات؟ ..

بحسبي : لا .. لا .. أبداً .. أبداً ..

الوكيل : إذن ما هو السبب في إخفائك أي معلومات عن شركائك؟ ..

بحسبي : أرفض الإجابة ..

(شرطى يدخل ويؤدى التحية للمامور)

الشرطى : (للمامور) واحد اسمه الدكتور أدهم طالب يدخل ..

المامور : (يلتفت إلى وكيل النيابة متسللا) الدكتور أدهم؟ ..

الشرطى : (مستطردا) قال إنه ساكن في العمارة وعنه أقوال ...

الوكيل : عنده أقوال؟ .. يدخل .. يدخل ..

(شرطى يخرج ويعود فورا بالدكتور أدهم الجراح ..)

(الورطة)

الجراح : سلام عليكم ! ...

الوكيل : وعليكم السلام ورحمة الله ! ..

الجراح : لا تؤاخذوني .. أنا نازل من العمارة ، وجدت على
الباب سيارة البوليس .. سألت قالوا لي إن البوليس
والنيابة فوق عند الدكتور يحيى .. قلت أطلع أعرف
المخفر .. خصوصاً وأنى ..

الوكيل : عندك أقوال في القضية ؟ ..

الجراح : أقوالي هي نفسها أقوال الدكتور يحيى .. لأنني أنا كنت
طلبت منه يبلغ .. وهو طبعاً بلغكم .. لكن الحكاية دي
من شهرين ..

الوكيل : حكاية إليه ؟ ..

الجراح : حكاية الإصابة اسْنَطَّا من الرصاص ..

الوكيل : رصاصه ؟ ..

الجراح : أيوه .. الرصاص اللي أصابت كتف قرينه ... أنت طبعاً
يا دكتور يحيى بلغت عنها من يومها ..

يحيى : (في إطراف) لا ..

الوكيل : تفضل اقعد هنا يا دكتور أدهم .. وقل لنا الحكاية
بالتفصيل .. أولاً من فضلك الاسم والسن والوظيفة ..

الجراح : اسمى عبد المجيد أحمد أدهم .. السن واحد وثلاثين سنة .. جراح بمستشفى الروضة ..

الوكيل : قل والله العظيم أشهد بالحق ..

الجراح : والله العظيم أشهد بالحق ..

الوكيل : (وهو يملأ على الكاتب) ما هي أقوالك ؟ ..

الجراح : أنا ذات ليلة من شهرين تقريبا .. كتبت في سريري ..

دق جرس التليفون .. حوالى الساعة واحدة

صباحا .. وإذا جارى الدكتور يحيى بدران يطلبني على

وجه السرعة لإسعاف قريب له أصيب برصاصة على

سبيل الخطأ .. طلعت في الحال وأسعفت المصاب داكل

ما حصل ..

الوكيل : شاهدت الرصاصة اللي أحدثت الإصابة ؟ ..

الجراح : طبعا .. بعد ما استخرجتها من كف المصاب

فحصتها .. وأذكر أن شكلها لفت نظرى .. وقلت له

إني أستبعد أنها تكون من مسدس عادى .. وأنها أقرب

إلى رصاصة بندقية ..

الوكيل : بندقية ١٩.. (يملأ كاتب التحقيق) قرر الشاهد أنها

أقرب إلى أن تكون رصاصة بندقية ... س ... سؤال

وهل ذكر لك الدكتور يحيى أنها من بندقية ..؟

الجراح : لا .. هو أكمل لي أنها من مسدس ..

يحيى : دا صحيح ..

الوكيل : والرصاصة موجودة ..؟

الجراح : أنا تركتها هنا بالطبع .. وأذكر أنني لما رجعت في اليوم التالي أو إلى بعده للتغيير على الجرح ، سألت عنها لأعاده فحصها ، فقال لي الدكتور يحيى إنها فقدت أو أقيمت في

المهملات أو شيء من هذا القبيل ..

يحيى : أظن الرصاصة موجودة في الكيس ..

المأمور : (يبحث في قاع الكيس ويخرج الرصاصة) ...

الجراح : (يتاولها ويفحصها) هي بعينها ..

المأمور : فعلاً دى رصاصة من بندقية بوليس .. ويتحمل أنها الرصاصة المفقودة من بندقية العسكري القتيل ..

الوكيل : (يعل على كاتب التحقيق) ويفحص الرصاصة المضبوطة شهد الشاهد أنها هي المستخرجة من كتف المصاب .. كما قرر حضرة المأمور أنها من بندقية بوليس .. وقد أمرنا بوضعها داخل حزز لإرسالها

للطبيب الشرعي لمشاهدتها ببن دقية العسكري القتيل ..
(الجراح) .. س .. سؤال : كم مرة غيرت فيها على
جرح المصاب ؟ ..

الجراح : ولا مرة .. لأنني لما عدت بعد ذلك قال لي الدكتور يحيى
إن قرينه المصاب سافر ..

الوكيل : ما أوصاف هذا الشخص ؟ ..

الجراح : شاب عادي متوسط القامة أقرب إلى النحافة .. ما بين
الخامسة والعشرين والثلاثين .. شعره أسود .. وعينيه
عسلية .. ولا يس قميص وينطلون بني غامق ..

الوكيل : لفت نظرك فيه شيء غير عادي ؟ ..

الجراح : لا أبدا .. آه .. ربما فقط .. احتضانه لمحفظة كبيرة لونها
أسود .. ساعة الألم طبعاً أحياناً الإنسان يحتضن أي
شيء .. مخددة .. محفظة ..

الوكيل : محفظة كبيرة لونها أسود ؟ ..!

الجراح : أنا طبعاً لم أعلق أهمية كبيرة على الحكاية دى ..

الوكيل : وقت استخراجك الرصاصية كان المصاب وحده في
الشقة ؟ ..

الجراح : كان هو وقرينه الدكتور يحيى ..

الوكيل : فقط لا غير ..

الجراح : فقط لا غير ..

الوكيل : س .. سؤال مهم يا دكتور أدهم : أنت اطلعت على صورة الشاب المحكوم عليه بالإعدام ؟.

الجراح : طبعاً .. اطلعت على صورته في جميع الجرائد ..

الوكيل : تقدر تخزم بوجود تشابه بين الشخصين ؟ ..

الجراح : لا يوجد أى تشابه بالمرة .. شخصين مختلفين كل الاختلاف ..

بحبي : أهم اختلاف يا سيادة الوكيل بين الشخصين هو وجود أثر الرصاصية في الكتف .. رصاصية بندقية العسكري القتيل .. في حين أن الشاب المحكوم عليه سليم ! ..

الوكيل : للث حق .. دا أهم فارق .. لكن سؤالي هو مجرد سؤال روتينى للشاهد .. (يلفت إلى أدهم) عندك أقوال أخرى ؟ ..

الجراح : لا ..

الوكيل : متشرkr .. تفضل وقع بامضائك على المحضر ..

الجراح : (يوقع بامضائه) أقدر أنصرف ؟ ..

الوكيل : تفضل ..

الجراح : سلام عليكم .. (يخرج) ...

الوكيل : (يملأ على كاتب التحقيق) أعدنا استجواب
المتهم ... سؤال ... ما اسم قرييك الذى ورد ذكره
على لسان الشاهد؟ ..

بحسني : ليس قريبي .. لا توجد أى صلة بيني وبينه على
الإطلاق ..

الوكيل : ثبت أنه أصيب برصاصة العسكرى ، فهل كان موجوداً
وقت ارتكاب الجريمة؟

بحسني : أرفض الإجابة ..

الوكيل : س ... سؤال : هل المحفظة السوداء التى كان يحتضنها
المصاب المذكور كانت تحتوى المسروقات؟ ..

بحسني : أرفض الإجابة ..

الوكيل : أين سافر المشار إليه؟ ..

بحسني : لا أعرف ..

الوكيل : هل توجد بين هذا الشخص وبين المرأة المجهولة صاحبة
عمل الأزياء معرفة أو صلة أو علاقة؟ ..

بحسني : أرفض الإجابة ..

الوكيل : سؤال آخر يا دكتور : هل تعرف الشاب المحكوم عليه

بالإعدام؟ ..

يمسى : ولا رأيته في حياتي .. إلا من صوره المنشورة في
الجرائد ..

الوَكِيل : هل تعتقد أن له صلة بالجريمة؟ ..

يمسى : أعتقد أنه ليس له بالجريمة أى صلة .. لا من قريب ولا من
بعيد ..

الوَكِيل : عندك أقوال أخرى؟ ..

يمسى : لا ...

الوَكِيل : تفضل وقع على أقوالك ..

يمسى : (يوقع بامضائه على المحضر) ..

الوَكِيل : (لكاتب التحقيق) اقبل المحضر ..

يمسى : تسمح لي بسؤال يا سيادة الوَكِيل؟ ..

الوَكِيل : تفضل ! ..

يمسى : فيه أى شك الآن في براءة المحكوم عليه بالإعدام؟ ..

الوَكِيل : الواقع إن مجرى القضية كلها تغير ..

يمسى : أنا تتبعت أقوال الشاب المحكوم عليه ، في الصحف أيام
التحقيق والمحاكمة ..

الوَكِيل : أنت عارف أني أنا نفسى كتلت الحقق .. أقواله كانت

مضطربة .. ومتناقضة أحياناً .. ومخلخلة .. كل شيء
فيها كان يثير الشبهة ضده ..
يمسى : ومع ذلك كان بريء ..
الوكيل : مع الأسف ..
يمسى : في حين أن أقوالى أنا صريحة واضحة مرتبة .. بعيدة عن
كل تخلخل أو اضطراب ..
الوكيل : بدون شك أنت فيما يتعلق بشخصك قررت الحقيقة
بالحرف الواحد ..
يمسى : فعلاً .. الحقيقة !!!
الوكيل : والأدلة مادية ملموسة .. المنس المستعمل في
الجريدة .. الرصاصة المنطلقة من بندقية العسكري ..
ووجود الشريك المصايب بالرصاصة عندك هنا ..
وشهادة الطبيب الجراح .. وضبط أدوات النقب والآلات
النصف ..
يمسى : أرجوك إذن .. ارفع السماعة وقل للنائب العمومي ! ..
الوكيل : القضية كلها بالطبع ستعرض عليه حالاً ..
يمسى : (يرفع السماعة) أرجوك .. كلمه حالاً قدامي .. فيه
محكوم عليه بالإعدام ظهرت براءته .. أطلب لك ؟! ..

الوكيل : اطلبه !

يحيى : (يدبر قرص تليفون) ألو .. ألو .. مكتب سيادة النائب العمومي .. لحظة واحدة .. (يسلم السماحة لوكيل النيابة) تفضل ! ..

الوكيل : (في التليفون) أنا وكيل النيابة المحقق في قضية السطو على محل جرایان .. وصلنى سيادة النائب حالا .. ألو .. ألو .. سيادة النائب .. أیوه يا أفنديم .. أنا .. فعلا .. تم التحقيق .. تمام .. تمام .. طبعاً اعتراف كامل .. أدلة مادية يا أفنديم .. المسدس .. ورصاصة العسكري .. وشهادة .. بالطبع .. بالطبع .. حاضر حالا .. في الطريق يلف القضية .. مقبوض عليه طبعا .. وهو كذلك .. (يضع السماحة وي Ashton للأمّور) يا حضرة الأمّور .. سيادة النائب العمومي طالبنا في الحال مع القضية والمتهم ..

الأمّور : مقبوض عليه طبعا ..

الوكيل : طبعا ..

الأمّور : (متقدماً بالقيد الحديدي) متأسفين يا دكتور ..

يحيى : (يمد يده للقيد) لا .. أبدا .. الواجب ..

الوَكِيل : فعلا .. آسفين جدًا يادكتور .. واسمح لي أسائلك بصفة شخصية خارج التحقيق طبعا .. قل لي .. أنا أفهم كون شخص في ثقافتك وتهذيبك ضميره يستيقظ ويعرف ويهتم بمصير حكمك عليه ببراء .. لكن الشيء اللي أنا مندهش له هو أن أستاذ في كلية الحقوق له مكانك يقدم على ارتكاب جريمة بهذه الخطورة ! ..

يحيى : لحظة جنون ..

الوَكِيل : يجوز .. أحياناً الإنسان يغلط غلطة كبيرة ، مهما كان مرکزه ! ..

يحيى : أنا جاهز ..

الوَكِيل : (للمامور) كل شيء جاهز يا حضرة المأمور ؟ ..

المأمور : كله تمام ..

الوَكِيل : والمظبوطات ؟ ..

المأمور : متحفظين عليها ..

الوَكِيل : يالله بنا !

(يتحركون للانصراف وبينهم الدكتور يحيى مقيدا بالحديد .. وعندئذ يظهر عم شعبان حاملا حقيبة السفر ...)

شعبان : أشوف وشك في خير يا دكتور .. أنا والله قلبى
ما خلصنى أسافر من بره بره قبل ما اشوفك .. (يفطن
إلى الشرطة فيصبح) الله .. دكتور . والبوليس ماله
ومالك يا دكتور يحيى .. دكتور يحيى ..

الوكيل : من الرجل دا؟ ..

يحيى : دا الرجل العجوز الطيب اللي مربينى ! ..

الوكيل : تحفظوا عليه ! ..

يحيى : قلت لك سافر يا عزم شعبان .. قلت لك سافر ..

شعبان : (تقع من يده الحقيقة ويتهجد صوته) الحديد في
يدك .. كان سوق أحسن .. ولا أشوف في يدك

الحديد .. أنا أروح مطرح ما تروح ..

(يريد اللحاق به .. فيمنعه رجال الشرطة فيقع فوق

حقيقة منهاها)

(ستار)

لغة المسرحية

هذه هي المسرحية الستون .. أى أنى بها أتم سين مسرحية
منشورة .. ومع ذلك فإنى لم أزل في المحاولة والبحث .. وخاصة فيما
يتعلق بمشكلة اللغة المناسبة للتمثيلية العصرية في بلادنا ..
وعلى الرغم من اصطناعي لغة عربية مبسطة غاية التبسيط ، إلا أنى
أجد عند التمثيل الحاجة إلى من يحوّلها أو يترجمها إلى اللغة العامية .
وهذا وضع عجيب . فالاعتراف بوجود لغتين منفصلتين لأمة
واحدة، تسعى إلى إزابة الفوارق بين طبقاتها لأمر لا يبشر بخير .. ولطالما
عيرنا أهل اللغات الحية بأن لغتنا العربية صائرة إلى زوال لأن الناس في
تalkingهم لا يتكلمونها .. وكان أهل المصلحة منهم يعنون في إيهاماً
بعمق الهوة بين الفصحى والعامية ، وباستحالة تلاقيهما يوماً ..
والواقع الذي ألا حظه اليوم ولا حظه كثيرون هو عكس هذا الزعم ..
فالعامية هي المقضى عليها بالزوال .. والفارق بينها وبين الفصحى
يضيق يوماً بعد يوم .. ويكتفى أن نستمع إلى فلاحاننا أو عاملتنا في مجلس
الأمة أو مجالس الإدارات ليتبضح لنا أن لغة الكلام العادي قد ارتفعت

إلى المستوى الفصيح .. فهو مثلا يقول : « دا موضوع بهم جميع الفلاحين .. » أو « الأرباح دى تم توزيعها بالنسبة لأنغلب العمال » لمنه .. فإذا تجاوزنا عن الإبدال للذال والدال في اسم الإشارة « دا ، ودى ، وده » الذي يصبح في التخاطب « دا ، ودى ، وده » فإن العبارة كلها تصبح صحيحة .. وهذا النوع من السر خص والاختزالات موجود في اللغات الحية عند التخاطب بل وفي الكتابة المخوارية .. ففي الإنجليزية مثلا : I am تنطق وتكتب I'm .. وفي الفرنسية Il ne faut pas faire cela تنطق وتكتب في المخوار أحيانا faut pas faire ca وكان من أثر هذه الرخص والاختزالات أن اختفت مشكلة اللغتين المنفصلتين في تلك البلاد .. لأن الفصحي هناك أفسحت صدرها البعض الشائع في النطق والمخوار دون أن تطرده من حظيرتها طردا ، فيلتجأ إلى الابتعاد التام وينشئ لنفسه لغة خاصة به يعمق فيها الفوارق والحواجز .. نحن أيضًا في لغتنا العربية بشيء من السماح في لغة التخاطب والمخوار ببعض الرخص والاختزالات الشائعة على الألسن في أسماء الإشارة وأسماء الموصولة ، نستطيع أن نضيق بها الحدود والفروق والحواجز .. وأن نصل إلى مستوى موحد من لغة عربية أقرب ما تكون إلى السلامة .. وحسبنا أن نلاحظ التكلمين في الندوات والمحالس العادية لتعجب لضيالة الفارق بين

العربية وما سمي بالعامية .. فعندما يقول رب أسرة على المائدة : « هاتوا لنا التفاح اللي اشتريته » فههذه العبارة سليمة إلا من اختزال الاسم الموصول « الذي » إلى « اللي » .. كما اختزل الإنجليز *I will* إلى *I'll* .. إن أكثر ما نسميه لغة عامية ما هو إلا اختزالات اتضحتها سرعة الكلام والخطاب كما يحدث في أكثر اللغات الحية .. فعندما تقول « بدئي » إنما يختصر لسرعة النطق كلمة « بودي » .. فنقول : « بدئي أسفافر » بدلاً من : « بودي أسفافر » .. وكذلك الحال في قولنا « أيوه » بدلاً من : « أى والله » .. وعندما تقول « ما اعرفشى » إنما يختزل « ما أعرف شىء » .. أو على الأصح ندمجها بعد تسكين أو آخرها .. وتسكين الأواخر أى الوقوف بالسكون وعدم الإعراب هو أيضًا من صفات لغة التخاطب السريعة في كل أمة عربية .. ولعل الأمر كان كذلك أيضًا أيام العرب القدامى في أوج حضارتهم .. فقد كان يقال « سُكُنْ تَسْلِمْ » .. وما نحسب الكلام والتخاطب في الأسواق في أيامهم كان دائمًا بإعراب أو آخر الكلمات .. فالتسارع إذن في الوقف في الحوار التمثيلي العصري المنطوق والمكتوب يجب أن لا يقدح في عربية اللغة أو سلامتها .. وقد قال ابن الأثير في كتابه « أسد الغابة » إن اللحن لا يقدح في بلاغة أو فصاحة .. بقيت مسألة الكلمات التي شاع استعمالها في حياتنا اليومية وحسبناها عامية وهي في

حقيقة صحيحة موجودة في القواميس مثل « أشرفك بكره » و « اخرج بره » و « خش في الموضوع » و « زبي زيلك » و « بس » إلخ إلخ .. وقد سبق للمرحوم المازني أن أشار إلى الكثير من ذلك واستعمل عبارات مثل « عالماشي » ... وعلى هذا القياس يمكن استعمال « ذا الوقت » أو « دالوقت » .. فالدال والذال والضاد والظاء يجعل أحدهما في النطق محل الآخر في بعض البيئات والقبائل .. فكلمة « فاض » كانت تنطق أحياناً « فاظ » .. ووردت في الكتب القديمة « فاظت روحه » .. وعلى ذلك لا جناح في نطقنا « بالضبط » بدلاً من « بالضبط » ونطقتنا « دا » و « دى » و « ده » بدلاً من « ذا » و « ذى » و « ذه » .. وكذلك ما يسير على نهجها مثل « كدا » التي نطقها « كدا » أو « كده » ... ويلحق بها كلمتا « إيه » و « ليه » مما شاع استعماله في حديثنا نحو : « إيه رأيك في المسألة؟ .. » و « ليه امتنعت عن زيارتى » .. مثل هذه الرخص والاختلالات في التخاطب يمكن قبولها .. إذ من الشطط أن نطالب الناس بالطفرة وتلزمهم في مجالسهم العادية باستعمال كلمة « لماذا » بدلاً من « ليه » حتى ينطقو : « لماذا امتنعت عن زيارتى » .. إذا أردنا أن نطاع فلنأمر بما يستطيع .. كل ما نرجوه ونراه الآن في الإمكان هو العمل على قدر المستطاع على إزالة الوهم بوجود لغتين متصلتين تقوم بينهما هوة

سقيقة.. فإن هذا الاعتقاد هو الذي جعل كثيراً من كتابنا يعنون في تعميق الهوة بدون مبرر أحياناً.. لا شيء إلا لتأكيد انفصال العامية وإظهارها بمظهر اللغة المستقلة.. وماداموا قد انفصلوا بها واستقلوا فهم أحرار في المبالغة والتكلف وصنع فروق مفتعلة افتراضياً.. فعبارة «قل لي» مثلاً يكتبوها «قول لي» مع أن العربية الصحيحة هنا هي الأقرب إلى النطق.. ولكنها رغبة الإمعان في إقامة الحواجز والقضاء على كل تشابه، والتشويه لعالم اللغة العربية، تنصلأ منها وتجاهلا لها.. وأحياناً جهلاً بها.. كذلك تقع بعض المسؤولية على بعض المتعرّفين؛ من يخلو لهم بتجنب الشائع الصحيح لمجرد أن العامة عرفته.. فعندما شاع مثلاً قولهم «فلان موظف نشيط» استعمل المتفاصلون كلمة «نشط» مع أن الأفضل لغة هو اللفظ المتداوّل.. إذن هي رغبة متعمدة من الطرفين؛ لاختلاق هوة مصطنعة بين الكتابة والمخاطب، أو بين طبقتين من الناس.. ونحن اليوم بسبيل بناء أمة موحدة في التفكير والعمل، ونتحدث عن إذابة الفوارق بين الطبقات.. فكيف يتم ذلك بغير إذابة الفوارق في لغة المخاطب.. وهنا يقع العبر الأكبر على كتاب الحوار القصصي والتمثيلي.. فهو لاء هم المنوط بهم مهمة إزالة الفوارق اللغوية.. فلا يكفي أن يقولوا إنهم يصورون الواقع.. إن واجبهم أيضاً هو التأثير في الواقع، وتحييـه وتشكيلـه واقعـه.. ولقد كان

للمؤلفين المسرحيين في أوروبا في العصور الماضية فضل الارتفاع بلغة التخاطب فوق المسارح مما جعل الناس يحاكونها في حياتهم اليومية .. وفي وقتنا الحاضر تضاعفت قوة التأثير عندنا بوجود السينما والإذاعة والتليفزيون .. فإذا استمر كتاب الحوار بين الغون في تصيد المابط من الألفاظ بغرض إضحاك الناس أو بمحجة تصوير واقعنا ، فإننا سنظل نعيش في مجتمع غارق أكثره في السوقية والابتدا .. مع أن واقعنا ليس في كل الأحيان بهذا السوء .. فالعامل والفللاح والعمدة والشرطى لا يتحدثون في الحياة دائمًا بهذه اللغة الكاريكاتورية التي نعرضها فوق المسارح وعلى الشاشة .. فتحن إذن من أجل الإضحاك نضحى بأهم الغايات الفنية والاجتماعية معاً : وهى العمل على الارتفاع بالمستوى اللغوى لطبقات الشعب .. وإنى أنسى كل كاتب حوار أن يضع بجواره « القاموس الوسيط » للمجمع اللغوى — ولن يكلفه ذلك أكثر من جنيهين — ولكنه سيسير وسيد هش إذ يجد فيه من الألفاظ الصحيحة أو التى اعتبرت صحيحة ما كان فى الظن والحسبان أنها من لغة العوام ، مما يسهل له عملية التقارب المنشود ..

في هذه المسرحية حاولت شيئاً من هذا التقارب الذى سبق لي أن حاولته في « الصفقة » بما أسميتها « اللغة الثالثة » .. فلغتها هي لغة التخاطب العادية في حياتنا اليومية .. ولكنها مع ذلك قريبة إلى العربية

الصحيحة .. فهي إذن عند التثليل لن تحتاج إلى الترجمة إلى ما يسمى بالعامية .. وبذلك لن يكون هناك نصان للمسرحية الواحدة .. بل نص واحد هو هذا النص .. ولا عرة للقول إن المثل سينطقه مختلفاً أى « عامياً » فهذا القول مردود .. لأن مخالفة المنطوق للمكتوب أمر شائع ؛ قديماً وحديثاً .. ففي الإنجليزية تكتب كلمة « موجم » وينطق « موم » .. وفي الفرنسية جميع الكلمات التي تتوي بحرف « S » مثل « dis » و « fais » لا ينطق فيها الحرف الأخير أبداً .. وفي لغتنا العربية من قديم كان المنطوق المخالف المكتوب أمراً شائعاً .. ولعل القراءات السبع للقرآن الكريم مما يفسر ذلك .. أما في التثليل فإن مخالفة المنطوق للمكتوب شيء طبيعي .. وما من بلد من بلاد العالم لا يتصرف فيه المثل عند النطق التصرف المناسب لتلويس الشخصية .. ومن أمثلة ذلك مسرحيات « مارسيل بانيول » عضو المجمع الفرنسي .. فهي مكتوبة بالفرنسية العادية ، ولكنها تنطق على المسرح بلهجة أهل مرسيليا .

إن المهم في الأمر كله هنا هي وحدة النص .. وما نسعى إليه هو القضاء على ازدواج النص ، وعلى الازدواج اللغوي في كتابة الحوار العصري .

خلاصة القول عندي إن أرفض الاعتراف بوجود لغة منفصلة

مستقلة اسمها « العامية » ترجم إليها العربية ، كمالو كانت العربية لغة أجنبية .. في حين أن الموجود هو مجرد لهجة تناطح عربية استخدم فيها بعض الرخص والاختزالات والاستبدالات كاستعمال الحاء بدل السين في الفعل المستقبل .. فتنطق « حاكتب » بدلًا من « سأكتب » وإنما جاء بالفعل المضارع تأكيداً للمحاضر مثل « يكتب » وكل هذه الفروق في النطق والتناطح لها نظائرها في بعض اللغات الحية ، وهي على كل حال ليست من الضخامة التي تبيح الزعم والاعتقاد بوجود لغة مستقلة منفصلة عن العربية .. وإنما بقليل من حسن النية وقوة الإرادة نستطيع تدريجياً أن نرتفع بأسلوب تناطينا العادي إلى مستوى تضيق فيه الفروق بين الكتابة والتناول ؛ كما هو حادث في اللغتين « الإنجليزية والفرنسية » ... ولأن كلما شغلت نفسي بملاحظة بعض المتكلمين عندنا وجذبهم — على غير وعي منهم — قد نطقوا اللغة العربية سليمة ، تكاد تقترب من لغة الكتابة ، فيما عدا ترك الإعراب ، ونطق القاف في قال ويقول بالهمزة أو الجيم ، حسب المنشأ والمنطقة .. فالمهوة إذن ليست سحرية إلى الحد الذي يبيح العمل على تعميقها ، وشطر اللغة الواحدة شطرين ، وجعلها لغتين .. وقسم الشعب شعرين .. فلنحاول إذن — على قدر الإمكان — تضييق الفوارق ، وإلقاء الجسور ورم الكسور .. ولن

يكلفنا ذلك في أول الأمر إلا الرغبة الصادقة والعزم والإصرار .

وهذه المحاولة كغيرها من المحاولات التي سبقت في هذا المجال ، ليست ملزمة في شكلها وطريقتها لأحد ، ولا لي أنا نفسي .. فإن لكل كاتب أن يجرب مراراً ، وأن يحاول كثيراً في هذا السبيل .. كل على طريقته ، وعلى قدر اجتهاده .. المهم في الأمر كله هو أن يكون هدفنا النهائي الارتفاع بلغة التخاطب لا الانحطاط بها .. وأكرر قولي إن مهمة الكاتب والفنان هي صنع واقع الغد ، لا مجرد الاستنام إلى واقع اليوم .. وإننا كلنا تتطلع إلى الغد الذي نرى فيه لغة تخاطبنا العادية قد نظفت وارتقت ، وأصبحت أقرب ما تكون إلى لغة الكتابة بالعربية الصحيحة ، كما هو الحال في اللغات الحية المحترمة ، ومنها اللغة « تشيكوف » و « جوركى » ... وكانوا يكتبان لجماهيرهما باللغة الأدبية .. ومع ذلك تقوم في بلادهما اليوم حركة تنقية للغة ، حتى لا يورث جيل الغد الأخطاء .. إن واجب كتاب العربية أيضاً أن يهدوا بذلك الغد ؛ لأن طبقات شعبنا في تقدم مستمر ، وفي تقارب متزايد ، وفي تطور دائم من حيث المستوى الاجتماعي والفكري والثقافي .. وإن شيوع التعليم جعل الشعب ب مختلف طوائفه أكثر وعيًا واستعداداً لتقبل الرق في أدوات تعبيره .. ولذلك ازداد انتشار الصحافة والإقبال عليها والانتفاع بها .. غير أن الملاحظ أن لغة

الصحافة أرقى من لغة المسرح في حياتنا الحاضرة ... فلا بد إذن أن نعمل على أن تكون لغة المسرح في التمثيلية العصرية في مستوى لغة الصحافة على الأقل ، إذا أردنا أن يكون مسرحنا دور قيادي مماثل لدور الصحافة في تطور أداة التعبير لدى الجماهير .. والمسألة التي كان يجب أن تكون محل التساؤل هنا ؟ هي : هل يجب أن نضع على المسرح اللغة العربية مباشرة ونعود الجمهور سمعها ؟ .. أو تتدرج بالأمر من خلال تجرب كهذه التجربة وغيرها للارتفاع بالعامية ؟ ..

أما الكلام على أساس ما نحن فيه ، والوقوف السلبي عند عالمتنا الراهن لا نريد بها بديلا . ولا نخاول لها تغييراً أو تطويراً ، فهو مالا أراه صالحًا لحاضرنا أو مستقبلنا .

وحياناً لو انتهى الرأي إلى تفصيع العامية ؛ باستخدام العربية المبسطة أو ما يمكن تسميته « عربية التخاطب » ونعود الناس تذوقها ، والمسرح استعمالها .. فإنه من العجب أن يبدأ مسرحنا بالفصحي منذ عهد « الشيخ سلامه حجازي » وينجح النجاح الساحق أمام جمهور في الحضر والريف قليل الحظ من التعليم أيام الاحتلال ، ثم يتنهى إلى العامية الطاغية في عهد التعليم والاستقلال ..؟ بل إنه كان من أثر حفاظنا على الفصحي في الأدب والفن أيام

الاحتلال أن استطعنا إيجاد نوع من التوازن بين الأمم العربية جميعها ، على الرغم من خضوعها لقضية الحكم العثماني والفرنسي والبريطاني .. كنا باللغة الفصحى وحدتها في الأدب والفن في وحدة حقيقة من الروح والفكر أمن وأعمق من أي وحدة سياسية .

أرجو من يهمهم الأمر أن يتحرروا عما إذا كان شیوع العامية المحلية من بين العلل التي ساعدت على التفكك الروحي والفكري ؟ .. أو ستساعد على ذلك ؟ فقد بدأ بالفعل التساؤل في بعض البلاد العربية : لماذا تفرض علينا عامية مصر ، ولا تكون لنا عاميتنا ؟ .. وظهرت بالفعل بعض البوادر في بعض ألوان الأدب والفن .. وإذا استمر الحال سنجده أنفسنا يوما مضطربين إلى ترجمة الكتب والأفكار والفنون من لغة محلية إلى لغة محلية أخرى داخل نطاق العالم العربي .

وبذلك تفتت ثقافتنا وينقطع اتصالنا الفكري ، ونفقد ميزة لغة واحدة ، واسعة الانتشار كانت في يدنا وأضعنها ، في الوقت الذي تسعى فيه كل دولة كبيرة وتحرص على أن تكون لغتها هي لغة الفكر والثقافة والتفاهم في أوسع رقعة ممكنة من العالم .

إن توحيد لغة التخاطب العربية بين الطبقات للعرب جمِيعاً إن تعذر بالتزام الفصحى ، فلا أقل من محاولة تفصيح العامية ؛ بتقريباً على قدر الإمكان من الفصحى .. لتكون « العامية الفصحى » هي لغة التخاطب الموحدة .. وهذا ما سوف يحدث حتى بارتفاع مستوى الوعي الثقافي العام لدى الشعوب العربية جمِيعاً ،

رقم الإيداع : ٣٩٦٢ / ٨٨

الترقيم الدولي : ٥ - ٤١٩ - ١١ - ٩٧٧



Biblioteca Nevadina



0293989

العنوان ٣٠٠ قرض

حوار مصادر للطباعة
سعید حوده السعید و هر کاه

To: www.al-mostafa.com